

**NATIONAL ASSEMBLY OF  
SEYCHELLES**

*Friday 26<sup>th</sup> March 2021*

*The Assembly met at 9am*

*National Anthem*

*Moment of Reflection*

*Mr Speaker in the Chair*

**SOCIAL AFFAIRS  
DEPARTMENT**

**MR SPEAKER**

Bonzour tou Manm. E bonzour telespektater e lodyans. Nou pe kontinyen avek *Appropriation Bill*. E nou pou konmans avek *Department of Social Affairs*.

Nou ava pas dan Staz Komite e nou ava apel delegasyon zofisye ki pe atann silvouple. Antretan les mon zis pran en pti moman letan nou pe atann. Nou pou annan de antite ki pou vremen dan *limelight* nasyonalman an se moman.

Kantite kestyon kantite *issues* ki zot e piblik i konsernen avek. Me selman annou pa bliye ki nou pe, nou pe focus lo Bidze. Alor bann kestyon ki konsern Bidze byensir program, me selman tou bann lezot *issues* ki sa

bann Departman i konsernen avek nou pou annan letan pou Lasanble pran apre.

Mersi. Bonzour delegasyon *Social Affairs* ki enkli Madanm Patricia Francourt Minis pou *Employment and Social Affairs*.

E bonzour ankor PS Thesee e Madanm Noella Vinda sorti dan Minister Finans. Lo kote *Social Affairs Department* nou annan ek nou Madanm Linda William Melanie son *Principal Secretary*.

E Madanm Nicole Pool *Financial Controller*. Bidze *Department of Social Affairs* i lo paz 560 ziska 568 pou en total R31milyon 907mil. Pou konmans nou a envit Minis pou prezant son Bidze silvouple. Mersi Minis.

**MINISTER PATRICIA  
FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Bonzour Mr Chair. Bonzour tou Onorab prezan. E bonzour tou dimoun a lekout. Mr Chair nouvo Minister Lanplwa e Zafer Sosyal in ganny kree an Oktob 2020.

Minister i osi responsab pou Lazans Proteksyon Sosyal. Sa Minister in ganny aranze konm tel pou asire ki i annan sa bon sinerzi ant bann Departman e Lazans ki tonm ansanm pou permet ki tou

Seselwa i mentenir en nivo lavi ki permet son, ki permet zot epanouir e devlope.

Departman Zafer Sosyal atraver Divizyon Servis Sosyal i mentenir son manda pou sofgard byennet zanfan, fer lenvestigasyon dan bann ka labi e asire ki zot an sekirite.

Responsab pou sipor Lakour e Tribinal Lafanmir pou pran bann desizyon ki konsern *custody, maintenance* e akse zanfan avek zot paran. E osi desizyon lo ka adopsyon ki devan Lakour.

Departman i osi fer lentervansyon avek bann fanmir ki dan difikilte tel ki; bann konfli familyal e sityasyon vyolans domestik. E osi *facilitate* lasistans bann adilt e zenn vilnerab dapre zot bezwen.

Parey nou'n tande, Departman Lafanmir pou konsantre plis lo program e aktivite ki an gran parti i devret pe siport e konplimant travay lentervansyon ki Departman Zafer Sosyal i fer.

Departman Zafer Sosyal i annan 80 *staff* pou le moman. Sa i konpri dan divizyon Servis Sosyal 50 *staff*, ladministrasyon e resours imen 24 *staff*.

*Night shelter* 4 *staff*, *residential program* 2 e nou dan prosedir pou fer *recruitment* 2 lezot *staff* pou ranplas sa ki'n fek kite. Bidze

Departman Zafer Sosyal i an montan R31.9milyon pou lannen finansyel 2021.

Sa i reprezant en rediksyon R5.9milyon konpare avek lannen 2020. 1.981milyon ki konpri '*wages and salaries*' and '*goods and services*' in transfer kot Departman Lanplwa pou Sekretarya Minis.

Balans i finansman dan '*goods and services*' ki ti dan program rezidansyel ki *on-hold* pou le moman. Dan sa Bidze 31.9milyon, 19.503milyon '*wages and salaries*', 12.404milyon '*goods and services*.'

Mr Chairman malgre koupir dan Bidze mon oule fer remarke ki Bidze 2021 in pran kont nouvo bezwen Departman pou ki i kapab fonksyonnen alaoter. Provizyon in ganny fer pou 9 pos *social workers*.

Sa bann pos pou ganny reparti pou asiste dan bann distrik ki manke. Dan seksyon legal e *child protection* e osi *family support unit*.

Lo nivo Sekretarya provizyon in ganny fer pou en *Senior Policy Analyst*, aköz Departman i bezwen dimoun avek sa kapasite pou get bann Polisi e siport bann travay teknik ki Servis Sosyal i annan pou fer.

Sirtou kot i konsern bann nouvo sityasyon ki

devlope dan domenn sosyal. Lalwa relye avek zanfan e lafanmir e bann Konvansyon enternasyonal ki Sesel in sinyen.

En nouvo servis ki nou pou ganny met an plas sa lannen i en *Compliance and Monitoring Unit*.

Sa *unit* pou responsab pou *survey* bann fwaye ki dan swen bann zanfan, pou asire ki zot aplik standar ki'n ganny devlope anviron 3an pase, e ki byento pou vin konmans regularizasyon anba *Children's Act*.

Sa *unit* pou osi responsab pou kordin *vetting* bann kandida, ki *apply* pou en plas travay dan en landrwa ki donn servis oubyen ofer program pou zanfan.

Nou pe met sa *unit* an plas pou ki ler sa lot *regulation* pou *vet* pou bann dimoun i vin an fors Servis Sosyal ansanm avek son bann partner annan sa *mechanism* an plas ki pou permet zot fer sa travay.

Tousala pe ganny fer avek bi pou asire proteksyon zanfan kont okenn danze potansyel, kont en adilt ki kapab servi son landrwa travay pou ganny akse ek zanfan e abiz zot.

Mr Chairman sa i en norm enternasyonal e *best practice* ki egziste dan lezot pei e *jurisdiction* e nou senserman krwar ki Sesel osi i bezwen

bann bon standar e pratik sirtou ler nou pe note ki labi seksyel lo bann zanfan pe kontinyelman ogmante.

Mr Chairman mon osi oule fer mansyon ki Departman Zafer Sosyal pa'n ganny okenn Bidze dan *PSIP*, malgre Lasanble a remarke ki dan *strategic priorities* i annan en priyorite Zafer Departman Sosyal, pou annan en sant pou *behavior modification* pou bann adolesan ki sipoze pe kontinyen zot letid o nivo segonder, me ki annan bokou konportman ki *challenging* oubyen *anti*-sosyal.

Parey zot konnen Minister Ledikasyon ensi byen ki paran, in annan bokou difikilte pou egzers kontrol lo sa bann adolesan.

E asire ki zot konportman i akseptab. I annan ki bezwen sa ki nou appel *alternative education* e lezot *social control* pou ed zot amelyore zot laprantisaz, e zot konportman ki zot kapab devlope bann *skills* e konpetans pou ed zot annan en pli bon fitir.

Mr Chairman lot gran plan Departman se pou met an mars en *Family Crisis Centre* avek bi dan servis bann kliyan ki dan bezwen apre 4er e wikenn.

Nou'n konstate ki si ti annan sa servis an plas, bann partner ti pou pli byen kapab

kordinen an repons ler en zanfan i ganny abize. E *social worker* i ganny Lapolis i bezwen entervenir e osi ler i annan bann ka vyolans domestik kot viktim napa rekour lasistans.

Sa pou neselit en landrwa kot bann lezot partner tel ki Lapolis, *counselors* i kapab zot osi zwenn dan sa landrwa e donn en servis pli entegre.

Vizyon Departman se ki nou kapab a sak fwa bouz lo en baz travay *shift* lo en baz rotasyon pou fer ki, pou fer sir ki *social worker* ki'n travay plen tan dan lazournen, pa li menm li ki pou *on-Call* apre 4er e oubyen wikenn pou adres sa bann ka ki leve.

Sa fason travay i permet dimoun ki dan bezwen akse servis, e ganny serten soulazman dan en dele letan pli kourt posib. Alor i pou enportan pou Departman ganny resours adisyonnal. E nou swete ki nou a kapab trouv landrwa apropiye pou konmans sa servis.

I enportan pou fer resorti ki lezot partner tel ki Departman Lafanmir e NGOs pou osi bann partner ki kapab servi sa landrwa dan lazournen, pou fer bann programm avek diferan group fanmir e zanfan.

Avek sa Mr Chairman mon prezant Bidze Zafer

Departman Sosyal pou konsiderasyon Lasanble. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis. Nou a konmans avek bann deliberasyon bann Manm. E mon a konmans avek Onorab Michel Roucou.

### **HON MICHEL ROUCOU**

Bonzour Mr Chair. Bonzour panel, Minis ek ou lekip. Bonzour tou dimoun ki a lekout. E bonzour spesyal pou zabitan Mont Fleuri. Minis mon'n ganny sans pou mwan travay ek bann *social worker* dan lepase.

E mon'n war poudir zot bann dimoun ki vremen motive ek zot travay zot vremen kontan zot travay malgre ki zot louvraz i pa fasil. Mon le konnen parey ou'n dir dan ou *challenging* ki *challenges* ki ou pe ganny en problem en *shortage of staff* en?

*Staffing* ki ou pe dir. Mon pe gete ki zot pe fer pou zot ankouraz bokou Seselwa pou pran sa konman en lanplwa. Konmsi pou zot *join* sa, sa fanmir *social worker* e osi pou ankouraz bokou bann msye pou zot osi?

Akoz mon war i annan bokou bann madanm ki pe fer sa louvraz. E osi mon'n war ki zot pe al kre en *compliance section* ki sa i vremen bon.

Mon ti a voudre koz bokou lo la akoz mon war poudir malgre ki'n annan bokou *improvement* pou sey redwir sa zafer labi dan fanmir mon war poudir i kontinyen monte.

Bokou nou bann sirtou nou bann msye nou bezwen pran nou enpe pli, pli bon responsabilite nou fanmir akoz nou ki lo latet fanmir.

E nou, nou bezwen pran sa rol vreman serye. Minis apre osi i annan sa *Family Centre* ki pou *24 hours* sa osi mon ti a voudre ou koz lo la akoz i vreman enportan.

Pourvi ki souvandfwa nou war bann paran zot bezwen kit sirtou bann manman zot bezwen kit lakaz ek zanfan, akoz petet mantalite bann msye zot menm zot. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis ou a endike si ou ki pou reponn oubyen si en lot Manm ou *panel*. E nou a zis sey gard bann repons *concise e to the point* pou nou fer progre.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou bann kestyon. Mon a pran sa enn premye. Mon a fer en bout apre *PS* i ava azoute. *Shortage of staff*, nou okouran sa i annan e nou okouran poudir sa kantite ki nou ti a

kontan i ganny *train* dan *NIHSS* i plis ki sa.

*But where does it start?* Kote ki i konmanse? E sa toultan mon mazine i konmans *way back* dan *careers guidance*. So kote dan ledikasyon ki kekfwa nou fer ase *awareness* pou montre lobzektif sa louvraz e osi bann *benefits* ki i anmennen.

So mon krwar i annan louvraz pou nou fer pou *way back* en zanfan letan i dan son S3 avan ler i pran son opsyon *for example*.

I konnen ki bann size ki i marye ansanm pou li al dan sa laliny. Mazine osi *NIHSS* i pran bann en *cohort* ki *train social workers* be osi zot kapab al dan *counselling*. So letan zot in ariv sa pwen *they decide most of the time*.

Me selman *again* ki mannyer nou *entice* pou zot kapab reste dan, dan laliny *social workers*? *And then of course* zonm mon krwar i parey dan bokou bann louvraz dan Sesel ki ofer servis nou annan en limitasyon.

E akoz? Mwan mon rapel *way back* mon ti annan en *module* ki mon ti fer kot *NIHSS* pou *counselling skills* dan 15, 16 dimoun ti annan 15 madanm zis 1 garson. *Again* i montre *what is happening*. Eski i en servis ki petet nou bann garson, nou bann msye *doesn't get*

*attracted to* pou ki rezon nou pa konnen.

Me selman si ou pou regarde *all over* mon krwar i en trend ki montre poudir plis madanm ki pran. *We will say the same for nursing and so on.* Me selman parey mon pe mazine *the fact* ki nou annan bokou bann garson ki poz bann *risks* oubyen i annan bann *disfunctional attitudes and behaviors therefore* nou bezwen plis ki madanm.

Me petet sa i en konsiderasyon ki nou devret pran *how do we entice* ki nou ganny plis dimoun ki antre ladan? Sa bout lo *compliance* i vremen formidab Departman Sosyal in travay lo bann standar *way back 3 years* parey mon'n dir pou *set* bann standar, standar ki pou aplike dan bann *Homes, Childrens' Homes* tou bann *Homes*.

En kantite louvraz in ganny fer avek sa e mon, mon ti form par dan sa tim ki ti *offer* sa bann *training*. E nou konnen poudir bann standar ki'n ganny met an plas pou *safeguard* zanfan, *they are very good*.

E pou kapab montre poudir tou sa bann standar i ganny enplimante e i ganny pratike dan son oter konm fodre ki pa les nanryen pase, nou bezwen annan en *Compliance Section*.

E se sa ki ou war nou'n met zefor pou nou kapab *push to be able to get that budget*. Savedir pou annan bann lizye kle pou regarde poudir tou keksoz i marse.

*For the Family Centre* mon a les PS eksplik en pti pe plis, me selman mon *understanding from that* e sa i vremen eksitan. Akoz ki nou pe dir fer en landrwa ki servis *is all under one roof*. Fer en *holistic approach* konmsi parey nou dir.

En zanfan ki'n ganny labi pa kapab dir be la al lopital, al la kot klinik, al la kot gard al war *physiologist*. *It needs to be under one roof*, ki i a ganny tou son bezwen lanmenm. Mon konnen in adisyon nou pe dir poudir nou ti a kontan i annan en *layer* ki i servis ki nou ofer. Be en *layer* petet bann manman ki *at risk*.

*For example domestic violence* olye al rode kot nou pou al met zot isi, laba, petet en *layer* i bann manman ki *at risk* oubyen *domestic violence has been involved*. Be mon a les PS azout en pti pe plis. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Wi mersi Minis. PS.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Bonzour tou dimoun dan isi dan

Lasanble. Pou zis pou azoute sa ki Minis in dir sa ti en, en proze ki lontan i la *outstanding*. E nou ti a'n swete ki depi avan nou ti'n kapab ganny Bidze, oubyen kapab vreman idantifye sa landrwa apropiye ki pou nou kapab ofer sa servis.

Akoz in annan bokou diskisyon ki'n antreprann avek bann partner. Parey zot konnen tou dernyerman dan medya, nou ti aprann ki sa landrwa ki donn *shelter* pou bann madanm ki ganny ki viktim vyolans domestik, in fermen ki en *NGO* ti pe *run*.

E nou dan Departman letan nou ti Minister Lafanmir nou ti panse ki konman en Minister nou devret pe donn servis en pe pli entegre an fanmir. E osi ki tou bann partner i kapab zwenn ansanm pou konsolid travay ki sa Minister ti pe fer.

So si nou plan i en priyorite i reste e nou panse ki a lavenir nou kapab arive anmenn bann servis ansanm akoz sa i tous zanfan, i tous lafanmir e i pou enportan ki tou lezot partner nou anmenn sa sinerzi pou nou kapab fer sa travay.

E petet siport nou bann fanmir e annan bann travay prevansyon ki pli for pou anpes bann zanfan ganny abize. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi *PS*. Onorab Adelaide.

### **HON FRANCOIS ADELAIDE**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Minis petet lo kote sosyal e *welfare* lafanmir, nou plito Baie Lazare nou'n bouz en pti gin pa dir an avans me nou osi nou pe vreman valoriz sa, sa sekter. E nou, nou petet nou pe rod sipor ministeryel ant ou Minister avek Minister Later, akoz nou'n deza idantifye en bout later obor legliz la.

Akoz nou annan en asosyasyon ki nou'n deza formen e pe vini. So ki mon pe demann ou avek sa Bidze, se pou ou petet garanti nou sipor ou avek ou bann lezot Minister pour ki, nou a kapab konstri sa *halfway structure* ant lafanmir avek sosyete.

Pou ki Baie Lazare nou pa vin prodiktivman lo kote zis ekonomik, me lo kote sosyal osi tou nou, nou devan. So petet promet nou petet ou kapab asiste nou avek *staff* mendev e menm avek en vizit en *formal visit*, pou nou zwenn avek ou ek en lasosyasyon pou nou diskit sa. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis.

**MINISTER** **PATRICIA**  
**FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. En lide fantastik ou konnen nou, nou toultan *open for suggestions*, nou toultan pe rod *ways forward* nou travay dan en lapros pozitiv.

Mon *welcome* en vizit. Mon konn Baie Lazare kot ou pe koze *very well* dan diferan fason mon'n vini, mon'n vizite. *So nou welcome the visit and we welcome the offer of manpower* si fodre.

Mazinen poudir i annan plizyer Minister ki vin ansanm *e obviously the sooner we do that the better. Thank you.*

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Gabriel.

### **HON CONRAD GABRIEL**

Mersi Mr Chair. *Welcome* Minis ek ou delegasyon. Mon a dir en bonzour spesyal tou dimoun ki a lekout, spesyalman zabitan Pointe Larue. Minis i nou annan en logmantasyon remarkab dan bann ka ki *involve* labi zanfan.

E resaman nou atann dan medya i annan en msye ki anvoy en fiy 3an lot kote miray. I annan papa ki pe abiz zanfan *anyway* en bann keksoz pe arive parmi popilasyon ki kre en pe lenkyetid pou nou.

Boper pe abiz manrmay anba laz ensidswit. Parfwa bann manman i oblize reste trankil soufer an silans. Dan

mon distrik i pa leka, nou pa'n ganny eparnye. Mon fek vini mon nef, mon'n zwenn sa bann sityasyon i vreman tris. Konman en papa i ras ker.

Mon pe mazinen petet Minis anba ou Minister ki zot pe fer pou elimin sa bann sityasyon, oubyen met li anba kontrol, pou ki finalman petet bann zanfan i a santi zot enpe pli alez, kapab konsantre dan zot leson?

Problenm partou. Petet eksplik nou en pti pe lo la. *Then* Minis zafer *night shelter*, mon petet mon pe mazinen ti a bon nou desantraliz li en pe aköz plizyer fwa dan lannwit ennler ou ganny en *call* en sityasyon.

Ti a bon etabli en baz dan distrik, kot sa dimoun i santi i kapab rekonfort li pou lannwit pas en pti letan la *at least*. Dan plas ou pou sey *call* ou pou sey rode ki pou fer.

Akoz i annan sityasyon ki vreman, i vreman fer lapenn. Ni menm gard ennler pa tro, tro anvi pran bann responsabilite koumsa. Mon mazinen ki zot ti a fer pou desantraliz bann *night shelter at least?*

Aprè dan ou anba *local 'consultancy fee' programme 2 child protection* i annan R206mil. Zis partaz ek nou petet lekel sa bann partner ki zot *involve* direk avek, ki pou ede dan sa travay pou ed sa



bann ka ki pe ogmante dan nou pei? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis ou pou pran.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Tou sa ki ou'n *describe* Onorab i vremen *sad* pou Sesel;- sa bann sityasyon ki ou pe dir zanfan i ganny anvoye an deor par lao miray labi i kontinyen ogmante. I montre poudir kekfwa dan Sesel i annan en *fragmentation* ou konnen so i annan en keksoz ki'n kase.

E nou pou kapab met diferan enterpretasyon *what has happened* ki nou'n ariv koumsa? I pa devret dan en pti pei parey Sesel ki nou annan sa bann labi ki nou, nou war *on the increase*.

So lo kote kot nou, mon konnen nou pe met en gran lanfaz avek nou bann leres *partners* e nou pe *push* pou nou kapab pli proaktiv, me osi annan bann *Policies* ki *driven*.

Nou annan *for example* sa *Child Reform Committee* ki gide par Sef Ziz. Ki pe fer en bon travay pou kapab anmenn bann sanzman dan Lalwa pou *hold people accountable* osi.

So sa is *on the right track* e nou war dan *NEWS* pe dir pe raport i pou raport fri

*eventually*. Nou konnen poudir bann *organisation* parey *NCC* mete kantite louvraz. Nou konnen bann *social workers* lo teren zot fer *very good job in terms of* prevansyon pou fer sa bann keksoz arive.

Be i annan ki esap nou *of course*. I zis montre poudir sa la i pa en travay zis *social workers*. I en travay tou dimoun, tou dimoun. Zot konn byen sa, sa ki dir *it takes* en vilaz *to raise a child*. I egzaktaman sa. Fodre tou dimoun i donn en koudmen sa ki tande ou raporte.

Sa ki ou war ou bezwen raporte ou bezwen pran *ownership* osi pou anmenn sa devan. *In terms* mon a les *PS* eksplik en pti pe bann *figures*.

*In terms of the night shelter*, mon ti annan privez lavey Nwel pou mon al laba *spend* en pe letan avek zot. E mon ti war lobzektif ki mannyer *night shelter* i marse. E bann provizyon ki met an plas.

I vremen en fason pou *safeguard* sa bann dimoun. Me mon okouran poudir i annan bann kontrent si nou desantralize.

*Finding a place is always the hardest time*. Wi North East Point i en pti pe *out*. Me selman *where else do you find the place?* E i pou koute.

Konnen sa ti en batiman ki'n deza egziste *and therefore* ti zis re aranz li e met li an plas.

Mon konnen poudir ti annan transpor *for example at a pwen* ki ti ofer sa bann dimoun si zot anvil oubyen leres landrwa *take them there*.

Be pa toultan ki i marse akoz i annan en ler ki ou fini bezwen antre dan sant. So *again* nou pe ofer sa servis eski dimoun i servi li byen tou sa i koute.

Me selman wi si ti posibil pou nou annan sa *wish list* kot nou ti kapab annan sa partou, partou *what a great idea. It would have worked. Thank you so much* mon a les PS detay larestan.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis. PS.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab pou ou kestyon. Pou azout en pti pe lo sa ki Minister in deza dir konsernan, konsernan bann sityasyon labi.

Minis in dir poudir sa i en zafer tou dimoun. Mwan mon pou remet lanfaz ankor i en zafer tou dimoun i en zafer paran. Akoz se paran ki fer grandi sa bann dimoun ki vin en zomn demen ki abiz nou bann zanfan.

So ki valer ki nou pe pas avek nou bann zanfan dan lakour, pou nou kapab fer zot annan respe pou sa lot *gender* pou madanm ?

So mon krwar i enportan ki nou tou dan sa Lasanble nou pran sa konman en *crusade* nou osi pa zis demande ki Minister pe fer, me tou dimoun ki kapab donn en rol.

Ki kapab donn en koudmen, pou kapab fer sir ki nou bann msye dan nou sosyete, i kapab annan en lespri ki rezonnab ki rasyonnel ki pou anpese ki labi zanfan i kontinyen.

Kot i konsern bann *partners* ki nou travay avek i tou partner nou annan nou *Child Protection Team Interagency* Komite dan divizyon Servis Sosyal ki reprezant Lapolis, Ledikasyon, NCC e tou lezot partner, ki nou santi ki nou bezwen anmenn ansanm, letan i annan sirtou bann ka zanfan ki nou bezwen *deal* avek.

Lo en lot nivo pli o, lo nivo Polisi nou annan sa ki nou apel *National Commission for Child Protection* ki zisteman i get bann Polisi e osi en pti pe bann Lalwa e bann konsern ki nou anmenn bann keksoz devan Gouvernman, pou bann desizyon kapab ganny pran vizavi bann Lalwa ki konsern, ki konsern zanfan.

E si mon pou donn en pti statistik zis pou lannen 2020 kot i konsern labi zanfan bann ka ki'n raporte. Nou pe koz bann ka ki'n ganny raporte e ki Servis Sosyal in kapab fer en *assessment* e apre bann ka kot in kapab refer avek Lapolis pou kontiny *investigation*.

Nou ti annan 168 ka. So si letan nou pe mazin dan en lannen nou pe annan 168 ka e la depi Zanbye ziska Fevriye nou'n fini deza ganny 10 ka ki ti'n anrezistre, ki ti'n rikorde kot nou.

Me zour an zour i annan bann diferan rapor ki ganny fer e i pran en pe letan pou *social worker* pou li kapab vremen etabli poudir sa i en labi ki neselit raport avek Lapolis pou zot fer *investigation*.

Mon pou zis azout ankor en pti bout ki Minis in dir konsernan *night shelter*. Si nou ti pou vremen pran en desizyon met en sa servis dan tou bann distrik, mon panse nou ti pou bezwen led tou bann Manm Lasanble avek *Local Government*, pou kapab idantifye en landrwa kot ti pou kapab donn sa servis.

E i pa en servis ki fasil. E i pa en servis ki i en servis ki anmenn larzan ki kout larzan. Akoz sa bann dimoun i bann dimoun defavorize dan sosyete ki napa nanryen ki bezwen pe

donn zot en, en repa omwen pou soutenir zot.

Ou bezwen annan dimoun ki pou travay avek zot. So tousala i vin avek en Bidze. Akoz sa i anmenn mwan lo - mon ti tann Onorab Esparon letan i ti pe demande akoz i North East Point?

Akoz se zisteman ti en landrwa ki pou Gouvernman ki ti deza la e se sa rezon ki in ganny, in ganny *renovate* pou kapab donn sa servis. E i pa en landrwa kot bann travayer ki laba i ganny en *easy day* konmsi ek sa bann dimoun.

Akoz sa bann dimoun i difisil bann zot annan bann sityasyon mantal en pti pe avek lalkol, avek drog, e zot fer zot mye ki zot kapab pou travay ek sa bann dimoun e osi re entegre zot avek fanmir.

Kot i konsern '*consultancy*' sa larzan ki la Onorab i annan pou fer avek travay sa nouvo *Compliance* avek sa *Monitoring Unit*, akoz pou annan en kantite travay ki nou bezwen fer i annan *training* sa bann *staff* ki pou antre lo bann standar lo tou bann keksoz ki annan pou fer.

E osi avek nou bann pou devlop nou bann *IEC materials* vizavi sa travay ki sa *unit* i annan pou li fer. Akoz i pou en gran travay. Akoz i pa zis pou al *monitor* bann *Homes* me osi i annan sa *vetting* ki pou bezwen ganny fer ler

regilasyon i vin an plas, pou bann landrwa.

Akoz i en norm enternasyonal nenport ki lorganizasyon ki oule anploy en dimoun pou travay avek zanfan i bezwen ganny *vet*.

Parey ozordi *Social Services* pe fer avek bann *child minders* ki bezwen anrezistre avek *IECD*. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab al vitman silvouple.

### **HON CONRAD GABRIEL**

Minis petet mon a zis sizere i pe koute poudir zafer *night shelter* pou desantralize. Be parkont i annan, i annan bann distrik ki annan bann biznes bann *businessmen*.

Akoz *once* ki ou pe koz manrmay dimoun pou pare pou *chip-in*. Mon ti a kontan petet lanfaz osi petet. Mersi. *Thank you*.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis a note son sizesyon mersi. Nou a pas kot Onorab Clive Roucou.

### **HON CLIVE ROUCOU**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Bonzour tou koleg Onorab. Minis ou'n koz en pe lo *recruitment* bann *social worker*, mon anvì demann ou

si tou *social worker* i ganny anrezistre anba en *Council*?

E si wi mon pa pe war kote ki *how much* larzan ki ganny *allocate* pou sa *Council*? Si aktyel tou *social worker* ki ou annan ki pe *practice* i anrezistre avek ou *Council*? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Minis wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. *The Council* i egziste i la *PS* i ava dir nou si tou me selman i rekomande mon konnen poudir parey *nurses*, terapìs i rekomande pou tou dimoun dan sa profesyon sirtou letan ou pe travay avek bann group *at risk, you have to register*.

E sa mon'n deza ganny en koze avek *Chairperson the Council* pou garde pli bon fason kekfwa ki nou anmenn sa pli byen. Akoz si ou get enternasyonal ou anrezistre avek en *Council* konman en, en terapìs en *psychochologist* ou bezwen en pti *fee* ki ou peye.

E i anmenn ou bann *benefits*. E si ou annan en *fee* ki ou peye, ou a ganny ou *training* ou a ganny en lasirans en *indemnity insurance for example* si en keksoz i go *wrong*.

Ou ava ganny siporte si en kliyan i anmenn ou ankour tou bann keksoz koumsa. So mon, mon *believe* i rekomande ki bann *social workers* i anrezistre.

Mon'n *have a very good meeting* avek *the Chairperson* pou regarde ki mannyer nou, nou re aranz *the Council* konmsi fer li vin vibran. Sirtou lo kote *training* ki i, i *continuous*.

Akoz sa bann profesyon i sanz toulezour avek Lalwa *and everything else* fason fer bann nouvo *disorders* ki zanfan i gannyen.

So i vreman enportan poudir *Council has to be very proactive* e ankouraze ki *all of them are actually registered* letan zot pe *practice*. *PS maybe will have a bit more information*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis. Wi *PS* ou ava azoute.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab. Parey Minis in dir wi nou annan en *social workers Council* me i annan en kantite travay ki'n bezwen ganny fer pou fer *Council* ariv bouze en pti pe.

In annan enpe rezistans sirtou aköz parey nou konnen *NIHSS* i ofer sa kour *Diploma*

*in social work*, me an menm tan letan bann kandida i sorti dan *NIHSS*, i annan ki parey nou'n war i annan sa demann pou sa *competencies*.

I annan ki anploye avek Minister Ledikasyon konman *counsellors*. Prezan ti annan en pti pe rezistans lekel ki pou al lekel ki pou anrezistre lefe ki tou ki pe al dan lezot *area of practice* in annan en *Diploma in social work*.

So i annan en travay ki *the Council* pe fer pou reget en pti pe sa Lalwa, pou kapab war poudir lekel ki sipoze anrezistre. Sirtou si ou pe *practice* konman en *social worker* i annan en travay serten ki'n konmans anrezistre, me in aret dan semen aköz nou annan sa Lalwa ki bezwen serten lamannman.

Ki bezwen reget li pli byen pou nou kapab fer sir ki tou *social worker* ki Minister pe anploye, oubyen nenport ki, ki al travay konman en *social worker* dan lezot domenn, ki kapab anploy en *social worker* a lavenir.

Par egzanp Minister Lasante sa *social worker* i bezwen anrezistre avek *Council*. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Wi Onorab klarifikasyon?

### **HON CLIVE ROUCOU**

Yes Mr Chair. Minis ou pa'n dir mon konbyen ki'n ganny *allocate* dan tou sa bann keksoz defi ki'n eksplike la. Konbyen ki'n ganny *allocate* pou fer sir ki sa *Council* i vin lo son lipye e ki tou *social worker* ki pe *practice* i *register* avan zot fer zot bann *practice*? Mersi.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Zis pou mon demann Onorab en klarifikasyon, eski ou pe koz lo Bidze oubyen son Bidze? Mon napa avek mon selman mon krwar i bezwen la dan *budget book* - mon krwar wi.

**MR SPEAKER**

Mon kapab klarifye *PS*. Bidze pou *Social Workers Council* i annan R452mil. E sa i en *item* ki pou monte devan Lasanble. so apard sa *PS* oule klarifye lot keksoz?

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Non Mr Chairman. Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Henrie.

**HON GERVAIS HENRIE**

Mersi Mr Chair. Bonzour tou dimoun. Mr Chair mon premye kestyon i lo non Manm Elekte distrik Ile Perseverance

ki malerezman pa la avek nou ozordi.

I le konnen baze lo paz 565 program 2 *counselling and intervention services*. I le konnen si Bidze pe fer provizyon ki letan en manman ouswa en papa, i war li dan en sityasyon kriz kot i bezwen al rann lapel kot *Homeless Centre* la sa bann *night shelter*.

Eski zanfan anba laz osi i kapab ganny *accomodate* avek zot, si Bidze pe fer provizyon pou sa? Ouswa si sa paran adilt i bezwen vin tousel? Mon dezyenm pwen Mr Speaker en pwen an zeneral ki mon ava pran legzanp mon distrik Mont Buxton.

Nou konnen poudir bokou fanmir i annan kantite zot pe fer fas avek kantite defi ozordi. E mon anvi konnen kwa ankor an plis ki nou kapab fer an term mwayen Bidze, pou ki sa size zafer sosyal i en keksoz vizib dan kominote?

Akoz mon santi poudir souvandfwa bann lentervansyon i apre ki problem in leve. Be ki manner nou rezourd problem avan e pou mon pran parol Madanm William Melanie ki dir tou dimoun i bezwen donn en koudmen.

E mon repet sa parol ankor ozordi ou war zis politisyen ki pe *knock on doors*. *Once upon a time* per ti

pase, leser ti pase, sanniter ti pase. E zot ti ede *empower the family* kot vreman i tenir sosyete.

E mon pe demande ki nou retourn lo la sa i enkli program medya kot nou kapab pran legzanp bann bon fanmir, olye fer bann program politik tou le mwan pou diviz sosyete.

Ki annan *ground - boots on grounds*. E pa pou fini Mr Chair. I annan en rapor ki Nasyon Ini i fer tou le an i appel *UN World Happiness Report*. E pou 2021 i fek sorti Vandredi i malere Sesel pa *feature* dan sa 149 pei.

Eski i vedir nou pa *happy*? Eski i vedir nou pa pe pran zafer *social affairs* sitan enportan. Moris i lo la, *Kenya* nou vwazen i lo la so vwala ki mon ti a kontan dir Mr Chair. Mersi bokou.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis ou a konmanse.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Sa bann konsern ki ou pe fer resorti i vreman for pou Sesel. *And* i dan sak distrik partou kot ou pase. E i vreman byen sa ki ou'n dir poudir aköz lontan pa ti tro koumsa e leres dimoun ti donn en koudmen?

*Recently* letan nou'n ti annan *Social Workers day Social Work Day*. *Father Danny from Anglican Church* ti vin fer en pti seremoni *blessing* fer en pti lapriyer. E en keksoz ki ti fer mwan reflekte sa zour mon dir kwa ki'n sanze ?

I annan prèt ti pase, ners ti pase, gard ti pase tou sa bann dimoun ki'n sanze, in pase. I annan en evolisyon dan sa ki'n arive avek *human beings* e nou *behavior* nou latitud, nou fason panse, nou *engagement*. Petet la konmela nou war plis dimoun lo nou *Facebook* lo nou *social media and so on*.

*This is, this is evolution and it's ok. But what has not changed* e mon ti koz en pe lo la nou bann *values should not have changed*. Nou bann moral *should not have changed*. Aköz sa i bann keksoz ki nou ganny *instill* depi *way back* konman ptipti. *Right?* So sa pa'n devret sanze.

So ler nou pase parey letan nou ti pe koze ou pas dan ou distrik ou tann bonzour, bonzour, sa dimoun ti konnen zot la piti entel in fek pase. I pas lo lot lakaz parey nou ti pe koze la piti entel in pas isi.

*By the end* ou ariv dan bout semen, tou dimoun i konnen piti lekel ki'n fek pase. So tou dimoun ti zet en koudey e ti *feel* en obligasyon pou ede.

Be i annan en keksoz fabrikasyon nou sosyete ki'n sanze. *Everybody* in vin sakenn en pti pe pou li pa, pa mon zafer sa, sa ou zafer. E in kase sa.

So mwan, mon for lo la akoz tou mon louvraz avan *is about bringing the family ethos back again.*

*Values* pa'n sanze li nou ki bezwen enplimant sa bann valer e sa bann moralite. E sa i *start* avek *each one of us* dan sa lasal, e tou sa ki annan *leadership roles*. Si nou, nou pa *role model* sa bann ki la deor ki regarde ki zot *pick-up*.

*They pick up on what we do.* So sanmenm sa nou annan en mesaz for ki toultan mon ti dir dan mon bann *previous works, what we do is what others pick up out there.* E si nou *lead by example* larestan osi pou *pick-up*.

Ou pou al dan en lekòl par egzanp e sa *teacher* i ensolan sa zanfan in zoure, ou pou ganny en paran ki'n vini poudir ou poudir en, en pa mon zanfan lafot, ou ki lafot.

*So parenting* nou bezwen re antre ladan re konpran. So pou mon i en louvraz ki mon *feel* nou bezwen *go back to basics and bring it all back.* I konmans avek nou tou *and it starts from the very top not from there.*

So tou lizye i lo nou sa toultan fodre nou mazin.

Medya mon kontan ou'n dir medya *recently* ki nou'n fer *anyway COVID* toultan *is in the way.*

Me selman nou ti ganny sans *meet* avek SBC e nou'n fer kler ki nou program ki nou anvi. E ki bann *engagement* nou ti a kontan gannyen kot zot. *The fact* ki nou napa en Bidze pou kapab *intervene* avek medya.

E nou'n ganny en *very good conversation.* E mon konpran akoz nou annan en fason ki nou konmanse kote lanplwa epi nou a koz lo la. Be avek *Social Affairs* osi nou pou al ladan pou regarde kisisa *what do we want?* Ki nou le?

Ki mannyer nou *sensitise* nou dimoun? Ki mannyer nou *raise awareness?* Ki mannyer nou anmenn bann program pli pozitiv. Par egzanp mon ti pe koz avek sa tim SBC mon dir zot nou annan bann bon, bann bon dimoun ki *despite times* ti *tough, despite* nou koz lo URS, i annan ki annan zot *own business* ozordi.

I annan ki pe fer byen. Mon annan en zenn fiy ki mon *still* war li *counsel* li, *coach* li. In ganny son zanfan byen zenn 15an. In retourn lekòl in fer son 7 GCSEs *now* i dan en pos *secondary institution.*

*These are good stories* ki nou devret *promote.* So mon kontan *media is onboard.* *And they will work with us on that.*



*World Happiness Report* nou bezwen konnen aköz.

Eski nou pa *happy* konm dir ou menm ki arive? Aköz? *You know. So what is* nou *background* ki pou baze, kwa ki pou fer nou en *happier nation* en *contented nation*, en nasyon ki satisfè dan plizyer keksoz. Ki bann kriter ki nou servi.

Sa bann kriter osi i enportan *but certainly* i annan travay pou fer so mon apresye ou bann *comments* Onorab. Mon pa konnen si *PS* i annan keksoz pou azoute.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Ou bann pwèn in ganny adrese? Perseverans *night shelter*, *PS*? Mon krwar son kekyon ti demande si zanfan i kapab akonpanyi zot paran se sa? Wi.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab pou ou kekyon. Onorab *night shelter* i pou bann nou pe donn servis bann msye. E kot *night shelter* bokou sa bann dimoun ki nou pe donn sa servis avek parey mon'n dir taler, i bann dimoun ki annan bann konportman anti-sosyal ki zot fanmir in met zot deor. Pa oule zot vin kot lakaz.

I pa bann dimoun ki vreman pe okip zanfan. E alor

i zot menm zot ki lo semen. Parey en bann letan pase ki pe dormi enpe partou dan lari bazar oubyen kot *Krishnamart* en pe partou, pe fer bann nwizans.

Ki ti annan en neseseite, ti annan en leokri poudir be tir sa bann dimoun dan semen ki pe fer sa bann nwizans, donn zot en landrwa. E ler bann travay entervansyon ki'n ganny fer, nou pe war poudir retourn kot sours kot lakour kot fanmir.

I dir ou in konmanse met anba lavarang apre anba lavarang in ariv deor, prezan i pran son sak lenz i konmans mars avek partou kote. E bokou nou ti pe war nou bann zonm dan bann laz 50 an montan, ki vreman pa'n - si oule pa'n kapab viv zot lavi ki dan lafanmir kot i akseptab e zot ki ti pe ganny met deor.

So alor nou pa kapab pran zanfan laba. Me parkont parey nou konnen si i annan lenstans kot i annan bann sityasyon, kot nou bezwen met zanfan, nou annan nou bann fwaye ki nou fer laranzman tanporer, nou kapab met dan fwaye, ziska letan sityasyon i amelyore ek sa fanmir, ki nou kapab retourn sa zanfan avek fanmir. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi *PS*. Onorab Loze.

**HON JOHAN LOZE**

Mersi Mr Speaker. Bonzour tou dimoun. Minis en Bidze R31milyon 907mil i sa ki devan nou ozordi pou aprouve devan Lasanble. E si nou kestyonnen se pou nou trouve ki Bidze *is fit for purpose* e i pou ganny servi *for the purpose to which it is intended*.

Minis letan ou'n konmanse dan ou lentrodiksyon, ou'n koz lo kreasyon en nouvo Minister dan lekel ou, ou pe *spearhead*. Be o kour deba lo Bidze tre resaman, toulezour nou pe ganny dir nou tande konm kwa ki an Oktob in ariv sanzman.

Me a la menm enstan letan bann *MDAs* i ganny kestyonnen bann *MDAs* pe ganny dir ki sanzman pou vin dan 5an e ki zot, zot pou fer pou delivre sanzman dan 5an.

Nou konpran poudir dimoun pe ganny prepare kondisyonnen pou en dezapwentman. Akoz le sel sanzman reel ki nou pe war se logmantasyon dan lanmor *COVID* e logmantasyon dan ka *COVID*.

Minis mon kestyon pou ou ki sanzman pozitiv reel ki ou, ou santi ou konman endividi e ou Minister i kapab apporte pou sa pep pou ede soulaz son soufrans parey ou'n dir bann ki lo *URS* malgre nou pa kontan.

In ganny fout a laport e i pa pe travay bann ki'n ganny tire lo *welfare*, ki sanzman pozitiv ki ou santi ou kapab apporte pou bann dimoun ki pli bezwen ou led avek ou soutyen?

Minis mon annan zis de kestyon mon sa enn i premye. E mon dezyenm kestyon mon ti zis anvi konnen, eski ou menm ou, ou ti anrezistre avek *Social Workers Council* letan ou ti pe pratik ou profesyon isi? Mersi *Minister*.

**MR SPEAKER**

Mon pa tro konnen si sa dernyen kestyon i apropiye. Minis si oule reponn ou kapab reponn. Si ou pa oule reponn mon pou eskiz li mon pa war ki i annan relevans avek sa ki i annan devan nou. Me selman mon annan touzour premye kestyon Onorab. Mersi.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon a fer sa enn dezyenm vremen kourt pou ou. Mon pa ti en *social worker* mon en *psychotherapist*.

So alor mon anrezistre avek *Council* asosyasyon pou *Counselling for Counsellors and Psychotherapist or Psychologist*. E sa pa isi

akoz mon *license* i enternasyonal.

Pou ou lot kestyon ki bann sanzman ki nou pou anmennen ? Tou sa ki nou'n nonmen e tou sa ki ou war dan nou Bidze tou sa bann program ki nou pe koz lo la Onorab, i form par bann *changes* ki mwan, mon *believe* nou pa zis met li lo papye. Nou pa zis met li lo en Polisi nou pa met li zis lo en dokiman e i dan en *file somewhere*.

Mon *style* avek mon Departman i vremen proaktiv kot fodre ale nou ale, kot fodre koze nou koze, kot nou bezwen al fer keksoz arive, nou bezwen al fer keksoz arive. E sa, sa lekip parey ou, ou dir i en lekip sanzman li. I en lekip ki anmenn sanzman e nou fer fason dan diferan *style*, dan diferan *pedagogy*, dan diferan konteks.

Me selman i en *doing* tim e mwan, mon enn ladan. Akoz si mon louvraz profesyonnel ti sa *this is what I do everyday. I make change! I influence change!*

E dan sa pozisyon ki mon ladan mon annan mon en gran loportinite pou kapab lenfliyans sanzman. So tou sa bann program ki war nou pe nonmen *whether it is a Family Centre whether it is a Youth Centre* ou menm war dan nou Bidze bann program ki sosyal i fer avek Lasante, avek

bann leres *partners* Ledikasyon, *these are all programs that we put in place to make the change. E nou bezwen drive the change forward. Simple as.* Nou Bidze i pa gran li be selman sa kantite ki Departman Sosyal i fer, *speaks volume*.

Nou konpran napa plis larzan alor nou *accomodate* e nou fer sa ki nou kapab avek sa ki nou annan. *But we will not stop.* Nou bann group *social workers* ki nou annan avek sa tim kot Departman Sosyal i travay san ses.

Mon vizite ennler mon al kot zot mon war sa zenn *social worker* ki fek fini son travay 4er apre midi. Me selman pli tar i ganny en *child protection case*, ou war li in ariv lopital ziska minwi - 1er bomaten i pe fer sa avek son leker.

So bokou sa bann keksoz ki ou war sa Departman i fer *it comes from the heart. I tough.* Nou bezwen annan *supervision.* Nou bezwen regarde. Nou bezwen fer sir *their needs are being met.*

So i annan en kantite ki ganny fer ki nou pa tande ki nou koz lo la, *but the work is done every single day. Thank you.* Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab mon krwar Minis in reponn ou kestyon. Nou pa anvi al dan en deba

teorik lo sa. Si oule klarifikasyon mon permet ou silvouple zis ...

**HON JOHAN LOZE**

Minis mersi pou ou leklersisman. I ganny byen ganny apresye. Zis mon ti le mansyonnen lamazorite bann program ki ou pe site la, ti deza la zot.

Zot in la en pe letan so, so mon santi mon pa pou pous plis lo la. Selman mon santi ki pa'n vreman satisfere larepons ki mon ti pe serse. Apre mon apresye vreman ki ou en *psychotherapist* e la ozordi mon'n konpran akoz Gouvernman i le ferm SQA. Mersi byen.

**MR SPEAKER**

Ok annou pase. Minis ou anvi en pti leklersisman lo la.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Zis pou mon dir bann program ki ti la depi avan, mon ti form par sa. So mon'n donn en kantite mon letan ladan konman en profesyonnel.

**(APPLAUSE)**

**MR SPEAKER**

Mersi. Avek sa nou apel Onorab Naidu.

**HON SATHYA NAIDU**

Bonzour Mr Chair. Bonzour Minis ek ou delegasyon. Ozordi si nou pe i dan sa leta ki i ladan, nou tou nou konnen akoz. 43an zot in la e mon bezwen repet e nou pe bouz an avan. E sanzman pou vin dan en fason ki gradyel.

**MR SPEAKER**

Annou aret en pe.

**HON SATHYA NAIDU**

Sa ki pou annan sanzman. Sanzman pou vini li. Ozordi zot menm ...

**MR SPEAKER**

... Onorab, Onorab.

**HON SATHYA NAIDU**

Zot menm pe rod sanzman reel en enteresan.

**MR SPEAKER**

Annou aret en pe sa bann polemik. Mon konnen tou Manm i annan drwa fer komanter politik *and so on*, me selman annou *focus* lo Bidze. Kontinyen.

**HON SATHYA NAIDU**

Ler en sityasyon i difisil parey sa enn ki devan nou, annou vin avek bann solisyon proaktiv, olye fer politik bonmarse! Lo kote lenfrastruktir zot in dekrir konmkwa i annan en mankman.

E anefef zot in fer resorti ki letablisman *Youth Residential Centre* i pa posib pou sa lannen.

Nou tou nou konnen partou dan nou bann distrik i annan bann sant kominoter. Kekfwa ler sityasyon *COVID* i amelyore eski zot pou fer okenn program dan sa bann sant kominoter?

E parey in ganny fer resorti nou tou nou annan en rol pou zwe. Mon swe se ki zot kapab vin devan avek en program, pou bann Manm Lasanble Nasyonal nou menm, pou kapab anrezistre pou kapab vin en *social worker* nou menm.

Akoz i annan en kantite dimoun ki apros nou pou ed zot e nou osi nou ti a kontan ganny sa bann zouti neseler pou kapab ed bann dimoun. E lo kote sa ki Onorab Henrie ti pe dir, nou bezwen azir dan en fason bokou pli proaktiv. I pa pou kapab zis travay Departman Sosyal li tousel.

Lo kote ledikasyon mon santi ki *social studies* konman en size ou bezwen revwar son *curriculum*. Si ozordi en kantite manrmay pe ganny abize, ou bezwen kapab edik bann manrmay apre en serten laz poudir ki savedir *sexual abuse*.

E plizyer lezot defi ki pe ki nou sosyete pe fer fas avek ozordi. Mersi Minis.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis ou ti a kontan fer remark lo sa bann pwen.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou stetment. Mon *agree* avek ou. *You know* nou pa kapab ganny sa sant par egzanp nou kontinyen pouse nou kontinyen demande, me selman kwa ki anpes nou letan ariv wikenn, nou annan bann zenn dan nou distrik ki dan *anti-social behaviors for example*.

Nou kre nou dan distrik nou, nou kre en tim foutbol tou le Sanmdi, tou le wikenn nou konnen poudir zot *proactive*. *After school* nou fer bann aktivite bann program bann *extra curricular activities* parey nou dir.

Kwa ki anpes nou ki nou annan en group fiy, ki ou konnen pou al dan bann *behaviors* ki *at risk* nou fer en program pou zot nou *involve* zot en *cooking group for example*. Kwa ki anpes nou?

*You know* nou annan en *mandate* nou tou pou fer *something as an* obligasyon. Pa toultan ki larzan en? I sa volonte osi nou anmennen lo petet lo en *volunteering basis*.

E sa i en keksoz ki nou koz for lo la kot Departman Sosyal, ki mannyer ki nou

donn nou letan *about giving you know?* Donn nou letan osi pou fer keksoz arive. e sa ki bann senp pti *gestures* ki nou kapab fer. Mersi Onorab.

**MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Poris.

**HON DOYACE PORIS**

Mersi Chairman. Bonzour tou Minis avek ou delegasyon. Bonzour tou mon bann koleg MNAs. Minis mon kestyon ti pe al ver sa *youth residential* me ou'n fini dir ki i pa pou ganny fer.

Me i pa pou posib pou kantmenm tap en laport parla pou kapab fer li vin reel? Mon lot kestyon se, eski dan ou Bidze ou'n prevwar annan en *social worker* pou sak distrik? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Wi Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Chair. Mersi Onorab. Onorab enn bann pli gran keksoz ki fer mon *sad* se *yet* ankor nou pa ankor kapab etabli sa *Youth Residential Centre*.

Sa i en program ki mon ti anmennen mon ti koz lo la *way back when I first came back to Seychelles*. Akoz ti en program ki nou ti konmans

en konponan avek Minister Ledikasyon.

Kot nou ti pran bann zanfan e nou ti met ki, ki bann zanfan ki annan *disfunctional behaviors* parey nou dir. Oubyen ki at risk e nou *at risk* i kapab en gran definisyon *we go all the way with it*.

E nou ti fer en program *alternative education* pou zot. Sa i bann zanfan ki pa ti kapab al lekòl, reste lekòl dan laklas e konportman ti en *issue*. E Minister Ledikasyon ansanm avek Departman Lafanmir sa letan, nou ti fer en *joint* program.

Bokou zot bann MNAs isi i konnen, akoz nou'n vizit bann program ansanm. E sa ti son konponan ledikasyon. Be parkont ti annan trwa program ki ti marse. Sa ti enn ki ti fer senk zour nou travay en pe avek zot enn ki fer sis semenn sa Lakademi Ladefans ki ti *run*.

E i annan enn ki ti fer rezidansyel e sa Bidze, Bidze ki ti annan ti kapab *allow* nou pou fer zis de semenn dan en lannen. So sa nou ti target bann zanfan pli *at risk* group garson oubyen group fiy.

*Again* nou ti bezwen lo bokou depan lo bokou *partners* pou kapab siporte. E sa ti en *joint venture between* Sosyal avek Ledikasyon Minister Lasante plizyer.

Me selman letan mon ti fer evalyasyon sa program mon ti toultan dir zot poudir i bezwen annan son *extension to that*.

De semenn rezidansyel i pa ase. Savedir nou bezwen *long term*. E mon a les PS eksplike ki mannyer sa lot konponan ki nou ti pran en group zanfan apre *again at risk*, bann garson zot ti *run* sa konponan rezidansyel *longer term*.

Mon krwar finalman PS ava koriz mon ti fer 8 mwan a 9 mwan. Pa ti pran bokou zanfan sa, *again Bidze is an issue*.

E sa *Youth Residential Centre* ti pou en konponan *alongside APDAR*. Petet PS Thesee osi i kapab eksplike akoz sa larzan kekfw a i pa *as of feasible*. I ti pou *run* sa *centre*. E sa, sa i neser pou Sesel akoz i annan bann zanfan ki *at risk*. Fiy konman garson ki dan nou sosyete.

E si nou pa fer en keksoz la *they will be the next generation* lo *methadone*. *Some of them are already on, right?* So si nou pa fer en keksoz osito?

*So whether we go back to the drawing board, anyway PS* Thesee kekfw a i kapab gid nou. Nou al tap laport ankor nou met li konman en priyorite ; *I will go all the way with it*.

Akoz sa i ti bann lide *from the very beginning* poudir sa i vremen enportan. So mon a les PS reponn lo *social worker for each district*. Mersi. Avek en pti bout an plis petet lo *youth residential*.

### **MR SPEAKER**

Mersi. PS.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mr Chairman avan ler mon reponn sa keston, mon krwar mon pou pa pou fer dibyen mon profesyon, si tou dimoun konmela i le dir zot le vin en *social worker* san ki zot in *ganny train*.

Akoz tou letan mon dir nou pa antre dan en laklas pou nou al dir en *teacher* ki mannyer i travay, ni dan en Lopital en dokter ki mannyer i travay. So i enportan ki profesyon *social worker* i ganny sa respe.

Me an menm tan nou aksepte ki i annan bokou travay ki bann dimoun *NGO*, e lezot dimoun dan kominote i donn en koudmen. Mon oule osi adres komanter ki Onorab Naidu i dir konsernan servi sant kominoter.

Sa program rezidansyel *even* sa ki Onorab Poris in koz lo la, nou pe koz *social control*. Bann zanfan ki pa reste kot zot, ki sove ki marsaye partou

kote, ki zot menm dan Lasanble plizyer repriz zot in demann nou en kantite kestyon ki nou pe fer avek?

I bezwen Bidze. Taler mon'n koz lo Bidze. Zis letan nou ti pe fer nou plan menm avan ki Minis i retournen i *join* nou depi letan nou ti YRTC Praslin - Onorab Woodcock pou konn sa tre byen - i kout en kantite larzan.

Ou bezwen resours, ou bezwen dimoun ki *train*. E zis pou en Bidze pou *staffing* i ariv anviron en montan 2milyon ok? E sa sant ki nou ti pe demande ki Minister *Land Use* avek Departman Later in fer, son prozeksyon son Bidze, si nou ti pe al fer li Cap Ternay son Bidze ti pou kout anviron 65milyon.

Akoz i en program entegre. Akoz ler ou pe met manmay dan rezidans, manmay ki ankor laz lekol dapre nou Konstitisyon, *Education Act* nou bezwen donn zot en bagaz ledikasyon.

Swa avek bann *skills* vokasyonnel. So si nou pa pe ganny larzan dan Bidze, nou pa pou kapab fer li lo sa lanpler sant kominoter. Me i a kapab bann program ki parey Departman Lafanmir in dir zot pou vin avek ansanm avek *youth*.

Zot a kapab fer sa bann program petet lo nivo distrik. Me selman an term pou travay

sosyal wi mon konpran zot, zot enteraksyon avek dimoun ki parwa zot servi nou pe fer travay sosyal.

Me i annan en lot rol profesyonnel, ki nou bezwen toultan pe met antet, akoz *Children's Act* i donn nou manda ki travay ki nou sipoze pe fer konman, konman travayer sosyal.

Me kot i konsern bann travayer sosyal dan sak distrik, wi Minis in dir dan son lentrodiksyon ki dan nou Bidze, i annan larzan pou nou kapab anploy 9 *social worker*.

E pou le moman nou annan 3 distrik ki mank *social worker* e nou espere ki nou kapab *recruit* avan lannen fini, pou nou kapab annan dimoun ki annan sa konpetans ki nou kapab met dan sa bann pos.

Akoz ki arive sa pos anba son *Scheme of Service* son *requirement* se ki ou'n fer ou *training* NIHSS. Be nou konnen NIHSS i *release* manmay an Desanm ok? Me si i annan dimoun avek serten konpetans ki nou war letan nou *interview* nou, nou *recruit* zot dan sa bann pos.

Me nou bezwen met zot *held against the post*, ziska letan zot ganny sa *required* pozisyon dapre *Scheme of Service*. So wi Onorab pou annan e nou annan adisyonnèl pou bann lezot *unit* dan nou divizyon.



Parey *child protection* kot nou manke. Akoz zot toulezour zot *on the go* avek bann *case* labi. Apre nou bezwen *social worker* ankor pou met dan *unit* ki travay avek Tribinal ek Lakour ki bezwen fer bann rapor.

E osi avek *Family Support Unit* ki *deal* avek bokou sa *case domestic violence*. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Mersi *PS*. Onorab Lemiel.

### **HON SYLVANNE LEMIEL**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Bonzour tou dimoun a lekout. Mon konman en dirizan dan mon distrik, mon'n toultan valoriz travay ki bann *social worker* i fer dan distrik.

Akoz parkont nou'n rankontre bokou difikilte, bokou *case* ki nou'n gannyen aswar ou *call* zot, zot pare pou zot fer bann lentervansyon. *PS* ou *call* li i la i pare pou li gid ou pou li ede. E mwan, mon krwar nou pou bezwen pe toultan siport travay Departman Sosyal.

Akoz i en Departman ki vreman enportan son manda li menm i nob. Zot sipoze pe promot, siport e *empower* nou bann fanmir Seselwa. E pou sa nou konman bann *leaders* nou bezwen donn zot sa lankourazman.

E ler ou gete nou ti merit donn zot en pli gro Bidze ki sa. So se sa ki nou annan pou donn zot, alor zot a sey gete ki mannyer zot kapab travay avek sa, pou fer sir ki keksoz i amelyore.

Mon war ki dan zot bann '*current challenges*' mon pou vin ankor lo sa *shortage of staff* Minis. E apre zot pe dir ki menm sa zot pe ganny difikilte pou zot ganny bann kandida konpetan. Mon ti annan en, en sizesyon, mon pa konnen si ou pe mazine i bon Minis.

Nou'n annan bann *past social worker* ki'n vreman annan lannen leksperyans, ozordi zot in kite i annan ki pa pe travay, ki petet i ti pou kontan retourn dan sosyal pou zot kontinyen sa travay vin ede.

Eski ou Minister Minis pe mazine or ou pe anvoy en lenvitasyon a sa bann dimoun ki ti travay? Mon pe koz ou bon travayer egzanpler ki'n sorti pou en rezon ou en lot mon pa konnen, me ki ti a kontan retournen.

Eski Minis ou ti pou kontan anvoy en lenvitasyon a sa bann dimoun, poudir nou pe *recruit*? Nou pe nou pe rode si ou ankor enterese vini? Sa i enn.

Dezyenmman zot annan en kontrent kot i konsern devlopman *database*. Apre zot

a dir zot annan sa *gap* dan koleksyon *data*. Mon ti pou kontan konnen ozordi, ki vremen sa kontrent ki zot pe gannnen pou zot kapab devlop sa *data*?

E ki mannyer ki zot pe fer ozordi pou zot kolekte *data*? Ki sistenm zot annan an plas pou zot kolekte *data*?

Trwazyenmman enn zot bann '*major achievements*' i se ki zot ti devlop kat proze anba *ECE* mon ti pou kontan ozordi konnen lekel sa kat proze ki zot Minister in devlope? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis ou a konmanse.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon a pran *part of them* apre *PS* i ava azout en pe. Zis poudir letan ou pe koz *entice* bann dimoun ki annan leksperyans, mon pe mazin ki mannyer ledikasyon i fer par egzantp avek *teachers*.

Si i pou arive en pwen kekfwa ki nou napa ase mendev dan sa domenn, aköz parey mon dir ler bann, bann zenn i al *NIHSS* ou pa konnen ki laliny zot pou pran.

I annan ki al dan laliny *counselling* i annan ki *even* dan laliny *social work*. E *retention* dan louvraz konmela - ou konnen bann zenn ki'n

fek *graduate* *doesn't necessarily stay in the field*.

So en kantite i bezwen ganny fer ki mon krwar Departman Sosyal i fer *as much as they can, to be able to retain* bann ki'n byen ganny formen pou reste. E mon konnen poudir bann program *training* i *continuous*, ki pou fer sir ki zot vremen *updated*.

So mon a pran ou sizesyon *onboard* regarde en pti pe kote bann *social workers* ki'n *retired* kote zot ete ki zot pe fer.

Eski *of course budget is not what we have*. Mwan, mon toultan *open to see people and see what expertise they actually bring in*. So si ou pe mazin petet dan lespri parey nou pe fer avek nou bann *retired teachers*, oubyen bann leres dimoun ki *for some reason or another* in sorti dan Departman Sosyal.

Mon toultan met en lapel vin war mwan, mon *door* i *open*. Mon konnen i annan ki mon'n, mon'n ki'n deza vin war mon vini vin war mwan. E nou koze e nou regarde mazin poudir Departman Sosyal i travay vremen pres avek lafanmir.

E mwan, mon toultan regarde *the wellbeing of* sa *worker*. Kote i pou *benefit* li *the most* e ki son *expertise* ki i

anmennen. E mon toultan ouver pou sa.

Mon a les *PS* koz lo *the four programmes* ki ou'n demande. Apre *the database* se sa ki nou pe met en kantite lanfaz *to get the that area up and running*. Akoz mwan, mon *believe very strongly in* levidans. *This is what would guide the Policy and strategic planning*.

Si mon napa levidans, si mon demande be konbyen dan sa, dan sa mon napa levidans i pa pou *inform* mwan. *So i do believe in evidence and gathering of statistics*. So i vremen enportan pou nou kapab fer sa marse. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS*.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab pou bann keston. Mon krwar konsernan bann *social worker* Minis in koz lo la e mon pa pou met plis.

Me selman *vacancy* pou ganny mete dan bann landrwa kot i nesaser, e osi si i annan sa lentere dimoun i kapab *apply* e touzour i ava ganny *interview*.

Kot i konsern *database* an plis sa ki Minis in dir, anefe nou pe travay. Nou annan en, en *database* ki nou,

nou anmas nou bann *statistics*.

Be i en *database* dan *excel* ki nou, nou'n fer. Nou avek bann standar avek neselit annan en pli bon sistenm, nou'n travay avek nou ti pe travay avek *DICT* pou 2an pou le moman.

Nou konnen *DICT* ki ofer servis pou tou bann lezot Departman Gouvernman, pou kapab devlop bann *database*. E nou difikilte se ki nou, nou annan en *database* ki pou ed nou idantifye bann risk boner dan zanfan, avek dan bann fanmir ki nou pe travay avek.

E sirtou tou bann lenformasyon ki nou pe kolekte, i ankor dan *file manual*. So nou anvi ki nou, nou tou nou sistenm i kapab *digitalise* nou osi. E i annan serten pti *teething* problemm avek sa *database* ki *DICT* pe travay lo la avek nou.

I annan bann diferan *fields* ki tanzantan i bezwen pe sanze. E nou'n deza pe konmans *pilot* li dan serten distrik e menm *centrally*. Be nou pe war nou pe ganny serten difikilte avek, so i dan demars pe travay pou kapab fer li mars byen.

E apre i pa zis en problemm avek nou *database per se*, me avek nou bann *service providers* an term *connectivity*. Ler ou pe ouver parey dan distrik petet i annan

problemm avek internet i annan tou sa bann difikilte osi.

Me kot koleksyon *data* avek *management*, nou ti anvi en sistenm parey nou responsab pou tou *matters of child protection*. Bann ka kot zanfan i ganny abize. Nou pe war i annan *duplication* dan *reporting - duplication in statistics*.

Parey ou pou war nou *statistics* kot nou i pa pou menm *statistics* ki pou reflekte kot Lapolis, selman nou pe koz lo *child abuse* bann *case child protection*.

Akoz i annan ka ki vin kot nou ki petet i napa ase levidans pou anvoy kot Lapolis, pou Lapolis kapab *investigate* pou ganny en *case* pou al devan Lakour. So tousala nou bezwen asire ki bann lenformasyon sanmenm sa *the collection of data* i dan en fason ki i ganny *streamline* ki nou napa *duplication* avek, avek *statistics*.

Kot i konsern bann *ECC project Social Affairs* i en *major partner* avek dan avek *IECD*, dan bann proze pou *Petit Enfance*. I bann keksoz ki parey ou'n dir taler si nou, nou ti annan Bidze ase, i annan serten keksoz ekstra ki nou ti pou kapab fer.

Me aköz Bidze i zis pou loperasyon avek pey travayer nou pa kapab fer *much*. So

dan nou *building* kot nou ete *Unity House*, mannyer sa *building* in ganny konstri nou napa en *proper waiting area*.

Dizon parey i annan en kantite paran ki vini ek zanfan, bann pti zanfan enn nou bann proze se pou asire ki sa *waiting area* ki nou pran en landrwa nou *turn* li dan en *waiting area* ki *conducive* pou zanfan ;- annan zot bann pti, pti *game*, pti aktivite ki zot kapab fer letan ki zot paran pe ganny *attend to by* en *social worker*.

Akoz i annan de fwa i annan konversasyon ki ou pe fer ek sa paran ki en zanfan li i pa devret pe tande. So i bezwen annan en *area*.

So sa i en proze ki nou ti mete anba *plan of action ECC*, pou nou kapab ganny en finansman avek en *sponsor*, pou nou kapab reorganiz sa, sa pti *waiting area* ki pou *deal* avek zanfan. *Ok?*

Aprè nou lot proze ti *assess effectiveness of parenting education*, ki Departman pe fer avek bann manman ansent e osi *the post-delivery session*.

E sa annefe si oule i en proze en, en program ki nou'n konmanse depi 2013. So nou ti anvi fer evalyasyon, ki mannyer sa program in ed bann paran. E osi ki benefis zot in gannyen ladan e sa ti ganny fini fer an Desanm

lannen pase. Nou ti *on track* letan nou ti pe fer nou rapor pou Finans.

Aprè *monitoring standards* dan *Children Care Home* parey nou'n koz lo la bomaten. Nou ki nou'n anvi fer an term ankor *best practice* dan bann *Children's Home* ki annan pti, pti zanfan nou pe konmans avek nou Fwaye de Laprovidans kot Sainte Elizabeth.

Kot nou'n met bann, bann *detectors*, si oule bann *monitoring device* ki kapab *monitor* en pti pe bann pti zanfan sirtou aswar. Par egzanj aswar kot Fwaye laba i annan zis de mer ki pe okip bann zanfan.

So i ed zot pou zot kapab konnen ki pe arive avek zanfan. E nou osi pou kapab detekte si zanmen i annan rapor labi ki mannyer nou kapab *pick-up* lo la. Sa i dezyenm.

E katriyenm nou'n konmans li *partially* i pa'n fini konplete *by the time* nou ti bezwen *submit* tou keksoz kot Finans. Nou'n *carry* li *forward* pou sa lannen, e sa mon mazine Onorab Perseverans i a kontan tande, i en *survey* ki nou pe fer avek bann *teenage mothers* Perseverans.

Akoz nou konnen avek tou sa *migration* sorti dan diferan distrik, i annan en bon pe *teenage pregnancy* ki nou'n

*pick-up* dan, dan Perseverans so sa i enn lot proze anba nou *ECC action plan*. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Vitman silvouple Onorab.

### **HON SYLVANNE LEMIEL**

Mersi Mr Chair. Zis letan nou ti pe koz lo *staff* en keksoz ki mon'n bliye petet met ansanm, konbyen *social worker* nou pe koz dan distrik i annan an tou dan distrik? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. PS.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Nou annan 26 distrik e nou annan zis 3 distrik ki mank *social worker*. Savedir si la nou kapab *recruit* bann distrik i ava konplet avek *social worker*. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi PS. Onorab Esparon.

### **HON REGINA ESPARON**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Mr Chair si i annan en size ki nou bann madanm dan Lasanble nou ti ava kontan war, nou kontan koz lo la se sa *halfway home* oubyen *shelter*.

Ki mon rapel lannen pase nou ti anmenn Mosyon lo la

pou ki Gouvernman i konstri en *halfway home* pou bann *battered women* e zanfan.

Letan mon pe regard anba program 3 lo *support program* malgre ki Minis ou'n koz lo la "*night shelter to ensure protection of homeless adult by providing over night accomodation.*"

E *going back* sa ki PS in dir lo sa, lo sa *shelter* ki laba North East Point. Minis mwan, mon ti pe regarde lo sa *shelter* li menm li i en *night shelter* ki *accomodate* sa bann dimoun aswar. Me selman par lobzervasyon - parey mon ti dir avek Minister Lafanmir - i annan bann dimoun laba bann *tenant* laba ki laba pou en bon pe letan.

I annan dimoun ki laba pou plis ki 2an. E ki arive lizour sa bann dimoun napa en landrwa, aswar zot ganny en bwat manze zot ganny en landrwa pou dormi.

Konmsi nou pa kapab revwar sa akomodasyon, ki fer ki pou lizour osi nou kapab annan olye war sa bann dimoun asize anba *bus stop*?

Avek zot pti sak lenz konmsi ki i ava annan en landrwa *at least* kot zot ava kapab pe abrite lizour, sirtou bann ki vreman napa en landrwa?

Parske zot antre 6er diswar zot sorti 8er bomaten dan sa landrwa laba.

Dezyenmman Minis ou'n dir poudir avek *CEPS* ti annan sa landrwa sa *shelter* - ou konnen laba Glacis en pe pre kot ou reste ki'n fermen.

E rezon pou fermen mon ti annan *enquiry* si aköz ti annan i pa ti pe ganny servi *for the right purpose, ok?* I annan sa landrwa ki en letan Ma Constance *halfway shelter*, ki ti pe menm ganny servi konman en *day care* pou bann dimoun aze.

Eski zot Minister i pe servi sa pou met bann dimoun ki mon konnen poudir normalman i ti ou ti pas laba *not more than 72 hours* si ou ganny laba, eski zot ti zot ankor pe servi? Si wi konbyen zot pe peye pou sa servis laba?

E dernyerman lo sa, lo sa *halfway shelter* letan PS Bonne ti vini, i ti dir ek nou koumsa poudir Gouvernman in idantifye later pou donn zot pou kapab konstri sa *halfway shelter*.

Mon ti pe mazine Minis eski pa ti a bon antre an partenarya avek bann *NGOs* e osi bann kominote biznes? E si e menm bann *donors* enternasyonal pou nou kapab war sa ganny materyalize ?

Akoz mon krwar si enn, en keksoz ki nou anvi re nou pe reve bann madanm dan Lasanble, se pou war ki sa i ganny materyalize. Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou bann kestyon. Parey ou mon osi mon krwar vreman *for, in protecting* nou *vulnerable* madanm nou bann madanm vilnerab.

Nou bezwen *find a way* pou nou kapab mon pe pran kestyon lo *shelter* pou madanm pou nou *find a way forward*. Parey mon dir letan mon ti vizit sa *shelter* mon ti konpran akoz zis bann msye ki ti bezwen reste la.

E mon krwar letan mon'n *read the report from before*, ti annan en pwen ki ti annan *either* en lendikasyon oubyen fason pou *accomodate* bann madanm. Be i pa posib. Ler ou *run* en program zanfann *tenagers* pour en program *same sex*, i en difikilte.

Prezan ou kapab *imagine* ler pou ou avek bann adilt vilnerab *at risk*. E parey PS i dir labi sibstans *substance abuse is an issue, how difficult it is*. Mon krwar ler mon ti vizite i annan apepre 15 msye laba e ou ti war ki mannyer i *quite difficult, you know?* Avek *staff being an issue*.

*So definitely* i annan en gran *need* pou en *safe place*, pou en *shelter* pou bann madanm.

E sa lakaz ki ou pe *refer to, to lo la mon agree* avek ou i ti *very underused*. Mon ti ganny en rakont avek Lanbasader Franse, ki ti form par sa bann diskisyon e mon'n *have a very good discussion* avek li *way at the beginning of* ler mon ti pran lofis.

E nou ti regard en pti pe bann defi e nou ti gard en pti pe bann *ways forward*. So nou'n *have a very good conversation* e mon'n met mon konsern devan, pou mwan dir poudir be ki nou fer, ki nou fer pou sa bann manman? Par egzanp ki *domestic violence is an issue*.

Par egzanp sa lakaz mon konnen *at the beginning* zot ti pran zis sa manman pa konnen ki pou fer ek sa zanfann. So i annan en bann konseps ki pa ti pe marse. So *going forward* i annan bann diskisyon lo latab avek Minister Lafanmir, *Health* osi, pou nou regarde ki mannyer nou *we come together and make this happen*.

E mon osi mon *agree* avek ou. Mon mazine poudir i annan bann NGOs. Mon mazine poudir i annan bann dimoun *out there* ki ler nou fer sa lapel *will come forward* e zot pou pare pou konpran, ki nou konseps ki nou *proposal*, ki nou pe met devan.

E regarde si nou kapab ganny sa *support*. *After all* i pou benefisye Sesel. Letan nou pe mazine bann manman letan i dan sa bann difikilte *domestic violence for example, the first thing that they need is a safe place, right?*

Mon pa tro konnen about Ma Constance mon a les *PS* koz lo la avek ou. Osi i ava eksplik *the purpose* akoz *night shelter is just a night shelter*.

Me selman nou pa *accomodate* lizour pou le moman. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS*.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab. Kot i konsern - mwan osi mon pa okouran sa lakaz ki ou pe koz lo la Ma Constance, Onorab, akoz napa nanryen pou fer avek, avek nou Departman.

Kot i konsern *night shelter* ;- parey mon'n dir oparavan se pou bann nou pe donn dimoun en labri aswar akoz i annan bokou konsern kot dimoun pe dormi partou lo semen.

Akoz i annan sa bann *disfunctioning* dan zot fanmir. E depi konmansman en bon pe sa bann dimoun la, i kapab ale leve fer en keksoz pou zot menm. Kot *night*

*shelter* ou pa pou krwar Onorab, i annan dimoun pe travay.

I annan dimoun ki al ki al travay kot *IOT*. I annan lezot keksoz aktivite lazournen ki zot fer. Akoz nou pa oule ki zot vin depandan lo sistenm. Nou dir *ok* lazournen ou kapab al fer ou *casual* al fer *whatever* ki ou annan pou ou fer.

Me ou konnen aswar ou kapab ganny en landrwa kot ou kapab ganny en ben, ou kapab ganny en pe manze kot ou kapab dormi.

Nou pe get sekirite sa dimoun pou le swar, ki petet ou pa pou anmas li mor dan semen. Kot i konsern lazournen sirtou pou sa detrwa ki ou dir ki ou war petet avek, avek en sak lenz i pa bezwen marse ek son sak lenz.

Minis i kapab konfirman i annan lespas pou li kit son lenz. Me mon'n dir i annan bann dimoun avek sa problenm mantal, kot pou li son posesyon i mars avek sa ou bezwen konpran.

I mantalman kot tou sa ki i annan i trenn avek li kot i ale. So apre ler i pou retournen aswar i retourn avek swa in perdi in kit parla kot dan en serten landrwa.

So nou'n esey travay avek Minister Lasante avek *occupational* kot i fer



*occupational therapy* North East Point.

I annan serten nou ti anvoy zot laba be ou konnen avek sityasyon *COVID* i annan serten aktivite ki nou pa kapab fer. Me mon kapab garanti ou poudir en kantite travay i ganny fer. E nou annan bann *statistic* ki montre ki mannyer nou re entegre serten avek fanmir.

E pou bann ki'n la pou 2an, zisteman aköz i annan sa problem enn fwa ki i ariv North East Point la ki i konnen sa dimoun in ganny en landrwa, en landrwa North East Point fanmir pa oule.

I annan en kantite difikilte ki ou gannyen ek fanmir pou rebran sa dimoun. Me selman sa lannen nou pe travay lo en plan agresiv pou reentegre nou pe war si i annan bann pti bout later kot fanmir *and whatever* kwa ki i kapab ganny fer.

Ki sa landrwa i en *transit* pou letan i annan en problem, me apre nou kapab retourn sa fanmir *back* reentegre li ek son fanmir. Reentegre li dan en fason kot i kapab ganny son lavi dan sosyete. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Nou a pran en poz la e nou a rebran ller. Mersi.

**(BREAK)**

## **SOCIAL AFFAIRS DEPARTMENT (Cont)**

### **MR SPEAKER**

Minis avek ou delegasyon ou a eskiz mwan en pti moman. Aköz mon santi mon bezwen tourn aryer lo en pwen. Wi mon le adres Onorab Loze. Onorab Loze dan ou lentervansyon dan ou bann dernyen parol ou ti fer en remark ki mon en pe pertirbe avek.

E premyerman mon demann leskiz, aköz mon'n riye a sa pwen. Aköz mon ti santi i en remark telman ridikil, ki mon pa ti konnen ki mannyer pou pran li.

Me selman apre mon'n al ekoute apre mon verifye sa remark. Onorab Loze ou ti dir an referans avek Minis ki la prezan mon konpran aköz Gouvernman i le ferm SQA.

Mon le demann ou pou eksplike ki oule dir par sa remark?

### **HON JOHAN LOZE**

Mr Speaker. Mr Speaker mon konpran aprekan kan mannyer dimoun i vin *psychotherapist* avek *short courses* ! Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Onorab Loze sa ki ou'n dir la e sa remark ki ou'n fer mon krwar i en remark ensolan anver Minis. E mon pa pou aksepte li! Mon konpran kekfwa ou kapab eksplik li par nenport mannyer ki oule.

Me selman la mon pe al lo sa ki mwan, mon'n tande e sa ki mwan, mon'n enterprete. E mon krwar sa i en remark ensolan. Alor mon pou demann ou pou demann en leskiz *apologies* avek Minis pou sa remark.

### **HON JOHAN LOZE**

Mon demann en leskiz e mon *apologies* pou keksoz ki dimoun - lezot dimoun in dir. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Nou a kapab kontinyen. Onorab Pillay mon krwar mon deal avek sa *matter* mon pa tro anvi al pli lwen ladan. Mon konnen ou pe al, mon konnen ou pe al prolonz sa.

Ok mon donn ou en minit poudir sa ki ou annan poudir apre nou a kontinyen.

### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker nou apresye ki ou pe vin pli azour avek keksoz ki pase dan Lasanble. Ozordi ou'n fer enn mon Manm *regarding en comment* ki in fer, ki pa nou tou nou ki'n swiv e ou'n al regarde. Mon swete ki

menm lapros i ganny aplike avek tou lede kote latab ler zot fer bann komanter ...

### **MR SPEAKER**

... asire...

### **HON SEBASTIEN PILLAY**

... dan sa sironstans. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Asire Onorab Pillay. Mersi bokou. Nou a kontinyen avek deliberasyon lo Bidze. E mon ava apel Onorab Romain.

### **HON GEORGE ROMAIN**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis ek *panel*. Minis mon'n tann depi bomaten mon'n tann bokou koze lo zot louvraz kote louvraz *social worker*. E mon vremen apresye zot louvraz byensir i en louvraz ki vremen demann bokou.

Akoz mwan depi ler si mon'n vin konman en *MNA*, mon santi vremen mon tann Onorab Naidu bomaten ti pe dir, ki i santi parey kekfwa parey en *social worker*.

Mon krwar *PS* pa'n tro tonm dakor avek sa. Me selman mon, mon santi vremen ennler ou a dir ou pe fer sa louvraz dan distrik.

Akoz par egzanp en konparezon si i annan dife, ou war ou kot sa lakour pe koz ek sa bann dimoun, pou ede ki mannyer pou li ganny lot

landrwa, lenz bann keksoz koumsa. En ka lanmor kot sa lakour pou sey senpatiz avek sa fanmir.

Ou fer en kantite. E mon konnen *social worker* li i pli lwen i al pli lwen ki sa. Zis zot ede bokou lo bann rapor ki zot fer pou soutyen dimoun dan lakour kot pe ganny abize.

Selman mon santi kekfwa dan lavenir ti a bon nou ganny en pti, en pti *crash course* kekfwa, en pti pe pou vreman profon en pti pe dan sa louvraz.

Kekfwa ki a ed nou pou nou kapab fer nou louvraz pli byen. Sa ti mon premye kestyon. Apre mon dezyenm kestyon konbyen *staff* vreman zot annan an tou?

Pa zis bann dimoun ki pou vin dan distrik aköz mon'n tann *PS* kekfwa in dir 23 an tou konmsi ki fer sa louvraz ki zot administrasyon. *Ok?*

### **MR SPEAKER**

Oule letan pou refer Onorab.

### **HON GEORGE ROMAIN**

Wi apre ler mon'n get dan '*current challenges*', mon'n war ki zot in mansyonnen ki mon pa konnen si zot pe *refer* lo batiman ki pa *appropriate* pou kapab donn en bon servis pou zot *reach* zot *target*.

Me selman parkont mon pe war zot pe pey R5.6milyon pou batiman ki zot ladan.

Mon ti a kontan ganny en pti enplikasyon si zot pe *refer* lo zot batiman, oubyen si zot pe refer lo bann lezot batiman ki zot travay avek pou zot kapab fer byen zot louvraz? Mersi Minis. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis ou a konmanse.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Mon ti a les *PS* pran sa larepons, bann larepons apre mon ava donn mon komanter. Mersi.

### **MR SPEAKER**

*PS* wi.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab pou kestyon. An tou nou annan tou sa ki'n *trained* dan *social work* ki pe travay dan sa divizyon Servis Sosyal i annan 50.

Dan sa bann 23 la sa i dan bann distrik ki kominote, nou annan dan *Child Protection* ki baze santral *Unity House*, nou annan *legal* bann parey mon'n dir oparavan ki fer bann rapor pou lakour avek pou Tribinal.

Nou annan *Family Support* ki *deal* avek plis bann problemn familyal avek *domestic violence*. Apre nou annan nou bann *middle managers as well* ki bann *trained social workers*.

Kot i konsern *building* wi Onorab tou sa Bidze la i pou lofis ki'n *occupied*. *Unity House block C* nou *occupy* de *floor* Servis Sosyal i lo premye, lo premye *floor*.

Pou ladministrasyon avek biro *PS* i lo *second floor* *Unity House*. Apre nou annan lofis pou Praslin nou dan *Pension Fund building* Grand Anse, apre Baie Ste Anne *Horizon Complex*. Apre La Digue nou *operate* dan biro ladministrasyon distrik.

Kot sa *challenges* la, se vreman kot i konsern nou pe koz lenfrastruktir. Parey nou'n dir o konmansman nou bann *strategic priorities*, so sa i en *challenge* pou nou. Akoz ler ou napa ou lenfrastruktir pou ou *deal* avek bann manmay ki annan bann problemn anti-sosyal.

Ler ou lenfrastruktir kot *night shelter* i limite. Si pou parey ki Onorab Esparon ti demande bomaten, si i annan bann aktivite ki ou anvi fer lanmenm la pou sa bann dimoun.

Mon krwar sa ki konn *night shelter* zis i la avek semen apre lot kote i bor

lanmer. So i bann *challenge* ki si ou ti annan keksoz ki ou ti kapab fer vreman, ou pa arive kapab travay ek sa bann dimoun.

Fer en lentervansyon ki petet ou prezan ou bezwen *rely* lo en lot partner pou kapab fer li. *Ok?* Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis ou pou azoute.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Zis en pti bout Onorab. Mon pran kont *premises* pou fer okenn bann program *to do* avek bann dimoun at risk i toultan en defi *you know*. So *that's something* ki mon krwar nou pou bezwen tap laport pli gran, pou regarde eski i annan bon volonte ki nou kapab ganny ed. Akoz *premises is always an issue*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Ghislain.

### **HON CHANTAL GHISLAIN**

Bonzour Minis avek delegasyon. Bonzour tou dimoun. Mersi Mr Chair. Mr Chair mon kestasyon pou Minis pou konmanse. Minis depi ki *URS* ek *F4JR*, *SETS* e menm bann dimoun e bon pe dimoun ki lo *welfare* tousala in koupe.

E kantite manman tousel in perdi zot lanplwa. E lefe ki dan Nouvel sa semenn in

menm annan en lorganizasyon enternasyonal ki pe ede donn provizyon manze avek *Red Cross* pou bann dimoun ki pa pe kapab fer sa de bout zwenn.

E ki vreman bezwen en provizyon manze ;- ki vedir i annan problem reel la deor. E apre osi bann kantite nonm dimoun ki pe vann zot posesyon personnel an lesanz pou en lasyet manze.

Minis eski ou kapab dir nou, si zot annan statistik lo lakantite fanmir oubyen endividi Seselwa, ki vreman napa en lasyet manze balanse toulezour?

Mr Speaker mon dezyenm kestyon i annan pou fer avek *PS*. Eski *PS* dan mon ti anmenn en Mosyon *sorry* mon ti anmenn en mosyon lo size lanrezistremman bann travayer sosyal dan sa Lasanble.

E enn mon rekomandasyon sete ki bann travayer sosyal i annan zot *badge* avek zot non lo la. Zis parey en zofisye Lapolis ouswainers i annan, pou ki ler sa zofisye Lapolis i apros devan laport en dimoun, le moman ki i entrodwir son lekor sa dimoun i deza kapab verifye sa, sa dimoun vreman.

Idantite sa dimoun sa travayer sosyal. E sa dan li menm i donn sa travayer sosyal en sans respe. E ki son travay i en travay dan lotorite.

Eski *PS* i kapab dir nou ki, ki zistans zot in arive avek sa prosedir?

*And* ti annan en kestyon oparavan ki ti annan pou fer avek konsiltan. Eski zot kapab dir avek sa Lasanble lekel ki zot konsiltan? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Minis ou konmanse.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mon a les *PS* pran sa de kestyon ki in dirize avek li apre mon ava reponn apre silvouple.

**MR SPEAKER**

Wi. *PS*.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou kestyon. Kot i konsern sa Mosyon Onorab avek rezistrasyon *social workers*. Parey mon'n reponn bomaten *Council* pe in parey mon pe dir nou annan serten bann defayans ki *Council* in fer fas avek. E parey mon dir i annan serten ti annan en pti pe retisans pou, pou anrezistre.

Me selman lefe ki zot dan servis mon kapab garanti ou Onorab ki tou *social worker* i annan en *identification badge* ki zot sipoze met lo zot, letan zot pe travay, ler zot al fer vizite sa i annan stanp

Departman. Tou le lannen si i annan an problemm avek, nou refer zot bann *identification badge* ki pou fer sir ki zot dimoun i rekonnèt lekel zot.

E ler *social worker* i ganny atase avek en distrik, nou fer sir ki i annan en familyarizasyon avek tou bann partner kle, ki dan sa kominote ki zot konnen ki sa i *social worker* ki pe travay dan sa distrik avek zot. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Onorab mon pou pran ou kestyon, aköz mon konnen *URS* pou *come up* dan lanplwa, *SETS* pou *come up* dan lanplwa. I *cross-cutting, fine*.

Ou dir perdi louvraz. Apre midi nou a donn zot en pti plis lenformasyon lo la. Me selman pou fer ou konpran ou'n war *Red Cross* dan *NEWS* nou travay vreman pre avek *Red Cross*. *PS* ek mwan nou'n *meet Red Cross* dan diferan letap.

E nou annan en programm ansanm ki ed bann dimoun ki kekfwà ki pli napa. Mwan en keksoz ki fatig mon letan mon tann sa referans en manman tousel ek de piti. I

annan en kantite manman tousel ek de piti ki travay.

Kot mwan dan mon trwa *entities* i annan ki travay e zot fer *a very good job to actually be able to sustain themselves*. Mon pa dir ki i annan ki napa. Me selman sa ki mon pa aksepte nou fer en manman tousel ek de piti vin en viktim!

En manman tousel ek de piti pa kapab pa devret vin en viktim. Annou *empower* zot! Kestyon ki nou devret demande, oli sa papa tousel ki'n met sa de piti la?

Lot kestyon ki nou pe fer sa papa tousel ki in marye, i inyor son bann zanfan ki sipoze pe *take care of*? E sa i en kestyon ki mwan avek *Chief Justice* nou ti pou *meet* depi avan be *again COVID got in the way*.

*We are meeting soon next week*, ki pou mwan met lo latab e demande oli responsabilite sa bann papa? Zot tousel, zot marye kote zot été? Oli zot obligasyon.

Mon ganny paran bann manman ki vin kot mwan alimoni n'ariv R20mil, R25mil, R40mil pa ankor ganny peye ! Mon pran tou sa bann sityasyon ki vin devan mon enn par enn, *case-by-case*.

E eski i annan son programm, i annan son kriter, i son fason ki i *deal* avek tou sa bann *cases*, *we will talk about that* letan *ASP* i vini.

Lanplwa i annan son prosedir, i annan son program, ki ankore apre midi nou pou koz lo la.

Ki nou pe fer pou nou kapab ed bann dimoun ki war li dan bann sityasyon. Zour pa zour nou ganny mon ganny en kantite dimoun ki *call*. Mon bezwen en led *somehow* nou tap dan tou sa bann NGOs si nou kapab sa dimoun pa'n *meet* kriter, pou li ganny the sa ki i bezwen *in terms of ASP benefits*, nou ede.

Ek *Red Cross* nou annan nou bann bon rapor ki nou travay avek. So mwan, mon larepons i senp. Annou nou aret *stereotype* bann *single mums*! *There are alot of single mums doing very well*. Be si zot, zot konnen i annan sa bann ki pa pe fer byen, i annan en *reporting system*.

*Please refer* e zot, zot konnen poudir sa ki tap lo mon laport dan okenn fason si i pa vin kot sosyal i al kot *ASP* zot, zot le war zot le *meet, we do*. *And we look at it case-by-case*. Nou pou koz plis lo la apre midi.

Sansan mon pou duplicate mon larepons. So mon ti a kontan nou esper ler lanplwa avek *ASP* i vini *and I will elaborate*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Onorab, eski ou kapab esper apre midi pou nou pran sa

pwen? Mon en pe prese avek letan. *Ok*, leklersisman vitman silvouple.

### **HON CHANTAL GHISLAIN**

Mr Speaker mon apresye tou sa bann gran letour ki Minis in fer lo mon kestyon. Me mon kestyon pa ti lo sa ki i pe dir. Mon konpran sa ki i pe sey dir mwan. Mon kestyon ...

### **MR SPEAKER**

... wi me dir li sa ki oule tande.

### **HON CHANTAL GHISLAIN**

Wi mon kestyon i direk mwan.

### **MR SPEAKER**

... apre ou a fer komanter.

### **HON CHANTAL GHISLAIN**

Mon kestyon ti kler. Mon zis demann Minis si i annan statistik kantite sa bann manman tousel ki napa en repa pou son zanfan? Pa akoz napa papa pa pe okipe i vedir ki Gouvernman pa pou okip sa zanfan.

I pa okip sa zanfan, papa pa okipe, pa donn Gouvernman drwa pou li okip sa zanfan.

### **MR SPEAKER**

Mersi.

### **HON CHANTAL GHISLAIN**

Mwan mon kestyon ti kler mwan! Apre mon kestyon

lekel zot konsiltan sa zot pa'n reponn. Mon kestyon ti kler mon repete kantite si zot annan statistik kantite sa bann manman tousel ki napa en repa toulezour en repa balanse? Sa ki ti mon kestyon. Mersi.

**MR SPEAKER**

Minis ek *PS* sey regard dan sa bann kestyon. Minis ou ti'n lev lanmen ou pare. *PS* i ava al avan.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

*PS* i a reponn lo konsiltan.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Eskize Onorab si mon pa'n reponn sa enn pou le moman nou napa konsiltan. Nou fer bann prosedir atraver *recruitment*. Letan i annan en travay ki annan pou fer nou rod nou fer nou prosedir, pou nou kapab ganny konsiltan ki annan sa bann konpetans ek bagaz, pou kapab fer sa travay ki nou, nou bezwen. Mersi Mr Chairman.

**MR SPEAKER**

Minis ou ti pou azout keksoz lo la ou.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

*Very brief.* Onorab pou nou ganny statistik, fodre dimoun i vin devan. Si dimoun pa vin devan nou napa. Nou, nou *collate statistics* be selman i pa statistik parey ou, ou pe mazine. *So it's simple as.*

**MR SPEAKER**

Mersi. Nou a kontinyen Onorab Bistoquet.

**HON ROSIE BISTOQUET**

Mersi Mr Chair. Bonzour Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Bonzour tou Onorab. Minis mon annan de pti kestyon. Enn mon pou, mon pou demann Minis, Minis ki son Minister *in regards to* sa *risk assessment* konponan, ki an kolaborasyon avek Minister Lasante pou bann zanfan lekol, sirtou bann ki vilnerab.

Eski Minister i santi poudir sa program in ed bann zanfan e si zot pou kontinyen? Mon lot kestyon i konsern *counselling* vi sirtou lo kote *social worker* en?

*Social worker* mon ti a kontan konnen Minis ki *ratio social workers*, i annan pou nou popilasyon Sesel konpare avek standar enternasyonal? Apre sa kestyon mon pe met ankor en pti bout azoute avek. Vi ki nou dan en nouvo normal sirtou sa sityasyon *COVID* kot serten dimoun in ganny afekte, oubyen enfekte e sirtou



lafanmir i annan ki pe pas dan depresyon presyon.

Eski Minis pou kapab konsider en *counsellor* pou sak lakour, atraver petet bann *training* ki zot a fer swa *online*? Mersi bokou.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Pou ou dernyen keston eski ou'n dir en *counsellor* pou sak lakour?

**MR SPEAKER**

Wi.

**HON ROSIE BISTOQUET**

Wi pa en *social worker* pou sak lakour. Parey en manm fanmir i kapab ganny *train* ki par egzanp nou annan Sesel swa lezot pei enternasyonal i annan en *first aider* dan sak lakour.

Savedir en manm fanmir i *train* konman en *first aider*. Prezan mon pe demann en *counsellor* pou sak lakour en manm fanmir i *train* pou vin ... Mersi Minis ou'n konpran mon la.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Ok mersi Onorab. Mon a pran sa dernyen keston. Mon mazin en annan en kadre *risk*

*assessment* ki bezwen pou sa dernyen keston en? *Risk assessment* ki bezwen ganny fer pou *regard to identify the needs* parey nou dir.

Normalman i annan bann kriter ki i sit ladan dan sa kadre, ki kapab dir ou si i annan *low risk*, *medium risk* oubyen *high risk*. E *in terms of providing* bann *counselling skills*, sa nenport dimoun ou konnen i pa en *course long or whatever*. I nenport dimoun i kapab nou war *NCC* i fer pou paran.

Sosyal osi i fer so mon mazin en *it's a good idea*, me selman sa *risk assessment* i ava determinen *the risk involve*. E si i annan loportinite pou donn *awareness* mon kapab dir, *then you can empower the persons to have*.

Sirtou nou pe koz *the mental health right*, mon krwar ou pe dir sa si i annan bann *negative mental health* parey depresyon, *suicide attempts*, bann keksoz koumsa.

Alor sa dimoun *then* i kapab annan bann bagaz pou *identify* ki bann *risk*. E mon krwar dan konteks Sesel, akoz petet i pe komen en pti pe avek *negative mental health*, i en lide *to explore*.

Petet *on a voluntary basis* i annan i le *come forward* pou zot konn en pti pe plis. Petet *through media* osi kapab

annan bann program to educate what, what are the signs. What do you look for? So that sounds like a good idea. Mersi mon a les PS reponn the other two.

**MR SPEAKER**

PS wi.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Zis pou azout en pti bout lo sa ki Minis in dir. Ler sosyal ti ankor avek Minis Lafanmir ti annan en travay pe fer *mentoring*, *mentorship* avek bann fanmir ki ti ganny idantifye ki bezwen sa soutyen.

E mon krwar Minister ki'n pran portfolyo Lafanmir pou kontinyen avek sa program parey ti eksplike dan Lasanble. E pa tou dimoun ki bezwen en *counsellor* kot son lakour, me kot i bezwen kapab annan en dimoun ki i kapab *link up* avek si i annan sa bezwen.

Kot i konsern *risk assessment* ki *social services* i fer ansanm avek Minister Ledikasyon pou idantifye bann zanfan vilnerab. Ankor i pou tou depan ki kalite *indicators* ki ou pe rode? Ki kalite vilnerabilite ki nou pe koz lo la.

Akoz nou travay tre pre avek bann *school counsellors* avek *Student Support Unit*. E

zot deza okouran si i annan bann zanfan ki zot santi i annan en *assessment* i bezwen ganny fer, e en *referral* i ganny fer kot *social services* zot fer sa.

E nou osi kote *Social Services* nou fer nou, nou *risk assessment* depandan sityasyon. I annan sityasyon bann *social deprivation*. I kapab annan bann lezot sityasyon kot emosyonelman bann zanfan zot annan serten konsern.

E la bann *referral* ki ganny fer. I pe marse me si ou pe demann mwan si i alaoter ki nou ti a voudre? Non. Petet i pa ganny *pick up* ase boner pou kapab fer sa bann *assessment*.

E osi mon anvi dir, sa *risk assessment* la i pa sipoze zis avek, avek Ledikasyon me osi avek Minister Lasante ki en bon pe letan nou annan bann dyalog, bann negosyasyon ki ti annan serten *training* ki ti ganny fer, ki pou letan bann paran i al ek zanfan pou *MCH* kot zot osi zot kapab *pick-up* okenn sityasyon ki met zanfan a risk.

Ki nou kapab fer *assessment* poudir ki petet lasistans ki zot bezwen. Kot i konsern *ratio social worker per population*, sa i en travay ansanm avek *Social Work Council* i enportan pou nou antreprann.

Akoz lakantite *social worker* ki nou annan pou konmela ek sa kantite problem ki nou annan ; - parey nou dir, ler ou pe fer *needs assessment* i posib ki ou pa bezwen *social worker* pou travay avek sa fanmir.

Kekfwa i bezwen en mentor dizon par egzamp APDAR kot i annan bokou zot bann *counsellor* ki annan sa bagaz *training social work*.

Pa neserman ki *social worker* ki pe travay avek serten sa bann kliyan ki tonm kot APDAR. So i tou depan *area of practice*, me selman mon pou dakor nou bezwen konman en pei etabli, aköz nou konnen *the norm* se en *social worker* i annan apepre en case lo 15 a 20 pou li kapab *manage*.

Me ler ou'n klasifye ou bann case *high risk medium* avek *low risk*, ou bezwen konnen deviz ou travay pou ou konnen konbyen letan *hours* ou pou donn en case ki *high risk*.

Konbyen pou *medium risk*, avek konbyen pou *low risk*. So tousala i bann travay ki nou koz lo *best practice*, nou koz lo standar enternasyonal. Nou osi dan domenn sosyal nou pa oule ganny kit deryer.

Nou oule ki nou kontinyen ganny sa sipor. Nou kontinyen ganny sa

finansman aköz i annan en kantite travay pou fer.

So parey mon'n reponn taler, ler nou bezwen konsiltan pou vin ed nou. Pou fer sa bann travay a sa moman ki nou rod konsiltan pou ed nou kapab arive fer nou sityasyon lokal apar avek nou bann pei enternasyonal ek nou bann *partners*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Aglae.

### **HON EGBERT AGLAE**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis, PS e delegasyon. Minis mon le met lanfaz lo travay *social worker*. Etandonnen ki sirtou i annan en rapor ki *World Bank* in fer sorti an vi sityasyon pandemik kot lakantite dimoun ki pe perdi zot travay ki tonm dan lapovrete, e sa pe ede pou ogmant bann *social issues* Minis.

Minis baze lo sa i pou fer ki travay en *social worker* i vin deplizanpli pli konplike e volim travay i plis. Alor baze lo sa Minis ki sipor zot pe mazin petet pou donn sa bann travayer sosyal?

Sirtou nou pe rod plis travayer e ki napa ase ki pare pou pran sa *challenge*. Alors premyerman Minis an term *incentive* ek en bon *package* atraktif ki zot pe mazin pou donn bann *future social*

*worker* ki pou vin dan sa domenn li menm?

Dezyenmman Minis ouswa *PS*, mon oule en leklersisman lo sa proze ki ti pou fer Cap Ternay lo sa sant pou sa bann zanfan la. Ki mon ti a kontan petet konnen ki staz in arive? Si Gouvernman pe war poudir i pou dan difikilte ekonomik pou pa fer konmela?

Eksplik nou sitye mwan en pti gin, akoz mon osi konpran ti annan en konponan *Grant* ladan. Si i kapab donn mon en pti pe leklersisman.

Dernyen Minis kot i konsern Vilaz Prezidan ki dan mon distrik, mon konnen i annan bout ki ou rol ki ou zwe ou Departman, apre i annan Departman Lafanmir osi ansanm ki zot pe travay.

E mon ti lans en lapel avek ou koleg Minis ki ti la avan Minis Zialor. Pou annan en korperasyon travay ki pou fer ki lavi vilaz, zanfan ki lo vilaz i vin en pti pe pli agreab.

Baze lo sa Minis, eski zot in annan en antretyen avek sa bann *management* vilaz ek bann *staff*, pou fer ki i annan bann pratik bann *SOPs*, tou bann keksoz i an plas ki pe ganny swiv, pou fer ki bann zanfan ki pe travay ki pe reste laba li menm, zot ganny ki mannyer mon pou dir sa zot ganny konportman ?

Me selman osi lo en baz direksyon. Akoz zot pou la pou en pe letan direksyon i ganny mete lo en standar kot zot ganny obzerve? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Lekel ki a konmanse? *PS* oubyen Minis. Minis wi.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi. Mon a les *PS*.

**MR SPEAKER**

*PS* wi.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mon a les *PS* konmans lo en bout sa kestyon mon a pran sa kestyon lo *social workers supervision* avek *support*. Apre mon a pran sennla lo *youth*.

Mon ti a kontan *PS* Thesee i pran sa bout lo *Youth Village and then I'll come back* lo *after*. Mersi Mr Speaker.

**MR SPEAKER**

Wi.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab pou kestyon. I annan, i annan detrwa konponan ki petet i pou *overlap*. Mon pou donn en pe larepons apre petet Minis i ava ranforsi lo la. Petet

nou pou koz kot ou'n nonm lo bann *issue* ki relye avek sityasyon ekonomik ki petet nou kapab war, en pti pe konponan lapovrete.

I annan nou annan serten kliyan ki menm depi avan sityasyon ekonomik *COVID*, nou bezwen entervenir avek zot, pou ed zot kapab manage zot Bidze. Ki i annan posibilite fer zot tonm en pti pe dan sa ki nou pe dir lapovrete aköz sansan zot *manage* zot larzan.

Me sa ki nou'n remarke bann ka ki vin kot nou en pe bann kliyan avek sa sityasyon, ek sa sityasyon lanplwa osi, kot nou pe ankouraz zot e travay avek zot i annan sa eleman lapovrete tandans.

Me selman nou *go out as much* ki nou kapab, avek nou bann lezot partner pou soutenir zot. Sirtou kot sa sityasyon *financial ok?* Kot i konsern *recruiting* plis *social worker* Onorab, nou ti a kontan pou nou kapab *recruit* plis be ankò i depan lo Bidze pei ki kantite Bidze zot pou kapab donn nou.

La nou'n sanse sa lannen apre tou sa lager nou'n ganny 9 pos. Ou demann mwan si i ase mon poudir ou non. Aköz travay i annan en kantite pou fer. E nou bann *social worker* parey mon'n dir taler ler nou pou *recruit* i annan bann zenn ki fek sorti *NIHSS*, zot ankò

ver parey nou dir *green*. Nou bezwen travay avek zot nou bezwen donn zot en kantite sipor pou zot kapab kontinyen dan sa profesyon. Aköz i pa en profesyon fasil li.

I pa fasil ditou. Aköz zanmen ou fini avek problemn dimoun ou bezwen mont avek dan lakour ou ganny *call* dan lakour nou bezwen *call* sa *social worker*. Aköz toultan i bezwen pe sey rode ki kalite solisyon i pou sizer avek sa fanmir pou kapab ed li.

Kot i konsern *package* ; nou fek *revise* nou *scheme of Service* apepre 2an pase. So *package* ankò i relye avek finansman. Aköz ler en sekter i konmans *revise* en sekter ki parey *cross-cutting*.

Parey pou nou avek pou *school counsellor*, ler *Social Services* i *revise* pou li, *school counsellor* li osi i santi, "Be ekoute nou fer menm *training* nou. Aköz nou osi pou nou pa kapab ganny *revise?*"

So tousala i annan sa enteraksyon avek. E alor ler moman i apropiye, nou demande pou annan en revizyon. Ankò tousala i al avek kou lavi ek tou bann lezot sironstans ki i annan.

Kot i konsern Vilaz Prezidan, parey in ganny fer resorti avan se Servis Sosyal ki annan sa manda legal *the duty of care* pou fer *removal* en zanfan apre ki *assessment* in

ganny fer. Ki sa zanfan i bezwen ganny met dan en *Home*. *Either* i kapab kot vilaz oubyen i kapab kot bann fwaye ki tonm anba legliz.

E Servis Sosyal ler i remet en zanfan dan enn sa bann fwaye, i pa'n zanmen lav lanmen. I toultan annan en travay kontinyel akoz i annan en *re intergration plan* ki nou bezwen travay lo la avek sa paran, pou sa zanfan kapab retourn dan son lakour kot, kot i ti ete. Si sa posibilite i permet sa sityasyon dan lakour in amelyore.

So nou, nou annan en korperasyon byen pre avek vilaz e osi avek *NCC* ki pe manage *President's Village* me sa ki nou pa kapab fer nou pa kapab fer se desot nou *boundary*.

Si i annan keksoz ki zanfan i santi anba standar ki'n ganny devlope, zanfan i santi akoz zot koz avek *social worker* oubyen i annan kek rapor ki ganny fer avek Servis Sosyal.

Servis Sosyal i annan sa *duty of care*. Pou nou malgre ou pou dir i en partner ki pe ed nou avek en zanfan nou annan sa *duty of care towards* sa zanfan. Pa *towards* sa lenstitisyon anba Lalwa *ok?*

E nou bezwen fer sir ki si i annan *anything* en *investigation* i ganny fer. E si i annan okenn keksoz nou

diskit avek *management* sa lenstitisyon e nou les sa ki ansarz sa lenstitisyon *deal* avek keksoz ki mannyer zot devret *deal* avek, apre ki bann, bann *investigation* i ganny fer.

So nou annan en dyalog avek *President's Village* avek *NCC* e nou toultan swete ki kot i annan bann febles, nou kapab rod solisyon ansanm. Akoz apre tou Departman Lafanmir, *NCC* nou tou nou pe travay anver byennet zanfan.

So si i annan bann *weakness* nou bezwen ansanm trouv en stratezi, en solisyon pou nou kapab adrese ansanm.

Nou pa lennmi me selman si i annan keksoz nou bezwen rekonnet kot i annan keksoz bann *weakness* pou nou kapab travay lo la e amelyore. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS* Thesee ou annan klarifikasyon?

### **PS DAMIEN THESEE**

Bonzour Mr Chair, tou Manm Onorab. Sa sant premyerman li bann lannen avan nou ti'n met li ki i sipoze ganny finanse par *UAE* ansanm avek sa sant reabilitasyon pou deor.

Me selman pou le moman *still* nou pa ankor gannyen sa finansman. So i pa la dan Bidze ki nou'n mete, me

selman i en plan ki dan *pipeline* Gouvernman.

I annan bokou bann proze *Grants* par egzanp *Government House*, sant Lapolis ki nou annan i annan sa diskisyon ki pe ganny arive lo nivo Lotorite ki pe fer sa diskisyon.

Me selman nou pa ankor gannyen sa bann dokiman *yet* oubyen konfirmasyon i ankor pe diskite. Me selman vi ki *Grant* i pa vreman afekte nou *as such* kanmenm kekfwa ou pa war li dan Bidze.

Akoz ler i vini nou pou *capture* sa tranzaksyon *accordingly*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi pou donn mon sa loportinite pou mon kontinyen. Zis pou *build up* lo *support*, aköz mon'n tann ou dir Onorab ki zot *social workers* sa kantite i annan pou fer zot kapab *burnt out*.

*Of course* aköz *the quantity of what they do but* osi *the nature* sa ki zot *handle* zot *deal* avek *you know*, i *tough*. Me selman zis pou *reassure* ou dan kadre en *social worker*, i annan sa ki nou apel *the Supervision*

*Procedures and Structure* e sa i an plas.

Savedir sa ki sa *social worker* pe *handle in terms of* ki i kapab annan *stress* lo li, presyon lo li, oubyen fer li reazir dan en fason, i annan sa lankadreman *internally* kot *social affairs*.

E sa i *normally by the supervisor*. I monte sa i parey en *hiérarchie*. So sa dimoun sa *social worker* i ganny supervise par sa enn par lao, sa enn par lao i ganny supervise par en lot.

E sa i fer souvan. I bezwen fer souvan aköz *the nature of the work* ki en *social worker* i fer, ou kapab *imagine the toll that it can have on them*.

Alor i enportan pou *safeguard* son *mental health* li menm. E mon krwar i annan kriter an plas osi pou kapab determinen *the ability of* sa *social worker*, pou kapab fer sa bann louvraz vreman difisil avek vreman *tough* annan de fwa.

So pou regard *self care* nou *social workers*, *is so important* e sa i an plas. E *in terms of Family Affairs* avek *Social Affairs* nou, nou travay pre so nou konnen ki nou *boundaries* nou konnen ki bout sa enn i vini ki bout sa lot i pran.

Me selman *ultimately at the end of the day* sa louvraz i

bezwen vin ansanm. E nou koz menm langaz. E nou *meet* nou annan bann sesyon ki mon *meet* avek Minis pou mon koze lo *ways forward*.

E nou fer sir ki bann *overlap* i ganny byen *established* dan *boundaries* e i vremen kler ki nou *mandate*. E ki *manner* i *overlap*. Mersi *thank you*.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Onorab.

### **HON EGBERT AGLAE**

Vitman Mr Speaker. Minis mersi pou ou larepons. Mon ti anvi zis petet, akoz taler osi dan ou larepons ou'n demande oli bann zonm. Minis eski petet lapros ki ou Minister i kapab pran, akoz dan lefase plis lanfaz sipor i ganny mete ver bann madanm.

Nou pa rode akoz bann zonm i tonbe. Eski petet ou pe mazin petet fer en pti *detour vice versa* sey gete osi kwa ki pe rann nou bann zonm pou petet tonbe, mank serten responsabilite?

E pran lot lapros ki *manner* kapab target zot, pou zot kapab retourn lo semen lasosyete i ekspekte.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis ou a donn li en repons en pe bref. Wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

*Very good* mersi Mr Chair. *Gender* i tonm anba Lafanmir me selman *like I say* i annan en bout ki nou bezwen tonm ansanm. E *like you say* sa i vre ki ou pe dir i en louvraz ki nou bezwen vremen for lo la.

E nou bezwen fer plis pou bann zonm pran responsabilite osi. Nou madanm pa kapab reste viktim *all the time*. Mersi pou sa sizesyon.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Mon pou fer en pti konsiltasyon avek bann *Leaders* mon krwar *LGB* in sorti me kekfw *Chief Whip* i a reponn pou li. Mon annan 8 dimoun ki reste mon anvi termin sa 12.30 pou nou kapab kit nou *schedule*.

Selman olye koup bann Manm ki annan kestyon, mon pe propoze ki nou kontinyen me ki nou demann *panel* pou reste kourt lo zot repons direk e spesifik. Koumsa nou a kapab donn tou sans Manm pou demann zot kestyon e zot a ganny mwen repons spesifik lo sa ki nou'n soz lo la.

E nou evite *extend* zot kestyon. *LOTO* ou *ok* avek sa *Chief Whip*. *Ok* bann Manm e *panel* silvouple note. Mon a pas lo Onorab Samynadin.

### **HON KELLY SAMYNADIN**



Mersi Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Mon premye keston i an sa ki konsern bann *juvenile cases* oubyen bann ka ki relye avek lafanmir.

En konsern ki vin kot mwan se ki i annan en mankman dan *evidence-based researches*, pou ki a lafen i a kapab annan bann entervansyon pli targete pli realis lo sa bann ka.

Afen ki zot a kapab anmenn vre sanzman sinifikatif an menm sipor pli efikas pou nou bann fanmir, e ed zot adres bann defi kotidyen, parey dan zot manda in endike.

Mon ti a kontan konnen ki zot plan entervansyon pou adres sa size? E dezyenman anba '*other uses of goods and services*' mon war en alokasyon 75mil pou *training*.

Mon ti a kontan konnen ki zot plan, ki plan zot Departman an sa ki konsern formasyon e devlopman pou bann profesyonnel sosyal?

Tou prenon kont logmantasyon ki annan avek bann ka relye avek *COVID*, perd lanplwa e abolisyon *URS*? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS* pou konmanse. Wi *PS*.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Chairman. Mersi Onorab. Kot i konsern resers, parey nou kapab konstate nou Bidze i pa permet nou pou nou fer resers. Akoz resers i pran en kantite larzan e ou bezwen *outsource* resers pou fer.

E sa size resers i annan diskisyon ki nou ti fer avek *Unisey* lefe zot pe *run* nou *course Degree in social work*. Nou'n demann zot, zot konman en lenstitisyon fer le neser pou zot kapab fer resers dan pei.

Akoz zot, zot osi zot bezwen *up* zot standar, pou kapab konnen *locally* letan nou pe train *social worker* kwa kot mankman ki annan pou zot kapab met dan zot *curriculum*.

Kot i konsern sa larzan 75mil pou *training*, sa i bann *short training* ki nou ofer nou bann *staff SIM*. So i pa bokou so i depan parey i annan *supervisory course*, i annan bann lezot pou bann *office managers*, oubyen *office assistant*.

So sa en pti pe sa repons pou Onorab. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi *PS*. Minis i bezwen azoute.

**MINISTER                      PATRICIA  
FRANCOURT**

*Very briefly* Onorab. Mersi pou ou kestyon. Parey PS i dir *any* lenformasyon ki nou ganyen *in terms of research, it helps us to do to inform us to be able to guide the Policies and procedures and everything else.*

So vre si i annan en mankman, i en keksoz ki nou bezwen *build* lo la. Me selman *this is what informs us to actually put in good practices and go forward.* Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Uranie.

**HON ROCKY URANIE**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis avek ou delegasyon. Ki sipor ki zot vreman donn lekol pou asire ki bann zanfan i ganny, i ganny proteze? Akoz nou konnen zanfan ler i vin lekol i vin manifeste preski tou zot bann problemn.

Aprè mon'n war ki bann lenfrastruktir tousala i plis lo Mahe. Prezan nou pe demande eski zot annan lide fer en *Family Centre* lo La Digue pou ed nou bann dimoun osi ki dan difikilte?

Mon lot kestyon eski zot in fer *parenting session* La Digue si wi konbyen e eski zot ti satisfè avek *turnout*? Aprè PS ou'n dir ki travayer sosyal i bezwen ganny byen respe sa

mon totalman dakor ek ou. E zot bezwen annan bann kalite respe spesyal pou ou kapab fer sa, sa travay.

Eski zot travayer sosyal ki al lo teren zot ganny kouver anba en lasirans, zot osi ganny en serten sekirite e proteksyon? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. *Yes panel.* Minis wi.

**MINISTER                      PATRICIA  
FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon a pran sa enn premye ;- ki sipor nou donn bann lekol avek *behavior difficulties, social issues*? Sa i en *louvraz in partnership* konzwent avek Minister Ledikasyon.

Si zanfan pe donn pe *manifest* konportman oubyen bann *social issues* bann *disfunctional behaviors* parey nou dir dan lekol, i annan son ou konn byen *from that background* ki i annan son *inside referrals* ki mannyer i marse.

*But in* adisyon si i annan bann *cases to do related* avek sosyal, *then of course* i annan sa *referral to the respective agency.* E *social services would be one of the agencies that would come in and follow* zot *own* kriter *to be able to* gard entervansyon ki kapab mete.

Me selman i en louvraz vremen pre ki ganny fer. Mon konnen poudir bann program ki'n *run* toultan La Digue, Praslin osi in ganny enkli.

Zot pa'n *the only residential* en. Akoz larestan leres program i bann la program lazournen. De, alors i pa ti pou posib pou bann zanfan vin bann program.

Me selman bann rezidansyel manrmay in ganny *included*. So i ti *inclusive* pou zot. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS* pou kontinyen.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Kot i konsern sa demann pou, pou *Family Centre*. Byensir si i en servis ki nou kapab mete nou bezwen met li lo lipye, kot nou annan, nou annan tou sa bann partner kot nou kapab ganny sa fasilite.

E avek plis *staff* nou a kapab petet konsidere a lavenir. Pa tro desito aköz nou bezwen fer sir nou kapab evalye enn ki ou pe mete la, pou ou kapab prezan *migrate* sa servis parey Praslin avek La Digue.

Kot i konsern *parenting session*, nou Servis Sosyal

nou, nou Departman nou pa'n fer vremen bann *parenting session* lo La Digue. Aköz ankor enn fwa nou bezwen war nou *social worker* li menm ki pou ale pou al fer *parenting session*.

So si i annan en demann mon konnen *NCC* a en serten moman ti pe fer, petet i ava en keksoz ki nou kapab diskite avek Departman Lafanmir, pou war si i annan sa bezwen laba, laba La Digue ki mannyer en program i kapab ganny met an plas La Digue.

Kot i konsern lasirans e sekirite e proteksyon nou bann *social worker*, zot a realize wi *social worker* i annan en kantite risk. Zot al partou dan bann kominote e i annan menm ki'n ganny agrese dan *in the course of zot duty*.

Wi i annan sa lasirans ki Gouvernman i donn tou bann travayer, me selman nou demann tou *staff* si i annan en *personal insurance, life insurance* i ok.

Me selman zot ganny kouver anba lasirans Gouvernman. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Labonte.

### **HON ANDY LABONTE**

Bonzour Mr Chair. Bonzour *panel*, Minis. Byenveni *PS* avek zot tou, tou dimoun ki a

lekout. Bon mon kestyon i plizoumwen baze en pe lo zot manda direktman. Parey nou'n war poudir zot manda i kler me selman i demann bokou. Me an relasyon avek zot manda, nou'n war poudir zot Minister li menm li i annan en misyon, en vizyon ki mon'n regarde.

Me Departman Sosyal li menm li, nou'n war poudir anefer mon'n sey gete mon'n war 2007 mon'n war poudir zot, zot i annan en vizyon en misyon ki zot ti'n met li. E zot in dir dan zot larepons ki valer pa sanze.

An relasyon ek bann kestyon mon pe tann pe ganny demande, eski Departman Sosyal li menm li son misyon ek son vizyon in sanze *or* nou pe travay lo menm laliny? E kwa ki vreman nou ti a anvi war pou nou pei vi ki nou en nouvo ladministrasyon?

Anba en nouvo Gouvernman ki nef, nou Minis i nef, e nou Minis nou ki'n elekte nou ki'n met li la. Nou annan konfyans, nou annan krwayans ki ou pou fer sa travay e ou pou anmenn sa diferans ki nou pe dimoun pe demande. Malgre ki petet ou pa anrezistre avek ....

### **MR SPEAKER**

... prosede Onorab. Silvouple terminen.

### **HON ANDY LABONTE**

Bon sa i mon premye kestyon. Petet an relasyon avek lekol nou'n tann koz en pe lo kote lekol. Me ti annan lontan en size si oule en peryod ki nou ti apel li *Family Life*.

Petet ki zot lide petet pou travay en pe avek lekol petet pou re entrodwi sa ki i ava, i ava *empower* en pe nou bann, nou bann zenn. Ki zot a kapab pran en pe plis zot responsabilite? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis ou ti a kontan adres sa. Wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Servis Sosyal son manda parey ou'n dir i vreman kler. Son manda i pou li retir tou bann problem sosyal.

So i pou donn bann entervansyon parey *counselling*, sipor e gidans. E tou sa ki i fer *the main objectives at the end of the day* i pou *empower again* mon servi sa mo *empower* fanmir.

E *restore* dan en fason ki sa fanmir i fonksyonn *as it should be*. So si i ganny *issues*, si i ganny problem, si i ganny difikilte i annan ase *skills, life skills* pou li kapab fer bann *informed* desizyon.

Pou li kapab pa *become more* rezilyan - ou kapab dir - dan sosyete. Se sa nou mandate. *So anything to do with training, anything to do with support, anything to do with guidance*, nou bezwen antre ladan avek bann leres *partners* pou nou kapab fer en sosyete rezilyans.

E sa i for. Sa i for dan fason ki mon anmenn devan avek mon tim. Nou tou nou krwar ladan. Nou krwar dan *empowering, not dependency not* depan. Be debout. Debut pran sarz, debut!

E mon krwar sa nouvo Gouvernman sa lapros ki i pe pran. E nou pou war letan nou ava koz lo *ASP*, nou ava koz lo *employment* poudir sa lapros i pe marse. E i pe mars dan en bon direksyon. *So sa i enn.*

So nou vizyon parey ou dir *values* pa sanze bann, bann moralite ki nou ti annan i pa sanze. *So we build on that.*

Dan tou *workshops* ki ou pou ale, dan tou keksoz ki ou pou ale, sa bann *values* i lanmenm. Sa bann valer i reste lanmenm li be *it's how* nou *promote it.*

E sa rezilyans ki dimoun i devret annan se pou met an plas sa bann *skills* ki zot gannyen. Akoz mon konnen Servis Sosyal, *social affairs*, i depans en kantite larzan par

egzanp lo zot bann *training* ki zot *empower zot own staff to be able to empower others.*

So sa pa sanze. Mon kontan ou dir *PSE*, mon krwar dan lekol i dir (*PHSE*), *PSE*. Sa i en size ki toultan mon konnen *PS* ek mon ler nou ti ankor lo *Board NCC* nou'n kontinyen pouse, pouse pou sa size *come back into the curriculum.*

I vreman enportan. Akoz i pa neserman *just academically* ki en zanfan i bezwen *grow*. I bezwen *grow* dan son fason personnel, dan son fason sosyal, dan son fason emosyonnel. En *whole approach.*

Alor mon osi mon *all for it* ki sa i retourn back dan *curriculum even* pli for. E se en diskisyon ki mon pou fer e mon'n konmans fer dan en fason avek Minis Ledikasyon pou nou regard *the contents of the curriculum.*

*I mean COVID* in vini in anmenn en diferan eleman. Eski prezan nou bezwen re adapte? Mon pa donn mon pa *believe* dan *we did it like this for so many years let's keep it like that.*

*The contents* i devret sanze, akoz i dan en nouvo fason ki lavi i ete konmela. So i *believe again* si sa i retourn dan nou *curriculum* byen for, pou tou zanfan depi ptipti i en keksoz ki pou ede pou *build*

rezilyans, pou donn nou bann, nou bann zenn *for example* menm adilt sa abilite, pou zot kapab fonksyonn *better*. Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Onorab Vidot.

**HON AUDREY VIDOT**

Mersi Mr Chair. Minis lefe ki ou'n mansyonnen ki ou'n anmenn bokou sanzman pozitiv dan sa administrasyon. Nou apresye kontribisyon ki ou'n fer dan sa pei kales kase ki Gouvernman nef i kontan dekrir Sesel.

Mon de kestyon ki mon annan pou ou Minis. Sa bann program ki zot pe anvizaze anmennen dan kominote pou benefis nou bann fanmir ki dan bezwen, eski zot annan *roadmap* par distrik? Ouswa zot pe target rezyonal pou sa i dan nou lentere aköz nou anvi, nou anvi konnen kan nou distrik i ganny touse?

Dezyenman kantite *training or empowerment program* ki zot pe targete pou anmennen pou sa lannen 2021, byensir pou apport sipor nou bann *social worker* dan zot travay? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. PS wi.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Onorab mon pa tro konnen si ou pe koz, ou pa pe konfiz en pti pe bann program distrik, avek sa ki Departman Lafanmir ti koz lo la.

Akoz nou dan nou, dan nou plan travay, i napa sa kantite program ki nou pe al anmennen lo nivo distrik. Me selman lefe ki nou en partner kle, i annan en gran probabilite ki Departman Lafanmir i a demann nou pou nou *join* zot, letan i annan sa bann program ki zot pe mazine pou *come-up* avek lo nivo distrik.

Me selman parkont nou travayer sosyal, annan de fwa i annan bann ptipti aktivite ki zot fer en pti git *parenting* avek detrwa kliyan ki zot pe travay avek ki zot met ansanm.

E dan bann letan avan zot osi zot ti ganny sipor avek *youth worker*, letan i annan serten aktivite ki zot anvi fer avek serten zenn ki zot pe travay avek. Sa i pou ou premye kestyon kot i konsern *training* pou dezyenm.

Nou bann *social workers* tanzaot *as much as* nou kapab nou esey fer bann *in-house training*. Nou annan bann diferan endividi e Onorab

Georges i enn ki lontan in vin toultan in vin ed nou avek *Children's Act*. Sirtou ler nou annan nouvo travayer ki antre ki nou bezwen donn zot en pti pe plis sa lenformasyon Lalwa. E lezot partner ki nou santi i enportan ki nou fer sa bann *in house training* avek nou *social worker*.

Nou'n osi diskite avek, avek *NIHSS* pou letan i annan sa posibilite pou nou fer bann *professional development workshop* avek *NIHSS*, ki nou enkli nou bann travayer ladan.

E lezot *training* pou bann *support staff* parey mon pe dir nou al fer avek *SIM*. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Wi Onorab.

### **HON AUDREY VIDOT**

En pti leklersisman Mr Chair. Wi *PS* an referans avek zot *partnership* ki zot pe fer avek lot Minister. Prenon kont ki zot kantite resours ki zot in dir zot annan an referans avek travayer.

Petet si zot in deza annan en, en *road map* avek sa lot Minister pou zot kapab enplimant dan sa bann distrik? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS* wi.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chair. Onorab parey ou konnen letan Minis in eksplike dan Lasanble avek *PS Bonne*, zot ankor pe devlop bann, bann program. Nou pa ankor vreman asiz ansanm avek zot pou war egzakteman kote nou pou antre.

Me sirman nou konnen i annan en plas ki nou a kapab antre i, ki sipor ki *social worker* i kapab anmennen dan sa program ki zot annan. Nou a servi nou resours. Nou *social worker* pou *impart son knowledge*.

Par egzanp dan *child protection*, si i annan en kozri ki pou ganny fer pe anmenn dimoun ansanm, petet dimoun ki pou byen pli byen pase pou nou bann *social worker*, pou al eksplike en pti pe *child protection*, ki son bann keksoz ki dimoun i bezwen konnen, bann *protective factors* zot bezwen met an plas, pou zot asire ki zanfan i ganny proteze.

So i dan sa fason koumsa ki nou a kapab apport nou soutyen, nou sipor avek Departman Lafanmir. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab William.

### **HON WAVEN WILLIAM**

Mersi Mr Chairman. Mon ti a kontan demann avek *PS* si i

kapab dir nou lekel sa trwa distrik ki napa en *social worker* atitre?

E ansanm avek sa taler i annan de kestyon i ganny demande dan sa laliny. Me selman mon pa santi poudir nou'n ganny sa larepons pou nou kapab mezire vreman, si sa kalite travay vreman ek sa kalite *package* ki zot pe donnen i relatif?

So mwan, mon anv konnen egzaktman letan sa enn ver i antre sa new *recruit*, ki son *package* i gannyen an relasyon avek sa enn ki 6an ? Akoz i enportan pou nou konnen sa vizavi sa travay ki zot, zot pe fer o nivo distrik.

Akoz par egzanp Minis mon pou dir ou i annan bann Departman nou war poudir i annan en pti pe ekstravagans. Me mon krwar poudir zot Bidze in ganny koupe par 5.9milyon.

Me selman letan mon ekout zot se ki i annan bokou travay pou fer e i mank resours. So i pou enportan pou konnen konbyen e ki kalite *package* ki zot pe gannyen an term sipor?

Akoz pa'n ganny sa dan, dan en fason detaye e lot keksoz se ki mon war anba '*current challenges*' *bullet point 4* "insufficient outreach programmes, social support, intervention services at community level. "

So mon konnen poudir a nivo distrik i annan bann diferan groupman biro Administrasyon Distrik. E an menm tan bann *MNA* pe ganny demande pou zwe en rol proaktiv, so mon anv konnen letan sa *social worker* i dan distrik, menm pou piblik menm sa lenformasyon i enportan.

Se keler i konmans travay ? I annan bann zour ki i fer vizit ki sa bann zour ki i fer vizit? E si i annan bann lezot aktivite ki i pou fer apre bann ler? Eski dan sa nouvo lapros zot pe mazin sanz en pe son ler travay?

Epi dernyerman mon'n toultan krwar poudir letan en *social worker* i deside i devret ganny donnen sa liberte, pou li kapab travay avek Lotorite Distrik dan en fason kot sa travay kordinen i vreman *bear fruit*.

So mon anv konnen si zot annan zot pou al en pti pe dan sa laliny? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *PS* wi.

### **PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr Chairman. Mersi Onorab pou ou kestyon. Sa trwa distrik ki i mank *social worker* i Perseverance 2, Baie Ste Anne apre Grand Anse Mahe.



Kot i konsern *package* si sa enn ki'n fek antre avek sa enn ki annan ban i ganny menm, menm *package*. Mon pou dir ou nou sityasyon aktyel, i wi.

Akoz nou annan en *Scheme of service* ki pou nou kapab fer en progresyon lo sa *Scheme of Service* nou bezwen demann Bidze. La mon napa the detay sa, sa *package* me zot annan zot, zot saler debaz zot annan tou zot *allowance*, *commuted overtime allowance*, *risk allowance*, *telephone allowance*, *uniform*, ensidswit.

Pou zot kapab progrese ek enn, enn ki'n fek konmanse avek enn ki annan ban parey mon'n dir, i annan *Scheme of Service* ki dir ou apre tan letan en dimoun i kapab *progress* pou al lo sa lot nivo.

E ankor ou bezwen *assess* li ou bezwen war son, son kalite travay ki i pe donnen kontinyen donn li sipor. E apre pou okenn promosyon met dan Bidze. E pou nou kapab re aranz son *salary package* i pou tou depan lo Bidze ki nou gannyen pou nou kapab fer sa.

Otan ki nou pa kapab ganny sa Bidze, nou pa kapab fer li. E sa i *across the board* dan bann lezot sekter. Me selman sipor i gannyen ; -parey Minis in eksplike nou annan diferan *layer of supervision*. Nou fer bann,

bann *group meeting* kot zot kapab fer bann *group discussion*, kot sak *social worker* i anmenn son leksperyans ki i gannyen, dan en distrik lo avek en *case* i diskit avek *supervisor* i al pli o.

Kot sa ki konsern enteraksyon travay avek distrik sa i en keksoz ki toultan nou'n diskit lo la - Onorab ou menm ou konnen 2019 nou ti annan en gran miting avek tou bann lezot partner.

E nou bezwen kapab parey nou dir malgre i annan serten *overlap*, me nou bezwen annan serten *boundaries* osi kot *social worker* i fer son bout me en lot dimoun osi en lot partner i *take up* sa bout.

Me akoz si nou ti pe remarke tou keksoz i ganny dir *social worker* ki bezwen fer. Alor i enportan dan sa nouvo loptik, ler nou pe get travay sosyal ler nou ava zwenn ansanm avek *Local Government* avek Departman Lafanmir parey nou pe dir.

I bezwen en sinerzi ki nou a konnen ki Departman Lafanmir i annan pou fer pou ed sa fanmir ki *social worker* pe enterakte avek. Akoz i kapab osi ki *social worker* pa bezwen pe travay avek sa fanmir, parey mon'n eksplike.

Kot i konsern ler travay, nou ler travay *social worker* i ase fleksib. Dan lesans kot si i

annan son *early morning visit* i pas an pasan i al fer vizit akoz sa zour in *plan* pou al fer son visit kot sa fanmir, akoz i pa pou ganny li dan lazournen.

I kapab kit lofis en pe pli boner akoz aswar i pou *on-Call*. I bezwen ariv kot li, i annan sa *help line* ki i bezwen travay lo la. So parey mon'n eksplike i enportan ki nou pe re get nou travay baze lo sityasyon aktyel dan pei.

Me pour nou kapab fer li la, fodre nou annan ase travayer. Akoz sa enn ki travay 8er ki i bezwen la pou resevwar piblik, li menm li i pa kapab pe ale ankor ziska 11er diswar.

So i annan tout bann diskisyon *internally* pour nou vwar ki mannyer nou re get – ki mannyer *social worker* i kapab vin pli efektiv, pou travay dan distrik, avek osi bann lezot *case* ki nou annan santral. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pour ou kestyon. Zis pou azoute *even further*, akoz nou'n realize poudir travay lo kote *district level is more crucial than ever*.

Nou ti'n konmans en legzersis avek Minis *Local*

*Government*, kot nou ti'n vizit bann *district centres* dan sid. Nou ti vizite, bann Onorab ki kote Sid ti'n ganny envite. Mon krwar nou ti'n vizit 5, i reste ankor *outstanding* pour nou vizite, kot nou envit bann Onorab avek *DAs* letan nou fer sa vizit.

E sa ti en *eye opener* pour nou de nouvo Minis pou vwar ki annan, ki *practice* i annan, kwa ki'n marse, kwa ki pa'n marse, Kwa ki fodre sanze. So nou pou bezwen kontinyen sa legzersis dan bann leres distrik konsernen. E pou nou kapab etabli *how we go forward*.

Baze avek sa si ou regard anba mon portfolyo mon annan *social worker*, mon also annan en *welfare officer from ASP* ki asiz dan distrik. E la ki nou ti vwar konmsi the *bigger picture of it all*.

*How would it come together?* Be sa *process* nou'n konmanse. So *very soon conditions of COVID permitted*, *we will continue that, and then conclude* en fason *more efektiv in partnership of course with everybody from the district level*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Onorab nou bezwen *move-on*. Fer li kourt silvouple.

### **HON WAVEN WILLIAM**

Mr Speaker mersi pou ou pasyans. Akoz mon pe rod serten leklersisman baze lo – larepons pour nou konnen egzaktman ki *the package is*, pa ankor kler. So swa zot donn nou an ekrir, akoz i enportan ki nou konnen pou nou vwar poudir be sa ki sa dimoun pe fer dan distrik, si nou pe demann li fer an plis si rezonnab.

Akoz parey Minis in dir i annan ki fer li ek leker, i annan osi i get son pos. Akoz mon krwar pos ozordi i enportan, akoz i annan en afilyasyon avek bann sityasyon ekonomik ki annan dan pei.

Dezyenmman, par lefe ki Grand Anse Mahe napa en *social worker*. Mwan mon anvi konnen, eski zot pe *rotate social worker*? Prezan sa *social worker* ki ganny *rotate son work load* i plis li. Me sa larzan ki zot ti pou al servi pou anploy lezot, pa kapab ganny divize ek sa *social worker* ki pe fer an plis i ganny en pti pe ladan? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. PS ti annan en pwen pou adrese, *well* ki mon krwar i lo *package*. Minis ki pou adrese? Wi Minis. PS.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Ok zis pou mwan – Mersi Mr Chairman. Si ou permet mwan pou dir Onorab letan napa en *social worker* dan en distrik nou servi enn pour *cover*. Savedir en *social worker* i kapab si dizon i annan – dan distrik Anse Royale i kapab petet fer 3 zour, akoz sa i son distrik. Apre petet 2 zour i ava al kouver dan sa lot distrik ki napa.

E nou donn en *reponsibility allowance* sa dimoun, touzour ki i pe kouver sa distrik. Nou konpran i pa en laranzman ideal, me selman ki nou pa anvi, nou pa anvi ki napa en prezans en *social worker* dan sa distrik.

Si DA par egzanp i *pick-up* i annan en keksoz, ou byen si dimoun i kapab konnen pou dir be *ok social worker* i vin Grand Anse Mahe Merkrede avek Vandredi. So sa lenformasyon i kapab ganny pase avek piblik pou konnen ki zour ki *social worker* i la. So sa i bann keksoz ki nou fer.

*The package and Scheme of Service* si zot Lasanble – mon a kapab fer Lasanble ganny *the Scheme of Service* e *the package* petet PS osi i kapab koz lo la.

### **MR SPEAKER**

PS Thesee ou ti annan keksoz pour ou azoute lo la?

**PS DAMIEN THESEE**

Mersi Mr Chair. Mon ti zis le adres sa *issue long service* konpare ek sa ki fek konmanse, ek sa ki'n petet 6an servis. Nou ti entrodwir sa *long service allowance* pou *take care of* diferans dan ou kantite servis.

Me selman nou pe vwar i annan diplikasyon ki pe ganny fer. Akoz kantmenm in entrodwir *long service allowance still* i annan sa demann pou zwe ek sa *band basic salary*.

So sa i pirman pou fer avek peyman *13th month* ki vin an kontinan sa demann. So i annan zefor ki'n ganny fer pou adres diferans dan tann servis an traver *long service allowance*.

E pa bliye osi pli ou fer plis letan dan Gouvernman, bann ki pa Kontra i ganny sa gratwite tou le 5an. E bann ki lo Kontra i ganny zot gratwite osi tou le 2an oubyen tou le 3an, dapre zot pozisyon. E apre zot ganny en *increase* lo zot saler.

So i deza annan bann *mechanism* ki ganny pran pour *include*, me selman malerezman i annan serten *freeze* ki'n ganny fer pour 2021 akoz nou sityasyon ekonomik. Mon'n eksplike ki Bidze osi in redwir dan saler par 1.1milyon. Me selman sa i en *offset*. Nou'n donn li

R2.2milyon pour *nouvo recruitment*.

Me selman an vi ki Minister Secretariat prezan nepli – i asiz dan Departman Lanplwa, konpare avek Departman Sosyal lannen pase, i annan en R1.9milyon ki'n redwir. So ou annan sa *offset*.

I annan R2.3milyon for *new recruitment*. E dan son 'goods' osi apepre R1.4milyon in sorti ek li in al avek Departman Lanplwa pour Minis, akoz i asiz laba.

E i annan R2.3milyon osi ki'n koupe 'other goods' pour *Residential Services Programme*. Ki zot pa pe fer pou le moman ziskan ler *Youth Centre* i ganny fer. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi PS. Onorab Cosgrow.

### **HON WALLACE COSGROW**

Mersi Mr Chair. Bonzour Minis. Bonzour PS e tou dimoun a lekout. Minis premye kestyon i pour ou, i en kestyon tre enportan pour ou konman nouvo Minis.

Avan Oktob 2020 pep Seselwa ti ganny promet "sanzman radikal dan sa pei la!

*(laughter)*

### **HON WALLACE COSGROW**

Me parkont detrwa letan dan Lasanble la, nou pe tande nou pe le war sanzman gradyel. Sanzman ki nou pou kapab mezire ankor dan 5an, 2025 ek tou sa. Minis ou'n koz bokou lo sanzman ozordi. Ki kalite sanzman ki ou, ou le anmennen dan sa Sekter Sosyal Sesel?

Dezyenm kestyon, ti annan en program ki ti konmanse, *kind of parenting* ki donn bann fanmir bann *life skills* pour zot kapab debourye. An 2014 mon rapel letan mon ti kot ASP, nou ti vwar serten defayans avek bann fanmir kot zot pa kapab *spend* zot larzan.

So nou ti konmans en pti *pilot* avek servis sosyal. A sa letan madanm Cadeau, Ms Sylvette ti la. E eski sa program i kontinyen, eski in ganny *extend* dan bann lezot distrik or bann lezot landrwa? Ki mannyer pe ale?

Mon trwazyenm kestyon i en kestyon ki'n ganny kontribye par enn nou bann oditer – *I mean* nou bann dimoun ki ekout nou. In annan bann zanfan ki dan bann *care home*. Nou konnen dan *care home* zot ganny en *shelter*, zot ganny manze, zot ganny en landrwa pou reste.

Ki bann program zot annan pour ekip sa bann zanfan avek bann *skills*, ler zot ariv adilt e zot sorti dan *Care*

*Home?* Akoz nou konnen souvandfwa bokou zot pa neserman annan en fanmir ouswa en lakour pour zot al *towards*. So ki bann program zot annan an plas? Mersi bokou Mr Chair.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Wi Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair, Mersi Onorab pour ou kestyon. Mon a pran sa enn premye akoz ou'n demann mwan byen for ki sa bann sanzman '*radikal*' ki ou krwar nou annan dan nou pei.

So Onorab letan nou pe koz sanzman. Mwan mon bezwen baz li lo bann levidans. Si ou, ou napa levidans, mwan mon annan levidans. *Right?*

**(APPLAUSE)**

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

So ler mon vwar en manman tousel parey zot dir ki i *call* mwan, i *call* mon *Secretariat* i dir ek mwan," Mersi Minis mon la dan louvraz mon pe travay, mon'n ganny en louvraz. Mon'n *take charge*, mon pe sonny mon piti.

Mon'n nobou *even* al kot Tribinal, al anmenn sa papa ki pa ankor pey mwan, mon'n ganny sa kouraz mon'n al devan mon'n al raporte. La

mon annan *meeting* ki pou arive avek *Family Tribunal*.”

In *feel empowered*, in *feel* i annan sa rezilyans pour li bouze. I bann levidans. Ler mon vwar dimoun pe retourn dan travay - mon pe dir ou la. Ler mon vwar dimoun i retourn dan travay, sa bann manman ki vilnerab. Sa bann manman, sa bann dimoun ki dir avan sa, mon pa ti pou kapab travay, i bann levidans.

Letan mon vwar dimoun i pe *call* pe dir mersi bokou, mon pa bezwen sa lasistans *anymore*. In pran *ownership*, i pa pe abiz sistenm, i pa pe fer koripsyon. Sa i bann levidans.

So levidans mon kapab donn ou lalis i *goes on and on and on*. Petet ou pa ankor vwar sa bann levidans, be mwan dan sa pti 5 mwan ki mon pe travay mon vwar en kantite sa bann levidans. Si kekfwa sa bann ki ou pe *refer* lo la i napa sa levidans, anvoy zot kot mwan. *Very welcome*.

**(APPLAUSE)**

**MR SPEAKER**

Mersi. *PS* ki ti pou adres lezot pwen.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Chair. Mersi Onorab pour kestyon. Onorab sa program ki ti pe ganny fer

avek *ASP*, nou ti zisteman pe sey pour si oule *empower* sa bann dimoun. Pou dir i annan bann *parenting skills*. I annan serten keksoz *budgeting* ki ou bezwen antreprann.

Akoz sa lasistans ki ou pe gannyen i bann lasistans ki pour kour term. Be nou ti vwar i annan en kantite defayans avek akoz dimoun, sa program nou ti bezwen fer li apre ler travay, 4.30 an montan.

E pa tou dimoun ki ti pe *turn up at the time* ki'n ganny *allocate* pou fer sa program. E a serten moman program ti arete.

E ler Minister Lafanmir ti ganny kree e ti annan Departman Lapovrete, ti annan en lot program. Sa program *mentoring* ki parey mon pe dir mon konnen Departman Lafanmir pou kontinyen avek. Ti pou met an plas sa program *mentorship*.

Ki prezan zot kapab annan en *mentor* ki pe travay avek detrwa fanmir, zis pou kapab donn zot sa sipor, pou *ensure* ki si zot lo program lasistans *Welfare*, then zot kapab *manage* zot Bidze, *manage* zot lakour apre *get off Welfare*.

So mon krwar bann program parey, dan bann diskisyon ki nou'n annan avek *ASP* e bann reform ki pe vini, i sa program pli entegre ki

nou bezwen asire ki nou kapab kontinyen donn sipor bann dimoun, ki vwar zot pe bezwen vin rod rekour kot ASP.

Kot i konsern *Care Home* mon krwar i annan en kantite *misconception* deor avek tou dimoun, enkli petet annan de fwa Lasanble. Bann manmay ki dan *Care Home* i parey en zanfan ki dan en lakour, en nenport ki lakour kot i devret pe ganny *teach* bann *life skills*.

Kot i aprann okip son lenz, i aprann okip son lekor. I kapab partisipe dan bann pti aktivite kwi manze bann keksoz koumsa, ki an menm tan ou pe *impart* serten *knowledge*, serten *skills* avek li.

Ki letan i pe sorti la i retourn dan lakour kwa ki i 12an, 13an, 14an i en zanfan ki'n ganny ekipe avek sa bann *skills* ki en nenport ki paran dan lakour nou sipoze pe donn nou zanfan.

So nou kote kot Sosyal ki nou fer, nou enterakte avek *Homes*. Nou enterakte avek sa bann zanfan pour nou kapab konnen ki ou kapab fer, ki ou'n aprann letan ou dan *Homes*.

So i vedir ki i annan en responsabilite partaze, ler zanfan i dan *Home* i pa zis vini ganny manze bwar dormi. Me son ledikasyon i bezwen ganny *taken care of*. Bann

laprantisaz, bann lezot *life skills* i bezwen kontinyen kot i ete pou kapab ed li letan i sorti dan *Home*. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Ou annan klarifikasyon Onorab? Silvouple wi.

### **HON WALLACE COSGROW**

Mr Chair mon krwar Minis pa'n konpran mwan. Mon pa ti pe koz lo rezilta, mon krwar in *focus* pour li reponn mwan. Mon pa ti pe koz lo rezilta, mon ti pe koz lo ki kalite sanzman ki ou anvi anmennen? Ti annan zis de opsyon. Ti annan radikal apre ti annan sanzman gradyel? Enn an sa de, ouswa si napa nanryen i *ok* dir mwan. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Onorab mon pou permet Minis reponn ou kestyon si oule. Me selman mwan mon satisfes avek son repons. Minis eski ou annan okenn azoute pour ou azoute lo la?

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

*Just very briefly* Onorab levidans *is what makes radical changes*.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Mondon.

### **HON TERENCE MONDON**

Mersi Mr Chair. Mon annan zis 15 minit alor mon pou bref. Mon keston i plito leklersisman. Mon vwar ki anba *P1* pour *governance management*, zot provizyon pour *basic pay* in redwir par 41 pousan.

Sorti R4milyon 821mil pou vin R2milyon 838mil. Si ou kapab eklersi nou akoz sa gran rediksyon? Mon krwar i plis ki bann zafer Trezyenm Mwan Saler.

Apré mon vwar anba “*use of goods and services*” zot ti annan en provizyon pour 2020, R450mil pour sekirite e avek *enforcement*. E sa in vin zero pour 2021. Kwa ki’n fer sa gran rediksyon? Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi *panel* lekel ki le reponn.

### **PS LINDA MELANIE WILLIAM**

Mersi Mr Chair. Minister in demann mwan pou zis donn en pti lesplikasyon, akoz ler sa Bidze ti ganny prepare i pa ti pe konnen ki ti annan avan.

E sa rediksyon i annan keksoz pou fer parey nou konnen ler nou ti en Minister pour Lafanmir, Minis ti annan en lakaz. Minis avan, Minis Larue ti annan en lakaz ki ti pe lwe.

Savedir sa ti tonm anba sa program *Secretariat* akoz li parey nou konnen i sorti Praslin i ti pe reste Mahe, ti annan en lakaz pour li. E osi apre i annan bann *issue* ki annan pou fer avek 13 Mwan Saler ek bann lezot keksoz ki’n fer koupir.

So sanmenm sa ki’n fer sa rediksyon dan Bidze *Secretariat* Minis avan ki in ganny transfer kot Departman Lanplwa. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Wi.

### **HON TERENCE MONDON**

Mr Chairman i pan eklersi lo kote sa rediksyon 1.1milyon anba *P1*, ‘*governance management*.’ Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Madanm – Madanm pou reponn, wi.

### **FINANCIAL CONTROLLER NICOLE POOL**

I senpleman *Secretariat* ki’n detase dan sa *governance*. In al anba Lanplwa.

### **MR SPEAKER**

Tre byen noun ariv prezan kot bann *leaders*. Onorab Pillay.

### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Chairman. Taler mon a ganny dir karavann in fini pase so mon a demann



mon kestyon pangar mon ofans serten dimoun dan Lasanble.

Mr Chairman mon kontan larepons Minis *regarding* levidans, e mon kontan ou en dimoun ki baze lo levidans. Akoz pour mwan i enportan ki ler nou ganny levidans nou kapab servi li byen.

Parey la mon annan levidans. Zis pou fer en pti legzanp levidans, ler nou ti demann serten kestyon avek *Foreign Affairs* zot ti tay lo en Lanbasad e dir nou par egzanp Lanbasad *L’Ethiopie* pe depans tel kantite.

E pa ti dir nou par egzanp *Paris en chauffeur* i ganny li – en drayver i ganny R41mil 50sou. Konpran? Sa i pa ti dir nou sa. So konnen i annan – nou kontan levidans me nou bezwen fer sir poudir levidans toultan i vin dan en fason konkret.

So ler ou koz lo levidans Minis mon osi mon annan levidans. Levidans *text* e mesaz ki plizyer dimoun par egzanp in ekrir mwan ki mon pou *take up* ek ou taler lo Bidze *URS*.

Manman tousel ki ti lo *URS* ki’n arete, difikilte. I pa akoz papa pa pe kapab peye, papa li menm li i ti pe travay. Be papa in bezwen aret travay akoz sityasyon *COVID* menm.

En fanmir ki ti pe fonksyonnen me apre in annan problemm.

So nou tou nou annan levidans. Mon krwar kestyon ki nou pe demann ou Minis se ki premyerman, enn bann keksoz ki’n afekte nou pei dan sa konteks se *COVID-19*.

E eski ou Minister dan program ki i annan i annan en program pou ed bann fanmir. Par egzanp lo pwennvi, enn bann fanmir ki’n ganny difikilte finansyel e ki relye avek en difikilte emosyonnel pour bann zanfan osi, la ki bann zanfan in retourn lekol an relasyon avek *COVID-19*?

Dezyenm bann fanmir par egzanp yer swar in fek dir mwan in perdi enn son pros avek *COVID-19*. E ki fanmir ti dan difikilte deza e sa in arive. Sa sipor siko sosyal ki bezwen ganny donner, eski zot annan en program pour sa?

Akoz ler mon get lo rezis *Health Professional Council* i annan 29 dimoun ki’n anrezistre pou travay dan sa domenn. So ki nou pe fer pou ankouraz ankor dimoun pou vin anrezistre? Pour vin travay dan sa domenn pour zot kapab *practice* e ed sa Minister.

Mon dezyenm kestyon Mr Chairman i relye avek sa size *social worker e package en social worker*. Eski *PS* pour Finans i kapab dir nou si in dan plan Gouvernman aktyel,

pou regard bann kad bann dimoun ki travay dan en kad *social work*.

Akoz zot parey – i annan kad *teachers*, i annan kad *Immigration Officers*. Dan lafason ki zot ganny *remunerated package*.

Akoz rol e travay ki zot bezwen fer anba zot Lalwa e *PS* in eksplike ki par egzanp en *social worker* ler par egzanp li ki *act lo behalf* Leta vizavi en zanfan, i ganny serten pouvwar legal enportan, pour li tir sa zanfan dan sa landrwa kot sa zanfan i an danze, met li en lot landrwa.

E li sa *social worker* ler li i pe *care but who cares for the carer?* So sa i en kestyon ki mon ti annan.

E mon dernyen kestyon Mr Chairman i relye avek sa nosyon ki Sesel nou en pei post kolonyal, e i annan serten mantalite serten keksoz ki antase avek.

E ki konman en Departman Sosyal mon krwar nou'n fer en kantite konman ler nou, nou ti la pou nou kontinyen anmenn en lapros entegrasyon si oule psikosoyal pou ed nou dimoun.

Eski sa i pou kontinyen anba sa nouvo Gouvernman atraver bann – Mannyer ou'n dir sa Minis? Bann sanzman radikal ki oule anmenn avek

levidans ki ou annan ? Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. *Panel?* Minis premye. Wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCAULT**

Mersi Mr Chair, mersi Onorab pour ou kestyon. Sanzman radikal *was* Onorab, zis parol, prezan mwan mon'n zis *reiterate*. So nou ava al dan sa laliny. Mon a pran sa bout lo ki ou'n demande ki ou annan bann levidans.

Onorab ki mon vwar mwan dan – depi ler monn pran sa louvraz. Mon konekte ek tou dimoun, mon *Secretariat* i konekte ek tou dimoun. Mon bann *portfolios* anba Minister i konekte ek tou dimoun.

Mon ganny en kantite mesaz dan tou kote sa latab la. E si i annan okenn bann ka ki sa dimoun pa'n *follow the referral process* oubyen in ganny *referred* kot nou. *Please do so*, ankouraz zot. Akoz i annan en *process*, i annan en *referral process*.

Si i annan ki nou manke ki ou konnen, sa dyalog i *open right?* So akoz mon fer avek tou bann leres dimoun la. Koleg Lemiel obor ou i konnen, mon *step up* mwan. E mon fer sir poudir letan keksoz i *come to* mon latansyon *I do*

*something about it. Mon pa les nanryen unturned.*

Kot nou i en Minister ki nou war dimoun bokou. Mazinen nou annan Lanplwa, nou annan ASP anba portfolyo e nou annan Sosyal. Nou war dimoun annan de fwa i vin avek tou le 3 *cross-cutting*.

E ki nou fer nou, nou annan en tim ki ler dimoun par egzanj piblik i vin kot nou. *A person from each – plus* bann leres Lazans konsernen i toultan la pou nou vwar sa dimoun.

Mwan mon oule ler sa dimoun i sorti la i annan en solisyon, e sa nou fer. So mon ankouraz ou annan sa dyalog direk ki kek fwa i annan keksoz ki ou konnen nou, nou pa konnen. *Bring to our attention.*

E nou travay lo menm *process*, lo menm prosedir. I annan en *referral process*. ASP si i konnen sa son *referral process* letan i pou vini nou pou eksplike. *This is what happens.*

Si sa dimoun prezan i annan bann bout ki i vwar li i pa pe kapab, nou ankouraze e nou gide. So sa *process* i la an plas. E mon lentansyon se pou kapab fer en diferans.

Mon vwar nou, nou fer byen. Si i annan ki esape, ki nou manke, *point us in the right direction*. So sa mon

ankouraze avek tou Manm Onorab dan sa lasal.

Dezyenmman

*psychosocial support* sirtou sa letan COVID. Mon rapel lannen pase SETS ti avek kozri avek plizyer nou. Nou ti kree en *Psychosocial Support Group*, ki dimoun ki ti le *access* sipor letan sa moman difisil *they could call a – ti en number 141 but and then* sa dimoun i *assess* kote i *refer*.

Mon krwar ti annan apepre 40 nou bann dimoun ki ti pare pou fer sa volonter. I malere ki nou pa ti ganny okenn *referrals*, konmsi toultan nou'n demande be akoz ? Akoz letan en dimoun in demann – in demande oubyen i pa'n demande? Ki'n arive?

So la sa i ankor egzistan, mon pa konnen *how proactive it is* me selman mon osi mon ankor lo sa group. Dan okenn fason si pou – *Once you trained as a social worker, as a therapist, as a teacher you remain it. You know that.*

So i annan bann bout ki nou *still step up* pou ede. E plis ki sa Departman Minister Lasante la nou an kozri avek zot. Zot in konmans en lot group ankor ki *is in the process of formalising* la, zot in demann mwan pou *lead* lo la. Lo sa kote *putting in place the psychosocial support*.

So sa in konmanse e mon mazin en poudir *very soon it will be active*. E montre pou dir dan tou sans ki i annan en keksoz pou fer avek okenn Minister i *cross-cutting*. *They come and knock on the doors*.

So si sa i marse *again* nou pou bezwen regarde poudir be *ok* si nou ti pe dir en dimoun *call* sa pa ti marse, eski i pou bezwen annan en *designated space for example?*

Kot sa dimoun i konnen i vini. Be selman plis lenformasyon ava ganny dir lo la pli tar. Mersi.

#### **MR SPEAKER**

Mersi. Ti annan pwen ki pan ganny adrese? *PS*, wi.

#### **PS DAMIEN THESEE**

Mersi Mr Chair. Nou okouran ki Servis Sosyal i annan en *Scheme of Service already* e ordinerman tou bann kad saler i ganny diskite avek Departman Ladministrasyon.

E parey nou konnen Policy se *as much as possible* nou fer en *Scheme* aplikab pour 5an avan i ganny revize. Me selman nou konnen deza nou total saler Gouvernman i R3bilyon dan en total Bidze R11bilyon ki deza o.

So i annan sa diskisyon saler tou kou e desatisfaksyon *towards* peyman saler. Me selman ki nou bezwen realize

nou selman kapab pey saler dapre ki nou lekonomi zere.

So i enportan ki ou pa tro, tro *inflate* sa saler. So si nou konpar nou petet ek en lot pei, nou war pei pe pey li plis.

Me selman li son lekonomi pe prodwir plis pou nou kapab *afford* sa kalite saler ki i pe peye. So i tou depan ki mannyer lekonomi i zere, e tou depan osi ki groser Gouvernman i ete. Mersi.

#### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Onorab.

#### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Chairman. Mr Chairman war sa dernyen pwen i en pwen enportan. I en pwen fondamantal ki konman en Lasanble nou bezwen pran konsyans.

Avan eleksyon e pandan konpany eleksyon ti annan en promes ek Seselwa ki sanzman pa bezwen en baton mazik pou fer, ou pou fer li fasilman. Ou pou ogmant saler tou dimoun, ou pou donn tou dimoun en logmantasyon saler.

Sa promes sete zot lo lot kote latab ki ti fer, pa nou.

*(Interruption)*

#### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Sete zot lo lot kote latab ki ti fer ! E la aprezan -.

*(Interruption)*

**MR SPEAKER**

Ale en pe lord silvouple!  
Onorab Pillay mon pa tro rapel  
sa bann promes saler.

*(laughter)*

**MR SPEAKER**

Me selman si ou zis kapab rod  
leklersisman avek *PS Thesee*  
lo sa program, *please carry*  
*on*, koumsa nou a kapab  
terminen.

**HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Chairman. Mr  
Chairman mon – avek tou  
respe mon pou tante pou dir  
ou pou get li *from* perspektiv  
Speaker e non pa *from*  
perspektiv *Leader LDS*. Akoz  
sa ti pas atraver *PPB*.

**MR SPEAKER**

Onorab.

*(Interruption)*

**HON SEBASTIEN PILLAY**

Ti pas an traver en *PPB* ki -

**MR SPEAKER**

Onorab ekout mwan. Aret  
donn mwan leson silvouple e  
kontinyen.

***(APPLAUSE)***

**HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker  
mon konnen mon en  
ansenyant par profesyon e i  
pa'n zanmen dan mon  
lentansyon pou donn ou  
okenn leson.

**MR SPEAKER**

Ok annou kontinyen.

**HON SEBASTIEN PILLAY**

Ou en dimoun pli aze, pli  
eksperyanse ki mwan byensir  
mon respe ou leksperyans ...

**MR SPEAKER**

... annou kontinyen silvouple.

**HON SEBASTIEN PILLAY**

Me selman laverite i bezwen  
ganny dir e mon krwar *PS*  
*Finans* in fer kler prezan. Nou  
*range to GDP ratio* in ariv *such*  
ki ler nou annan en kad  
enportan parey *social workers*  
nou bloke dan nou abilite pou  
kapab ed zot.

E se pour sa rezon ki  
pwen mon pe fer pase ek lepep  
Seselwa se ki zot in ganny  
manti. Zot in ganny manti par  
en parti ki'n promet zot lesyel  
ek later, e prezan pa kapab  
delivre. E prezan son sel leskiz  
ki i pou annan -.

**MR SPEAKER**

Onorab fer ou pwen  
silvouple ?

**HON SEBASTIEN PILLAY**

Mon a termin la Mr Chairman. Mon pou termin la. E sel leskiz ki i pou annan se ki i pou dekrir mwan konman – dekrir nou konman lisyen ki pe aboy avek karavann ! Be ti annan – i bezwen aboye pou fer zot konpran! Akoz zot in koz lalang ek sa pep e sa pep pou bezwen konnen zot in koz lalang ek li. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Bon mersi Onorab in terminen. Byen mon krwar mon a pas lo Onorab Georges.

### **HON BERNARD GEORGES**

Mersi Mr Chair. Mr Chair – permet mwan Minis pou dir ou ki mannyer nou satisfè avek travay ki ou pe fer ek ou performans konman Minis Zafer Sosyal avek Lanplwa.

Akoz nou realize ki si i annan de domenn, enn se Sosyal e lot se Lafanmir, Minis Zialor. Si i annan de domenn kot zot pe travay en travay san ses me dan en fason entanzib.

Akoz zot pa vwar rezilta zot travay, sa nou pou vwar li dan en lot zenerasyon kekfwa. E donk sa kouraz ki zot annan, ou avek Minis Zialor pou fer sa travay en pti pe san vwar rezilta, i anmenn bokou plis kouraz ki en lot domenn.

E nou ti a kontan eksprim nou sipor pour ou avek ou bann koleg Minis dan

sa travay ki zot pe fer. Zot de Manm kle dan sa ladministrasyon e mon krwar zot devret konnen ki mannyer zot enportan.

Mon kestyon i annan de. Premye – e sa kestyon mon demann li tou le an avek Minis ki vin isi pou Zafer Sosyal. PS in tann mwan plizyer fwa. E sa se, ki lespri zot annan e ki provizyon i annan dan sa Bidze, pou valoriz sa travayer Servis Sosyal ?

E pou tir sa persepsyon ki annan ki ler ou pa kapab fer en lot keksoz ou al travay pour Sosyal. E fer sa travayer annan en valer ki pli o ki kekfwa bann profesyon tradisyonnèl ki ou dir se bann gran profesyon dan en pei. Avoka, dokter, *architect* eksetera. Ki program zot annan e ki resours zot annan pour fer sa?

Akoz parey mon'n dir dan mon lentrodikeyon zafer Sosyal avek Lafanmir se a la baz se lakle en sosyete ki anvi devlope, ki i fer sa dan en fason radikal ou non.

Dezyennman, e sa se en kestyon ki mon'n ganny demande pou demande. Se bann dimoun ki nou apel bann *semi orphans*, ki'n perdi en paran e ki ganny sipor avek Leta akoz i annan zis en *bread winner* dan zot fanmir.

Dapre sa ki mon konpran sa sipor i arete a larz 15an. Si

non zot ava koriz mwan silvouple. Akoz sa dimoun in demann mwan. I dir ki arive apre S5 si sa paran pa kapab sibvansyon son zanfan eski zot annan en program pou asiste zot? Mersi Mr Chair.

**MR SPEAKER**

Mersi. Lekel ki ava adrese, PS? PS premye, wi.

**PS LINDA WILLIAM MELANIE**

Mersi Mr chair, mersi Onorab Georges. Mon pou dir ou mersi pou sipor kontinyel ki ou kontinyen donn, nou o kour lannen ki ou'n asiste nou sirtou konman sa Avoka ki byen konpran sa *Children's Act* ki nou travay avek.

Kot i konsern *semi orphans* benefit i pa sipoze arete a larz 15an. Akoz parey lot *orphan benefit* i ale ziska larz 18an. Mon pa konnen petet ki'n arive, swa sa dimoun pe konfiz *semi orphan benefit* avek lezot *approved Scheme* oubyen *foster allowance*.

Me selman mon kapab dir ou poudir pa sipoze aret, si i annan sa ka petet ou ava les nou konnen. Mon plito les Minis reponn lot kestyon. Mersi.

**MR SPEAKER**

Minis, wi.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pour ou *statement at the beginning, it means a lot*. Akoz toultan nou koz lo la e nou dir sa I en profesyon ki *goes unnoticed*. Person pa koz lo la. *The only time* mon krwar ki ennlè nou tann Servis Sosyal i zis ler en keksoz i *go wrong*, e a nou vwar li dan *NEWS*.

E dimoun napa en nide annan de fwa *what goes behind the scene*. E mon'n travay avek sa Departman en kantite, e toultan nou remarke poudir nou bezwen donn zot *value in what they do*.

E kantmenm zot pa gannyan zot kontinyen zot, e pa toultan ki sa bann dimoun pe rod *value in terms of monetary*. Annan de fwa i zis bann fason ki nou bezwen montre apresyasyon. Annan de fwa i zis bann fason ki nou bezwen donn bann *acknowledgement*, oubyen met sa travay vreman o.

Mon krwar i enportan pou nou fer sa pli souvan aköz nou konnen i annan *budget constrains*. Dimoun i konpran sa.

E selman parey nou ti dir zour *social work day* letan nou ti zwenn avek bann *social workers* ki ti la, *what social workers do come from the heart*.

E mon krwar sosyete i annan en obligasyon pour nou montre nou apresyasyon. E pour nou montre nou sipor, akoz sa louvraz i pa fasil.

*Like I said* mon ale – en zour mon al kot Departman Sosyal mon zwenn en *new recruit* ki'n travay en zournen antye ziska 4er. Me i ganny en *case* ki'n ariv aswar, e i dir ek mwan Minis ou konnen poudir mon ti deor ziska minwi edmi, 1 er bomaten. *So what do you do?* Ou konnen?

*So in terms of* montre sa konesans be osi apresyasyon ki sa louvraz ki zot fer i vreman enportan, mon krwar sosyete antye i bezwen konpran sa. E *when the time is right* e i annan Bidze, akoz nou konnen i annan kontrent, petet *these are the kind of reviews that we need to do.*

Mon vwar PS Thesee i balans latet, so mon krwar in aprann en kantite ozordi. *The value of social work and social workers.* E dimoun *out there* i bezwen konpran, akoz menm ennler – mon konnen letan mon ti dan tre pe diskisyon Bidze, ou pe pouse, pouse, pouse pou dir non be i *entail* sa, i *entail* sa, i *entail* sa.

Ou lavwa i kapab tousel la, be selman ou *still* bezwen *push for them to understand.* E mon kontan konmsi – PS i la. Konmsi letan nou pe koze nou pe dir sa pti Bidze me selman

nou bezwen fer sa kantite, *and the work goes unnoticed.*

En lot keksoz ankor mon krwar ki enportan nou bezwen realize, sa *self-care* konponan. Akoz sa louvraz i kapab fer ou *burnt out.* Sa louvraz i kapab kre *your own mental health issues* pour ou. Akoz sa ki ou rankontre.

E *therefore it is* enportan ki nou tret *social workers* byen, zot pa la zis pou fer – zot pa la pou fer ditor zot. Zot la pou fer keksoz byen. E donn zot sa respe, donn zot sa letan, e donn zot – *facilitate* sa louvraz ki zot fer. *But i wish there was a budget* ki mon pou *push certainly for the next one,* e nou regarde.

Akoz tou sa bann keksoz ki nou'n koz lo la ki nou pa pou kapab *materialise* ozordi, *this year whether it is the Youth Centre.* Tou sa bann keksoz i o fon leker sa bann *social workers* e Departman Sosyal. E nou dezapwente letan nou dir ar zot nou pou esper ankor, nou pa kapab fer sa, nou pa kapab fer sa.

So ou vwar tou sa ki zot pe fer i a ker. E zot la en group dimoun, par egzanp mon konnen bokou vizit ki zot al fer kot lakour. Kekfwa dimoun ennler i mal resevwar zot. Zot dir be la ki sosyal pe vin fer.

Be sosyal pe vin la pou *promote something that would be better for the family.* E



Minister Lafanmir avek nou, nou konpran sa vreman byen nou.

E nou konpran poudir nou louvraz i bezwen vin *jointed* pour nou kapab al pli lwen ki sa, e montre sa valer dan sa louvraz ki *deserve*.

*So deserve and that society need to be able to say chapeau to them and the work that they do.* Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis. Avek sa nou a vot lo Bidze pour *Department of Social Affairs* ki lo paz 560 ziska 568 pour total R31milyon 907mil. Manm ki an faver lev lanmen silvouple?

Mersi mon krwar tou Manm in vote. Okenn Manm ki kont? *Ok.* Lo Bidze pour *Department of Social Affairs* lo paz 560 ziska 568 pour en total R31milyon 907mil, 28 Manm in vot pour, 0 vot kont e 0 abstansyon.

Alor Minis mon krwar sa i sipor Lasanble pour ou travay. Mon a deklare ki Lasanble in aprouv sa Bidze. Mon a dir delegasyon ki pe kit nou *PS* Melanie avek Madanm Pool mersi bokou.

Minis ek *PS* Thesee e osi Madanm Vinda nou pou war zot ankor apre midi. Mersi nou a pran poz ziska 2.15.

***(BREAK)***

### **EMPLOYMENT DEPARTMENT**

#### **MR SPEAKER**

Bonn apre midi tou dimoun. Nou pe pran Bidze *Department of Employment*. E zofisye ki'n zwenn Minis avek *PS* Thesee pou sa se Mr Jules Baker son *Principal Secretary* pou *Employment Department*, Mrs Veronique Bresson *Executive Director to the Minister* Mrs Chantal Jules *Senior Accountant*.

Bidze pou *Department of Employment* i lo paz 551 ziska 559 pou en total 38milyon R491mil. Minis mon ava envit ou fer lentrodiksyon pou Bidze.

#### **MINISTER PATRICIA FRANDCOURT**

Mersi Mr Speaker. Bonn apre midi Mr Chairman, (pardon), bonn apre midi tou Manm Onorab e bonn apre midi tou ki a lekout. Mr Chairman Departman Lanplwa i en dezyenm Departman ki tonm anba Minister Lanplwa e Zafer Sosyal.

Departman Lanplwa son rol se pou mentenir en lafors travayer ki prodiktiv e *self-sufficient* pou permet devlopman pei e asire ki tou sitwayen i re zwir en lanplwa desan e en nivo lavi.

Avek lefe advers ki COVID -19 in anmennen lo nou lekonomi i nesese pou annan e mentenir en marse lanplwa ki stab pour ki nou *recovery* i reste pozitiv e ki nou sitwayen i kapab kontinyen annan sa abilite pou ganny akse avek son bezwen de baz.

Rol Departman Lanplwa dan sa laspe i primordyal, ki fer ki sa logmantasyon dan nou Bidze pou 2021 i byen merite e nesese. Pou sa lannen nou'n ganny en alokasyon R38milyon 491mil. Konpare avek R25milyon 363 pou lannen 2020.

Sa i fer en logmantasyon pou lavaler R13, 128milyon. Sa logmantasyon i ganny detaye *comme swivan*;

*Wages and Salaries* R4.893milyon. Ki enkli 1.981milyon pou re alokasyon Sekretarya Minis sorti kot Departman Zafer Sosyal. 3.959milyon *to recruitment* nouvo *staff*.

Departman i aktyelman anploy 93 *staff*. Nou annan 17 post ki *vacant*. Dan sa 93 *staff* 68 i madanm e 25 msye Logmantasyon *goods and services* i R8.235milyon.

Pou nou reisi siport marse Lanplwa efektifman fas a sa sityasyon ekonomik ki nou vwar nou ladan, Departman in vin avek serten stratezi a kour e mwayen term, ki nesese a sa pwen pou ede

ed minimiz lefe advers ki COVID-19 pe anmennen.

Sa i apar bann lezot plan ek aktivite ki'n ganny planifye pou sa lannen. Serten nou bann stratezi a kour e mwayen term i *comme swivan*:

Premyerman promosyon louvraz *vacant* ki vin lo marse lanplwa. Sa aktivite nou'n fini konmanse depi mwan Zanvye 2021 e i pou kontinyen diran lannen.

Minister pe kolabore avek landrwa travay kot sa i permet pou met lenformasyon lo louvraz ki *vacant* a laport popilasyon atraver nou lasenn televizyon nasyonal *SBC*. Ziska prezan nou'n *promote* 1239 louvraz.

Dezyenmman programm lantrenman resours imen ki nou annan plan konmanse de ki Bidze i pare, pou nou donn loportinite dimoun ki pe sers en lanplwa. Me pou en rezon ou en lot i vwar li nesese pou li ganny en nouvo *skills* oubyen *upgrade* son *skills* ki i annan pou li reisi ganny en lanplwa ki an demann.

Sa programm lantrenman nou pou fer li an kolaborasyon avek *service providers* ki dan biznes, ki donn *training* osi byen ki avek lezot *expert* endividyel.

Trwazyenmman. revi lo *framework* ki gid *recruitment* travayer e etranze. Departman in fer en revi lo sa

*framework* ki ti ganny entrodwir an Zen lannen pase ki ti permet serten fleksibilite lo *recruitment* travayer etranze pou sa sirkonstans ki pei ti pe pas atraver a sa moman, kot lemonn ti pratikman fermen.

Sityasyon i aprezan diferan. Alor nou'n vwar li nesaser pou fer revi sa *framework* e travayer etranze i selman ganny retenir si napa en Seselwa ki kalifye pou fer sa louvraz.

Anba sa revi dan tou demann pou travayer etranze pe vin kot Departman Lanplwa pou analiz, e an menm tan i permet nou pou fer travayer Seselwa kalifye ki dan sa lanplwa pou sa bann *jobs*.

Katriyenmman demars pou met e ranplas en sistenm elektronik. Sa i pou permet *quick and easy matching* pou dimoun ki pe rod en lanplwa avek pozisyon *vacant* ki vin lo marse lanplwa.

Dan en kote en anplwayer pa bezwen esper en kantite letan pou ranpli son pozisyon. E dan lot kote en travayer i reisi retrouv en travay ase vit, tre vit. Nou'n konmans sa demars an kolaborasyon avek *DICT* atraver nou sistenm *LMIS* e travay pou met li an mars osi byen ki lezot laspe tel ki *online application* ki kontinyen.

Senkyenmman  
program *sensibilisation*

piblik. En plan *sensibilisation* pe ganny met ansanm, pou asire ki dan sa moman difisil ki nou pe pas atraver tou akter konsernen i zwe byen son rol, e partisip aktivman pou ed ki nou marse lanplwa i reste dinamik e deservi nou popilasyon parey i devret.

Parey nou konnen sa aktivite i vin ek en kou, ki fer ki resaman Minister in zwenn avek *SBC* pou fer serten negosyasyon ki'n tre pozitiv.

Mr Chairman defi in touzour prezan. Partikilyerman kot i konsern resours imen, ki malgre nou'n ganny en serten alokasyon ki nou apresye, i pa sifi pou reisi zwenn tou demann ki vize ver Departman an se moman.

Lespas pou akey travayer an plis i osi en konsern ki'n fer ki Departman in bezwen bouz serten son servis dan batiman *Ocean Gate House*.

Malgre tou sa nou reste *optimistic* e nou'n pare pou fer nou pa pour ki nou lekonomi i kapab rekipere.

Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis. Nou a konmans avek lentervansyon bann Manm. Mon a konmans avek Onorab Mondon. Akoz i ti dernyen.

### **HON TERENCE MONDON**

Mersi Mr Chairman. Mon premye kestyon Minis i koz lo sa sistenm enformatik ki mon rekonnèt, i vremen enportan pou kapab fer sa *proper matching*, demann avek *supply* bann travayer. Kan eski nou ekspekte ki sa sistenm pou vin an plas?

Mon dezyenm kestyon zisteman eski Minis ozordi i kapab dir nou o nivo nou bann distrik ki kantite dimoun ki pe rod lanplwa? Ki kantite vremen ki nou'n kapab met dan lanplwa lo en baz *statistics* pou sak distrik?

E mon trwazyenm kestyon se pou lazenes. In mansyonnen ki i pou annan en nouvo program pli targete pou nou bann zenn vremen pou kapab ranforsi zot *skill* pou antre dan lanplwa.

Si i kapab donn nou en pe plis detay ki mannyer sa program pou marse? Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Minis, *panel*, sinyale lekel ki pou reponn e nou a sey ... direkteman.

### **MINISTER PATRICIA FRANDCOURT**

Mersi Mr Chair mon a fer *PS* pran sa bout lo *LMIS please*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

*PS Wi.*

### **PS JULES BAKER**

Bonn apre midi Mr Speaker. Bonn apre midi tou Onorab. Bonn apre midi tou dimoun ki a lekout. Mersi Onorab pou ou kestyon. Onorab *LMIS* ki nou apel *Labour Market Information System* i annan en pe letan ki nou pe travay lo la ansanm an tre pros kolaborasyon avek *DICT*.

Annefe dan bann dernyen semenn avan le 1 mars nou'n travay kot a kot menm si *COVID* pa'n permet nou pou nou kapab zwenn fizikman, me nou'n travay lo en program vertyel.

E premye bout sa program in fini ganny delivre avek Minister Lanplwa ki pou an operasyon *in terms of job seekers*. Me i annan en lot bout an sa ki konsern en *module* konsernan *vacancies*. Ki sa i ankor pe ganny fini finalize.

E nou ekspekte ki once *DICT* i fini avek sa *module vacancy*, la i pou pli kapab fer nou kapab fer en *matching* pli vit posib an term *job seekers, match and demand*.

E *DICT* in promet nou ki tre byento nou pe ekspekte ki *by* milye Avril konman ki nou fini avek sa *module vacancies* nou ava kapab kekfwa ava annan en sistenm ki *up and running*.

Pou le moman nou annan en sistenm ki ase efikas ki apel *ACCESS*, ki li i permet nou natirelman antre tou *job seekers* ki pe vin kot nou lo en baz toulezour e *at the same time* nou pe anrezistre *vacancies*. Sel *issue* ki nou annan se ki nou pa pe kapab fer *real time matching*. E sa nou pe bezwen pe fer li fizikman.

So nou kapab dir ki lo sa size *LMIS* i en size tre konsernen pou nou e tre enportan e mon krwar sa kestyon i pertinan. Mersi Onorab.

**MR SPEAKER**

Minis ou azoute, wi.

**MINISTER PATRICIA FRANDCOURT**

Mersi Mr Chair. *Again* mersi Onorab pou sa kestyon. Ki nou'n vwar *referral* se *placements* avek *employment promotion division* out of 476 *referrals*, *secured employment* nou annan 20.

E baze lo sistenm ki nou pe servi *immediately*. Si mon pran par distrik nou annan byen detaye. E petet mon a servi sa loportinite pou zot tou ki la konpran en pti pe ki mannyer pe pase dan zot distrik *in terms of job seekers*. E nou *data* i *from the 1<sup>st</sup> to the 19<sup>th</sup> of March* ki nou'n fer en *cut of count*.

Si nou pran distrik :-

Anse Aux Pins nou annan nou 46 dimoun.

Anse Boileau	41
Anse Etoile	40
Anse Royale	45
Au Cap	27
Bai Lazare	36
Baie St Anne Praslin	89
Beau Vallon	37
Bel Air	23
Bel Ombre	20
Cascade	33
English River	34
Glacis	24
Grand Anse Mahe	39
Grand Anse Praslin	94
La Digue	74
Les Mamelles	21
Mont Buxton	49
Mont Fleuri	31
Perseverance	48
Plaisance	20
Pointe Larue	41
Port Glaud	22
Roche Caiman	28
St Louis	45

E finalman nou vin Takamaka ki annan 16.

*That is the lowest.* Mon ti a kontan Onorab si ou ti kapab dir nou kwa ki marse kot ou distrik laba? Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Nou'n terminen? I annan kestyon ki pa'n reponn Onorab?

**HON TERENCE MONDON**

Mr Chairman eski dan sa nouvo program *targeted* pou bann zenn?

**MR SPEAKER**

Wi, Madanm.

**EXECUTIVE DIRECTOR**  
**VERONIQUE BRESSON**

Bonn apre midi Mr Chair. Bonn apre midi tou Manm Onorab ek tou dimoun ki a lekout. Onorab ou le konn tou bann program pou zenn oubyen ou le konn bann program spesifik?

**MR SPEAKER**

Onorab pa sey demann en tro long lalis. Eksplike, ale.

**MR TERENCE MONDON**

Mr Chair mon pe koz sa nouvo program ki zot dir, i annan program ki egziste deza, me selman in koz lo en nouvo program ki fodre targete. Kekfwa zis al spesifikman lo sa ki nouvo ki pou fer sa diferans?

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Mrs Bresson wi.

**EXECUTIVE DIRECTOR**  
**VERONIQUE BRESSON**

Mersi Mr Chair. Onorab pou bann program ki nou annan ki target bann zenn nou annan nou program *My First Job*.

Sa i *already* egziste ki nou pe – i pou kontinyen li. Ki Gouvernman pou sibvansyon en parti saler ki sa bann zenn ki sorti lekol pos-segonder. Dan sa ka ki i ale pou lan Gouvernman i sibvansyon zot saler me selman sa i *Cap* lo R7mil.

Dezyenman nou annan nou *Skills Development*. *Skills Development* li i target sirtou bann zenn ki sorti – ki petet pa'n fini zot lekol. Apre keksoz ki nouvo ki nou'n azout avek sa *Skills Development* avan sa i targete pou dimoun laz 15an a 30an. La prezan nou'n *expand* li pou li target osi bann dimoun ki en pti pe pli aze.

Avek sa sityasyon *COVID* nou konnen bokou dimoun in perdi zot lanplwa. E osi avek sityasyon kot i annan bokou zefor lo kote *ASP*, pou aret en pe labi, ki nou konnen poudir en bon pe dimoun ki petet in reste lo *welfare* pou en kantite lannen zot in perdi sa labitid en lanplwa.

So rezon ki nou'n *extend* pou nou kapab enkorpor dimoun tou laz nou bezwen *either upskilling* oubyen *re reskilling*. I annan dimoun kekfwa ti annan son *skill* be selman sa nivo ki i annan i devret *up skill* en pti gin.

Oubyen i annan dimoun ki annan en serten *skill* me sa *skill* pa an demann lo *labour market* pou le moman. I ti a

kontan *venture* dan en lot *field*. So sa ki nouvo ki nou pe mete dan sa sityasyon of *COVID* ki nou ladan.

E pou sa bout ki ti la avan ki ti target bann zenn ki pa fini lekòl, bann zenn fiy ki tonm *pregnant* ki pa fini zot letid ensidswit, sa i pou kontinyen.

E zot ganny en *allowance* tou le mwan ki ganny partaze ant Gouvènmman avek sektè prive. Me sa lot ki nou pe dir ki nou pe target bann lezot kategori laz sa i pou bann *short training*. I pa pou bann gran *training*. Petet i pou annan ki pou ale *from* de semenn petet ziska trwa mwan.

E sa, sa bann dimoun i bann lantrennman ki zot pou gannyen *free of charge* e nou ekspekte ki nou ava ganny dimoun pou partisipe, pou zot devlop zot lekòl ki fer zot pli *marketable* pou zot kapab ganny en lanplwa en pti pe pli vit. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab William.

### **HON WAVEN WILLIAM**

Mersi Mr Chairman. Bonn apre midi Minis avek ou lekip. Minis mon apresye zefor ki pe ganny fer par ou Minister, me solman zis pou kapab donn en pti pe leksplikasyon an menm tan pou piblik kapab konpran.

Par egzanp letan en travayer, en dimoun ki pa anplwaye in vin anrezistre dan sa moman la depi Zanvye ziska la ki bann sipor ki zot donnen?

Par egzanp i annan bann dimoun la ki pe esper en lanplwa zot in ganny *interview*, me solman zot pe vwar zot pa pou ganny en saler la lafen dimwan akòz zot ankor pe espere si zot pou ganny anploye ouswa non.

So ki *interface* ki zot fer avek *Welfare Division* pou kapab fer sir ki sa dimoun pa santi en pti pe dan problem lafen dimwan?

Mon lot dezyenm pwen se ki lo kote *Employment Service Bureau*, eski Minister i annan lentansyon dan lavenir re vwar en pti pe son servis an relasyon avek bann servis ki bann *Private Employment Agencies* pe donnen?

E ler mon pe regard dan Lalwa i annan serten bann *anomaly* ki ou vwar poudir i demann petet revwar. An menm tan ou vwar poudir i annan serten *service*, ki bann *Employment Agencies* pe donnen an term lenformasyon e data.

Me solman zot pa pe ganny *compensated* pou sa servis akòz pou zot donn sa bann lenformasyon zot bezwen al fer en ta travay, pou kapab furni sa bann lenformasyon

swa avek Minister ouswa avek *Employment Service Bureau*. Mersi.

**MR SPEAKER**

Wi Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANDCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Prosedir i parey – i koumsa savedir. Letan en dimoun i vin anrezistre kot *Employment Services* kot *Ocean Gate House* e nou pran tou sa lenformasyon lo en *database*.

So sa *period of time* i kapab sa dimoun i *unemployed* ouswa sa dimoun pe rod en *change of jobs*. I annan tou sa fasilite apard *from registering* sa dimoun ki vizib osi ki montre *vacancies and so on*.

Nou pran kont ki i annan en *transition time* ki sa dimoun i bezwen al *interview* e pou ganny en larepons i en *process*. Lo kote *ASP the social safety net budget is there*.

So pou *help* sa dimoun pou *go through that process* e si i pou ale pou li fer en aplikasyon i bezwen *follow the procedures*. Nou annan en *link between ASP and employment*. So we know the *person is actually on our database* e sa dimoun *is actively seeking for a job*.

*That is the word actively*. Ou pe kontinyelman. So i kapab ki nou'n anvoy li *multiples of landrwa* pou li al *interview*, i *still* pa ankor kapab ganny en larepons.

So si sa larepons letan i al *interview* i negativ la ki nou annan en levidans ki montre poudir sa dimoun pe rod louvraz li me solman i dan en tranzisyon.

ASP nou pou koz lo la bokou plis. I annan son kriter e son fason ki li i *process* sa laplikasyon. E ler i *process* sa laplikasyon parey nou pou tande *next time* letan nou *meet* ek *SP* i annan serten dokiman verifikasyon ki i demande.

E *in addition to that* akoz avek Lanplwa nou kapab *link up* sa sistenm pou nou vwar *this person is actually seeking a job, actively*.

*Ownership is not just unemployment*. Si nou pe koz *empower* nou dimoun, ou pa kapab zis mazine ou vini ou anrezistre avek Lanplwa, *then you sit back at home then you wait for Lanplwa to call you* pou dir ou ou'n ganny en louvraz ou pa'n ganny en louvraz.

So montre sa bann legzanp kot ou pe *actively*. E i amann dimoun ki pe fer sa e si letan i kot *ASP* i annan tou son dokiman ki'n ganny verifie e i annan *entitlement to access to*



*the support system, the social safety net budget, of course.*

Akoz nou bezwen realize i annan en tranzisyon *from getting a job, securing a job or not getting a job*. Me selman ki nou kontinyelman dir e met sa *lapel out there is don't just sit back and wait. To come to register with us is a start*. Ou lo nou *database*. Me selman en kantite zefor osi i bezwen *come from you*.

E se sa prezan ki nou vremen kler poudir sorti dan en lanplwa *right now is not a choice*. I pa devret en keksoz ki nou pe fer. Akoz otomatikman si zis ou kit ou louvraz kan ou annan en louvraz *it will not be fair* avek sa Bidze ki nou annan, sa pti Bidze ki nou annan, *just to automatically get you to say we will pay out benefits*.

*So if you are in a job, sa mesaz ki kler stay in a job, ziska ler ou louvraz prefere, pli favorab i comes along*. Akoz sanmenm i en kriter pou dir be mon ti annan en louvraz ou'n kite. Ou'n kite akoz? *You know*.

So nou mesaz se *actively seeking for a job*. Mersi. E PS i ava pran sa lot bout. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Wi PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou dezyenm kestyon. Mon krwar sa size i o fon ou leker. Sak fwa nou vin dan Lasanble ou bezwen fer sir ki sa bout *Private Employment Agencies* i monte.

Be mon annan gran plezir pou mon enform Lasanble ki *management employment* nou'n diskite lo sa size longman, e i e size ki'n ganny table dan *propose Employment Bill* ki taler nou a kapab elabor en ti pe lo la si i annan bann kestyon relevan ki vin lo sa size.

Me nou'n santi ki menm si nou'n fer bann *procurement procedure* par atraver Minister Finans, pou nou kapab *outsource service employment services*, me i malere pou dir nou pa satisfè avek performans ki nou pe gannnen.

Parey ou konnen *ILO* son konvansyon, i annan en konvansyon lo *Private Employment Agencies*, e ki i egzize osi ki i annan *Employment Services Bureau* pou kapab asiste Lazans prive pou plas dimoun dan lanplwa.

Plas dimoun dan lanplwa i reste en size ase for dan Departman Lanplwa, pou asire ki nou mentenir *unemployment rate to the minimum as possible*.

Me nou bezwen travay tre pros kolaborasyon avek

*agency*. E sa ki nou kapab konstate ki malgre Gouvernman in reviz bann *fees* ki nou pey bann *agencies*, me rannman ki nou pe gannnen i pa lo nivo ki nou ti pe ekspekte.

E alor tre byento Onorab pou annan en rev i lo tou sa bann *issues* an sa ki konsern *Private Employment Agencies*. Pou annan en Regilasyon osi ki nou pou travay lo la ansanm avek sa revizyon *Employment Act*.

E ki nou pou *table the whole procurement procedures will need to be looked at*. Me ou konnen i annan en lenplikasyon legal lo la. Nou deza annan trwa ki nou annan en Kontra avek e sa i bezwen ganny met lo latap ansanm avek zo,t pou diskite *what is the way forward*. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi PS. Onorab Cosgrow.

### **HON WALLACE COSGROW**

Mersi Chair. Bonn apre midi Minis, PS e lezot dimoun ankor. Minis ou'n lir en lalis *job seekers* boner, sak distrik. Eski sa lalis aköz ler mon get dan liv Bidze, zot pe dir ki i annan a pepre 6mil ekek *URS participants*. 6,527 *to be exact*. E ladan a pepre 5,961 pa ankor kapab ganny met dan lanplwa.

Sa lalis ki ou'n lir boner eski i enkli sa bann ki la, sa 5,961 ouswa non? Ki program zot pe sey met an plas? Si i annan en program zot pe met an plas pou kapab *actively channel* sa bann dimoun ki ti lo *Unemployment Relief Scheme*, pou zot kapab antre dan en lanplwa, pou zot kapab *earn* en *living*.

Akoz nou konnen poudir *URS* in koupe. Mon krwar dernyen mwan sa mwan si mon pa tronpe lo 3,500. *Last month*. Apre i fini. Konmsi ki program ki zot pe fer ki zot kapab - mon pa pe dir i ti pou akseler sa prose - pou sey plas sa bann dimoun dan en lanplwa?

E trwazyenm i an relasyon avek *Private Employment Agencies* osi. PS in dir ki zot pe *operate Employment Services Bureau*. Eski ou pa krwar Minis ki sa - lefe ki zot pe fer tou dimoun anrezistre kot zot, eski ou pa krwar ki sa i vin en difikilte pou *Private Employment Agencies*, pou zot kapab maksimiz zot reveni an ter kliyan ki zot gannnen? Aköz i mandatwar pou tou dimoun anrezistre kot ou avan.

So prezan bann *Employment Agencies* i vwar zot dan en difikilte finansyel. Zot vin tap ou laport pou ganny plis larzan. Konmsi i en nespes serk visye sa. So eski

ou pa krwar poudir sa i en problem e petet zot devret annan en stratezi pou sa *issue*? Mersi bokou Mr Chair.

**MR SPEAKER**

Mersi. Wi PS.

**PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou keston. Premye keston Onorab i konsernan lo nou paz 51 lo nou '*current challenges*'. 'Mon le fer resorti Onorab ki letan nou ti pe donn sa bann *figures*, sa ti letan Minis Finans ti donn nou pou fer bann prozeksyon depi lannen pase, that was depi *April*.

Me parey ou konnen ou'n travay dan Minister ou bezwen prepar Bidze byen boner, ou bann ekspektasyon *PPP statement* pou nou gannyen. *So basically* letan ou vwar en *figure 6,527* sa i enkli bann dimoun ki ti lo *URS* ek bann dimoun osi ki ti lo *Welfare*, ek bann dimoun osi ki ti pe pas lo proses *redundancy* depi Avril an montan, depi ler *COVID* ti'n konmans tap nou.

Be apre ki nou'n kapab konstate sa ki pli enportan pou nou koz lo la, la se ki letan ou asize ou get nou prozeksyon nimer 5 anba '*challenges*' nou ti pe mazine ki pou annan apepre 800 dimoun ki ti pou ganny fer *redundant at that time*.

E ozordi letan nou asize nou get *total redundancy* ki *figures* i montre ki nou annan apepre 1200 ekek Seselwa, ki ti'n ganny fer *redundant*. Me solman letan ou asize ou get bann *figures* pou *answer* ou keston an partikilye, se ki ozordi *irrespective whether* en dimoun in ganny fer *redundant* ouswa ki ti lo *SETS* ouswa ki ti lo *URS*, letan nou'n lans lapel ozordi *as we speak now*, i annan zis 1023 dimoun ki'n lans lapel pou vin anrezistre parey Minis in dir.

Vwala akoz ki ou vwar. Nou depi lannen pase nou e fer bann prozeksyon ki nou pe ekspekte dapre bann desizyon ki pou ganny pran, kote ki nou pou ganny tape. Ki bann lentervansyon ki nou devret fer.

Me la kot nou ete ozordi nou'n vwar pou dir *redundancy*, *SETS*, *URS* nou annan zis mil dimoun. E dan sa mil dimoun ki 1023 dimoun ki'n anrezistre, parey Minis in dir.

*So far* i annan 476 ki nou'n fini refer kot anlwayer, e ladan i annan 217 bann *normal job seekers* ki'n fini aksepte en post.

Ki dan bann prosedir fer bann formalite ganny en lanplwa, 2 ladan ki nou bann etidyan *SDP*, 20 parey Minis in dir in fini ganny lanplwa.

E par lo la ankor, bann ki nou'n fer *referral*. I annan 121 ki pe esper *interview* ki nou pe fer *follow-up* tre byento.

E parey ou'n kapab konstate Onorab lo televizyon, ou pe demande ki stratezi nou pe fer, ki pli vit posib nou kapab plas sa bann dimoun dan lanplwa.

Mon krwar Minis osi i kapab azout en pti pe lo bann lentervansyon, ki nou'n fer avek *SBC*. Kot nou pe fer bann anplwayer ki annan plis ki 10 *vacancy*, pou kapab *co-partner* avek nou.

Pou zot *advertise* bann *vacancies* avek nou, kot i kapab fasilite nou avan ler nou pran konsiderasyon pou donn okenn *post* pou travayer etranze. E nou egzize ki priyorite i reste pou Seselwa.

Mon ava aret la Mr Speaker, mon pa konnen si Minis i oule met en pe plis lanfaz lo sa size.

### **MR SPEAKER**

Wi Minis, si ou bezwen azoute annou *move-on*.

### **MINISTER                      PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mon krwar i ase byen detaye ki *PS* in dir, me selman zis *I will bring to your attention* tou dimoun dan lasal. Letan nou'n koze nou'n dir i annan en kantite dimoun *out there*, nou napa ase

louvraz. Lanplwa pa pe prodwir louvraz, louvraz *are not on the market*.

Kestyon ki mon demann mon lekor, be oli tou sa bann dimoun? Akoz zot pa come forward pou vin anrezistre? Ler nou ti *launch which was 3 weeks ago Employment Office*, parey *PS* in dir nou annan nou zis 1023. Dan premye semenn lo Mahe, nou war nou 461 dimoun in *come forward* in anrezistre. Premye semenn.

Lo Praslin 139 dimoun *came forward to register*, lo La Digue 59 dimoun *came forward to register*. 2enm semenn nou pran nou 183 dimoun, so la nou'n redwir *considerably*, 183 lo Mahe. Lo Praslin 28 e lo La Digue 10 dimoun, 2enm semenn sa *right?*

*So then* nou ale nou antre dan 3enm semenn, *up to 19<sup>th</sup>* pou le 19 Mars. Nou vwar nou 122 dimoun, in konmans redwir ankor, 122 lo Mahe, lo Praslin 16 dimoun, lo La Digue 5 dimoun.

Ki fer ler nou pran li par semenn, nou ganny nou en total dan premye semenn 659 *came forward*. 2enm semenn 221 dimoun *came forward*, 3enm semenn 143 *came forward*, e an total 1023 sa ki *PS* in dir. Alor nou devret demann nou lekor, be si sa bann dimoun *is out of a job, and they are seeking jobs*.

*Where are they?* Annou sey regard bann enterpretasyon, ki nou kapab met ladan.

Eski sa bann dimoun i deza dan lanplwa? Petet nou pa konnen, sa kantite ki nou dir, in sorti lo *URS*. *Where are they?* Nou ti dir i annan 1524 si mon pa tronpe *to begin with, where are they?* Akoz zot pa pe anrezistre *to actively say that they are looking for a job, or out of a job?* So bann *figures* i pa add up.

E Departman Lanplwa *as you know very well* Onorab, nou travay lo de keksoz prensipal. Lalwa *is one part, Statistics is the other part. So the figures doesn't add up.*

So nou lapel *out there is* e nou kapab met diferan enterpretasyon dan sa ki pe arive. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi, klarifikasyon Onorab.

### **HON WALLACE COSGROW**

Yes Mr Speaker, klarifikasyon avek en kestyon pa'n reponn. Sa kestyon ki pa'n reponn konsernan *Private Employment Agencies*. Eski zot krwar ki pou dir i pa pe afekte bann *Private Employment Agencies*, lefe ki zot pe *run* en *Employment Services Bureau*. E ki tou lanrezistreman i bezwen pas kot zot?

Mon klarifikasyon se ki, Minis mon konpran zot *abide definition of ILO*, konsernan *job seekers*. Akoz zot bezwen pe *actively seeking for a job*, pou ou ganny anrezistre. *But* parey ou'n dir Minis, *the figures do not add up*.

1200 dimoun ki'n ganny fer *redundant*, ou annan zis mil ekek dimoun ki pe *seek for a job*. Ou annan ou 5mil ekek dimoun *URS*, *so the figures doesn't add up*.

Mon kestyon la prezan, ki arise, eski i ankor annan en sistenm *job card*? Kot sa anplwayer i bezwen remit en *job card* kot Minister, ki ou kapab ganny ou *statistics*.

Pou ou konnen si sa bann dimoun i anploye, si non *then potentially* ou annan ou, en group dimoun *out there*, ki nou pa konnen ki pe arive avek zot.

E *there again* la mon krwar i devret annan en zefor double, pou kapab *entice* sa bann dimoun pou vin anrezistre. Mr Speaker mon *rest* lanmenm. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis nou ava sey *deal* avek sa en pe vitman.

### **MINISTER PATRICIA FRANCAULT**

Mon ava fer li bref Mersi Onorab. Parey mon dir nou kapab met diferan

enterpretasyon lo la. Me selman *again* nou *come back to the point*, Biro Lanplwa ki pou al aktivman rod ou si ou pa travay?

Ou napa en obligasyon pou ou *come forward and say?* Konmsi i annan en bout. Biro Lanplwa i *facilitate the process to get you into jobs. We do not give jobs right, but we facilitate and we give information.*

Letan ou'n tann mwan koze get tou sa zefor ki nou fer, met lo televizyon, al apros *employers* pou nou antre dan bann *partnership. You know, but if people choose to be out there, they are not working. And they do not come forward,* pou montre.

Ler mon dir *figures* pa *add up*, i pa *add up* avek nou sa. Mon pe demann *where are they? Why are they not coming forward?* Ki pe arive? Se sa, sa ki mon pe dir. Nou pa kapab *actively go and force this person, to come and register with us.*

So si sa dimoun pa travay, i pe rod lanplwa, *that person should be with us.* Akoz i montre en *trend* poudir, i ti byen komans koumsa apre en sel kou - So nou enterpretasyon *it could be, that these people are working.*

Petet *informal working, we do not know. Because there is something there.* Mon

ava les *PS* zis klarifye sa pti bout Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Wi, *PS.*

### **PS JULES BAKER**

Vitman Mr Chairman, mersi. Zis pou anliny avek sa ki mon'n dir avek Onorab William, Onorab Cosgrow i se ki wi, nou konpran sa *dilemma.* Fodre pou fer resorti ki en *Private Employment Agency* i en *commercial entity.*

Son rol se ki i fer biznes, me Gouvernman in pran en desizyon dan le pase pou *outsource* sa servis avek zot. Ankor pou ed zot o kontrer pou debout lo zot de lipye pou asiste.

Me ou'n dir en keksoz ki tre enportan Onorab, se ki pli vit posibil ki Gouvernman i kapab asiste sa *job seeker* ganny en plas travay.

Be si nou depans zis lo *Private Employment Agencies* pou plas sa bann dimoun dan lanplwa, i riske pran bokou plis letan.

Si nou les anlwayer fer sa ki zot anvi, *statistics* i montre ki an Zanvye selman. Malgre tou sa bann zafer, ti annan zis 138 *vacancies* ki'n anrezistre avek *Private Employment Agencies.*

Ki demontre ankor sa i en *figure* ki demontre ki, mon pa pe dir zot tou. En bon pe sa

bann *agencies* zot biznes se ki, sey rod fason pou met travayer etranze, olye ki met Seselwa dan lanplwa.

Akoz nou vwar. Zot vin kot nou, zot fer aplikasyon pou bann anplwayer rod travayer etranze. So nou bezwen annan en balans, wi nou konpran.

Me selman mon krwar parey nou'n dir, i annan en nesosite pou nou dyaloge avek zot tou e met keksoz annord. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Zialor.

### **HON NADDY ZIALOR**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi Minis, bonn apre midi *Panel*. Lo latab limero 4 lo *new initiative funds*, mon ti a kontan konnen petet konmansman lannen la ki kantite *vacancy* avek sa bann restriktirasyon ki Minister pe fer, ki kantite *vacancy* ki'n ganny ranpli nouvo?

E si sa *bann vacancy* in ganny *advertised*? E par lefe ki nou tann bokou koze lo *URS*, ki kantite *URS participant* ki ti pe travay kot Departman Lanplwa. Ki Departman Lanplwa in *absorb*.

Epi dan zot *budget details* mon vwar R4.1milyon pou *SETS*, si zot kapab donn en pti pe detay lo la, silvouple? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi, *Panel*. Yes, *PS*.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Mon'n mank 2zyenm kestyon, me selman mon ava pran premye kestyon avek dernyen kestyon. Apre mon ava ganny asiste par lezot Manm *panel*. So an tou letan nou pe koz lo *vacancies* depi Zanvye Onorab, Fevriye e le 1 Mars ziska le 19 Mars. Nou'n anrezistre nou 1851 *vacancies*, ki *readily available*.

E ladan parey ou kapab konstate i annan dimoun ki nou kapab, fini *fill in* sa bann *vacancies* aköz i pran letan. Parey ou konnen ou'n travay kot Biro Lanplwa Onorab, ou konnen tre byen bann prosedir ki mannyer i marse.

An term son *referral*, son *interview*, son bann prosis. Me selman nou pa pou kapab donn ou en *figure* la egzaktaman, konbyen tou ki'n ganny *filled*.

Me selman ou kapab konstate ki nou annan *Club Med* ki nou annan bann *figures*, nou annan *Mango House* ki nou annan son *figures*. Ki mon pa oule tard plis lo la, me selman zis pou montre ou pou dir i annan travay ki pe ganny fer.

Ou 2enm kestyon lo kote bann *URS*, ki travay dan Biro Lanplwa nou ti annan 31 *URS*.

Enkli osi *My First Job* avek sa. Nou'n fer provizyon pou anploy 7 atraver bann prosedir ki nou'n fer.

E ladan nou'n demann Minister Finans en pti led, pou nou konsider ankor 4 ki pou fer nou apepre 11. I annan 7 ki nou pou ekspekte ki zot pou *fully employed*, tre byento apre ki nou'n fini ganny post sorti kot *DPA*. E 4 ladan nou'n met zot lo en *Service Agreement*.

Akoz nou vwar ki i bann pozisyon ki ase kle, me nou pa'n Bidze pou sa. E alors nou pe sey travay dan *mid-year review*, pou nou gete si nou kapab en Bidze.

Lo ou katriyenm kestyon, mon'n mank 3enm *sorry*. 4triyenm kestyon i konsern *R4.1million*, parey ou konnen *SETS* ti en Lazans ki ti'n ganny kree dan le pase. E la in ganny *phase-out*, se sa ti annan en sonm larzan *R4.1milyon* ki ti annan pou fer avek *upskilling, reskilling and consultancy*.

E mon oule dir mersi Minister Finans ki'n konpran dilenm ki *Employment Department* in ladan, avek bann dimoun osi ki'n perdi zot plas travay.

E sa *R4.1milyon* i annan pou fer avek *upskilling, reskilling* avek *consultancy*. Ki nou bann program parey Minis in dir, pou nou kapab ed bann dimoun ki'n perdi zot lanplwa. E pou zot kapab

ganny en plas travay o pli vit posib. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Onorab zis pou azoute petet pou donn en lendikasyon bann dimoun, kot zot in ale, nou'n dir nou'n pran kot nou kot *URS*. Nou'n pran en pe zis enn de leres landrwa. *Health Care Agency* in pran 42. Avek sa letan *COVID* la zot servis *is still being used*, so zot in pran 42.

La Digue *Island Lodge* in pran 10, mon pe dir ou bann *numbers* en pti pe o. *Cleaners Corporative* in pran 22, e Ledikasyon in pran 63. E nou menm nou *Employment* nou'n pran nou bout, *SPTC* in pran 20. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis ek *PS*. Onorab Phillip Arissol.

### **HON PHILIP ARISSOL**

Mersi Mr Chairman. Bonn apre midi tou dimoun. Minis nou war ki dan *current challenges*, ki avek sa sityasyon *Covid*. I annan bokou dimoun ki pe ganny fer *redundant*, aköz napa lanplwa.

E an menm tan osi i annan bann zenn ki'n termin



zot letid, e pe rod en lanplwa. Eski Departman Lanplwa in fer okenn resers pou vwar, lekel metye, ki an gran demann la an se moman?

Ki fason zot fer zot seleksyon, ant bann travayer ki'n ganny fer *redundant* e bann zenn ki pe rod lanplwa?

E ki reaksyon Departman Lanplwa an sa ki konsern zot zefor, ki zot pe fer pou plas bann dimoun dan lanplwa? E la fason ki bann dimoun, i reakte anver zot servis. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. *Panel. PS.*

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair, Mersi Onorab pou ou kestyon. Ou premye kestyon i baze lo bann zenn, ki pa ankor ganny sans ganny en lanplwa. Ki program ki nou annan pou zot? Taler Minis in koze, e Ms Bresson osi in eksplik en pti nou bann program.

Parey nou'n dir taler, nou annan en sistenm an plas kot nou get tou bann *vacancies*. E sa legzersis parey mon'n reponn, Onorab Mondon *earlier*, se ki la nou pa pe gete lekel ki ti dan *SETS*, lekel ki ti dan *URS*. Lekel ki'n ganny fer *redundant*, lekel ki *unemployed*.

Nou pe get tou dimoun koman en *job seeker*. Letan i

anrezistre koman en *job seeker*, i annan en sistenm *profiling* ki nou get sak endividi. Sa i enkli *My First Job*, i enkli *SDP* ki'n ganny *drop out*, nenport ki.

E baze lo sa la nou konmans travay avek bann anplwayer, pou get en kou nou fer *matching* lekel bann *area* kot ou kapab ganny bann zenn antre vitman.

Parey bann marmay *My First Job* ozordi bann *graduate*, e sa ki nou fyer pou dir, se ki i annan en program ki Minister Ledikasyon in fini ganny met an plas, ki i annan en bon pe bann zenn, pou ki Minister Ledikasyon ki in pran bann *University Graduates* pou zot al *teach*.

I pa ti dan zot domenn pou zot al *teach*, me ozordi i pa en *matter* ki lanplwa ki ou anvi. E ki sa ki ou bezwen fer, pou kapab soutenir ou lekor. So sa i bann landrwa ki nou pe esey ankouraze, pou kapab ed bann dimoun pran, sa i dan Gouvernman.

Be osi nou pe kontinyelman entansifye nou zefor avek bann sekter prive. Parey legzanp dan Konstriksyon, ansanm avek *SIT*, nou annan bann program ki nou pou travay avek zot. Ki pou fer sir ki, letan bann *specialised skills* i bezwen. Ki ou pa bezwen al asiz dan en laklas pou 2an.

Me sa ki pli enportan pou nou, nou bann zenn in kit lekol. Ouswa i pa anvi kontinyelman lekol, me ki ou annan pou li. E la nou pe al apros tou bann Lenstitisyon konsernen, menm *Hotel School, NIHSS*, tousala. Pou *train* bann dimoun, bann zenn lo en baz *short term*, pou zot kapab pran en lanplwa.

E mesaz ki nou oule fer pase se ke, i pa sa ki ou anvi. Se sa ki ou bezwen ozordi. E nou pou kontinyelman met lanfaz par atraver nou sistenm *Employment Services Bureau*.

Pou *counsel* nou bann zenn, pou dir zot koumsa pou dir i annan *job readily available* la. Silvouple pran sa ki la, ki *readily available*.

Mon krwar ou lot kestyon mon'n manke, mon pa tro konnen si, *sorry* eskiz mwan.

### **MR SPEAKER**

I annan kestyon ki i pa'n reponn?

### **HON PHILIP ARISSOL**

I annan 2 kestyon. Eski Departman Lanplwa in fer okenn resers pou vwar lekol metye, ki a pli gran demann la?

Epi ki reaksyon Departman Lanplwa, an sa ki konsern zot zefor pou plas bann dimoun dan lanplwa? E osi reaksyon sa bann dimoun anver zot servis.

### **MR SPEAKER**

*PS* ou ava eklersi *please*.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Speaker. *Ok* lo kote resers, in toultan enn bann obzektif Departman Lanplwa pou asire, ki nou annan bann resers ki kouran, ki *ongoing*.

E sa ki nou kapab konstate se ki dan nou program, ki nou annan avek *ILO* i annan en seri resers ki nou bezwen fer.

Tel ki resers dan *informal sector*, kantite dimoun i annan dan *informal sector* ki kapab re donn dan *formal sector*. Nou annan *School towards transfusion* ki nou annan, tre *close* kolaborasyon avek *MBS*.

Ki pe fer bann resers pou nou promot en kou nou bann zanfan, sorti lekol. Ki bann kalifikasyon ki zot annan? Akoz zot pa oule konmans travay?

I annan plizyer rezon akoz bann dimoun pa oule vin travay. Me selman letan ou asize ou gete, nou get byen dapre sa ki bann *statistics* ki nou annan.

I annan serten pozisyon kot nou annan plas, pou Seselwa kapab pran. Me i depan prezan, eski i anvi pran sa plas?

Sa kestyon ki nou bezwen demande, e bann *challenges*, nou kapab donn

ou en lalis bann rezon akòz serten Seselwa i refize pran serten travay.

Be selman nou pa pou al dan sa bann detay. Me selman sa ki nou kapab konstate, e nou annan en tim baze lo nou bann servis ki nou pe donner depi le 01 Mars. *So far* reaksyon bann *job seekers*, i tre pozitiv.

E dezyenmman en bon pe ladan, i *very* proaktiv, akòz menm nou ti pe travay dan Sanmdi, 2 ou 3 Sanmdi pase nou'n travay. E nou'n *call* bann *job seekers*, kot zot e zot in tre satisfè. Zot dir zot be kantmenm Sanmdi pe travay, pe kriy nou pou al rod en plas travay?

E sa i montre ou, poudir i annan Seselwa ki anvi travay, ki oule travay. I bezwen sipor, e nou kree sa fasilite pou li. E mon krwar sa ki pli enportan, mesaz sete donn zot sa fasilite. Kree fasilite pou zot, e ankouraz zot pou pran louvraz ki *available*. Parey mon'n dir 1800 *vacancies readily available* pou pran par Seselwa ozordi. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Minis wi.

### **MINISTER                      PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Zis mon ti a kontan met keksoz an

konteks, akòz ou'n nonm *redundancies*. Ou konnen i annan petet en persepsyon *out there*. Akòz ler dimoun i dir ou, sa kantite dimoun ki'n perdi louvraz. Sa kantite dimoun ki pa dan louvraz.

Mazinen ankor mon dir, biro Lanplwa i travay lo *statistics*. Si mon donn en legzanp, par egzanp e mon dir pou dir Desanm *redundancy approval*. *Number of workers*, savedir sa *process in go through* en *application*, pou met dimoun *redundant*. Desanm 2020 nou ti annan nou 26, letan nou regard Zanvye 2021 nou annan nou 35.

Letan nou get *February* akòz in pran li ziska Fevriye, akòz pou Mars i ankor an tranzisyon pou aprouve. Oubyen pa aprouve *through the process*, nou annan nou 90.

So sa koze *out there* ler dimoun pa konn realite, i pa fer sans. Ou konpran? So ler ou pe get *redundancies*, parey dimoun i dir en kantite *redundancies*. Be la nou pe donn zot *statistics*.

E ankor i montre pou dir, i annan louvraz *out there*, sanmenm sa letan nou pe dir i annan louvraz *out there*. *But what is happening to our people?*

*Are people still being selective in mon pran en*

louvraz, mon pa pran en louvraz? Ti pli fasil pou mwan al lo *welfare*, kot zis mon ale. Parey nou dir en Manman tousel, de piti avek leres dimoun. Zis i vini i ti gannyen.

Akoz nou pa kapab fer sa, louvraz i annan. E *we place people* kot i *match*, so i en obligasyon lo dimoun.

Akoz *hopefully I mean* en lot konversasyon *with the vaccination* program, avek lekonomi *hopefully* i *pick-up*. Petet nou *drastic measures* i stabiliz en pti pe, *we do not know*.

But i zis montre ler dimoun *out there* i dir, sa kantite *redundancies*. *But we are giving you the statistics that comes through us*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Madanm Bresson ti'n lev lanmen.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Zis vitman Mr Chair. Pou azout sa ki *PS* in dir konsernan *vacancies*. Mon mazin en Onorab ti anvi konnen, *currently* ki apepre nou pe remarke bann *vacancies* dan ki Lendistri zot ete. Onorab malgre sityasyon *COVID*, nou pe remarke bann *vacancies*, i reste pli bokou dan domenn konstriksyon, *tourism* avek *manufacturing*.

Sa pa'n sanze sa, *surprisingly. Tourism* i ankor - malgre i pli ba ki i ti abitye ete. Be selman i ankor lo bann *top* sa, nou pa pou kapab donn ou bann pozisyon spesifik. Sa si ou bezwen, nou a kapab fer ou gannyen aköz i pou bokou. Me selman nou kapab donn ou Lendistri. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi, Onorab Vidot.

### **HON AUDREY VIDOT**

Mersi Mr Chair. Mr Chair mon ti oule zis enform Minis. Minis Gouvernman pe dir avek Seselwa leve al travay, pou kapab soutenir zot bezwen. Nou lo sa kote latay nou osi nou ankouraz dimoun, pou leve debourye.

Me konsern osi ki pe leve, par en serten group dimoun en pe a laz. Ki ankor dan lanplwa, zot pe ganny dir, zot konnen pou dir zot annan zot fanmir pou zot siporte.

Zot annan det pou zot peye, me parkont zot pe santi zot defavorize, pou retenir zot lanplwa.

Parkont par serten osi *statement* ki zot santi Departman Lanplwa pli boner dan bann medya in fer resorti resaman.

E zot anvi konnen pou ki rezon ki zot, zot pa kapab kontinyen travay dan sa sityasyon la. Nou konnen wi

toudmenm i annan en kantite group zenn, ek lezot dimoun ki pe rod lanplwa.

Mon lot pwen, nou annan manman ansent ki ti dan zot lanplwa. E zot Lorganizasyon travay pou rezon konstrent finansyel, ek lasistans ki zot pa pe gannyen avek Gouvernman.

Dan sa sityasyon *COVID*, zot in vwar zot revwar zot bann travayer pou fer arete. E parkont i annan bann manman ansent, ki'n ganny fer aret travay. E zot vwar zot pe ganny difikilte prezan pou re ganny en lot lanplwa.

E zot in tap laport avek Departman Sosyal, kot Lazans Proteksyon, zot pa pe ganny sipor. E zot vwar zot kwense, i annan zis en dimoun kot lakour ki pe soutenir zot, avek lezot zanfan.

Alors ki sipor ki Departman Lanplwa, i kapab aport sa bann dimoun? Ki bor zot kapab ale, pou zot kapab ganny en serten sipor antretan? Ki zot ganny zot baba. Zot baba i for, e zot kapab retournen pou zot antre dan en lanplwa? Mersi.

**MR SPEAKER**

Minis wi.

**MINISTER                      PATRICIA  
**FRANCOURT****

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon kontan

ou'n lev sa premye pwen *which is to do* avek bann zenn. Onorab i sagrinan kantite *chasing* nou fer, *in terms of get* nou bann zenn pou leve, pou vin travay. Antre dan *the Employment Sector*.

Departman Lanplwa i *call* preski toulezour, ou konnen ki nou gannyen? *Out of service*, oubyen i pa pran son telefonn. Oubyen i dir ou pou mon pa ankor pare pou mwan al dan travay, mon pe espere. Mwan mon konnen poudir i annan bann dimoun, zenn ki mon *call* akoz kefwawa mon ti zot *mentor* depi avan.

Ou dir ek zot poudir, be i annan louvraz tel landrwa, tel landrwa. I dir ou kategorikman dan ou figir, "mon pa ankor pare." *Right?* So i annan en gran zefor ki bezwen ganny fer, avek bann zenn pou zot kapab leve. Si - vwar travay koman en keksoz ki i pozitiv. I annan *benefits* ki anmennen pou ou, letan ou annan en lanplwa.

So mon krwar sa i en keksoz ki nou tou, nou devret ede e *push* pou fer sir, dan nou bann *constituencies* nou bann zenn i bouze.

Akoz nou pa kapab kontinyen *chase* zot, i annan tel louvraz i *mature* ou *skill*. Oubyen ou'n anrezistre nou pa tann ou, nou pa vwar ou, ou koup telefonn dan ou figir.

Sa i en travay vreman *tough* pou nou. Me selman *like we say*, nou kapab anmenn *the horse to the water, we cannot make the drink*.

Alor i bezwen pran sa *responsabilite* pou dir, *you know what* letan nou annan en lanplwa, *irrespective* zenn, pa zenn i bon pou ou lekor. *Emotional* i bon pou ou, i bon pou ou *self-esteem*, i bon pou ou *benefit*.

Ou ganny ou larzan dan ou lanmen, so ou kapab depanse. Mon kapab *go down the list of everything*, i devlop ou *skills and so on*.

Sa i en kategori ki mon krwar poudir, nou annan en *issue* la. *Why?* Akoz bann zenn *is not coming forward?* Lot group Manman ki ansent, ou byen ki, *anyway*. I annan en *process* petet PS i ava eksplik en pti pe pli byen, i annan en *process*. En *employer* pa kapab zis fer en dimoun aret travay, akoz i pou ganny pti baba. Mwan mon konnen pou dir i annan dimoun, ki'n *call* mwan.

I dir ek mwan mon'n kit travay, mon napa travay. Mon 3 mwan *expecting*, be 3 mwan *expecting* i ti mank louveraz, akoz i ganny *morning sickness*. *Morning sickness doesn't make you sick, right?*

Tou dimoun ki pou bann pti baba ki *go through morning sickness*. Be ou pa kit ou

louveraz. So ou pou perdi tou ou bann *benefits*, si ou kit louveraz. Ler nou refer li i pa ni menm dir nou poudir, be i ti 6mwan.

So ler ou pou al rod louveraz i regarde ou 6 *months pregnant* i pa pou pran ou. So i annan en *process* si i annan diskriminasyon. *Because the person was actually pregnant, and has been made out of a job*.

I annan en *process* mon krwar PS i kapab eksplik en pti pe, petet *follow the grievance process*. *And see where that would be taking you*. Akoz i en *process* pou zot fer. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Yes, wi.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Chair, mersi Onorab pou ou kestyon. Mon ava pran kestyon *regarding* bann dimoun ki, pe al *retire* ouswa in fini *retire* ki ankor dan lanplwa. Ki annan en pe lenkyetid.

E sa size Mr Speaker i en size ki ase sansib. E mon krwar i enportan ki tou Manm Onorab, i pran kont serten sityasyon ki ou fer fas avek.

Premyerman, mon ava fer resorti ki dan le pase i annan prononsman, ki'n ganny fer par *previous administration*, atraver rapor

ki sorti lo *World Bank*. Ki dir ki Sesel i annan en pei ki pe vyei.

E ki alor i annan en *generational gap*, ant bann ki pe vyei, avek bann ki pou kapab pran bann provizyon lanplwa ki annan. E ki mannyer pli bon fason pou ou kapab *transfer*, sa bann ki ankor zenn pou ranplas sa bann ki pe veyer.

Nou'n menm dir ki nou bezwen *extend retirement age*, sorti 63 pou vin 65. Ki bann diskisyon lo sa size, i ankour. E sa i annan bann desizyon ki pou ava ganny anonse lo la tre byento.

Me sa ki nou kapab konstate, se ki in annan serten dimoun ki pe esey detourn en pti pe lobzektif sa desizyon si oule. Pou nou kapab eksplik en pti pe. Medya plizyer dimoun in vin kot nou.

Menm bann zenn dimoun in dir nou, be gete dan nou landrwa travay, i annan nou ki la. Ki'n *understudy* sa dimoun ki pe ariv 63an, ouswa ki'n ganny 63an, me zanmen nou ganny ofer sa plas travay.

E la nou vwar ki Departman Lanplwa, pe *extend son resurgent of service* in ariv 65 i ankor pe ale menm. Mwan mon la, mon ankor pe espere. Nou bezwen balanse.

I annan dimoun i dir ou si pou aret travay i en diskriminasyon. Be i pa osi en

diskriminasyon pou sa zenn ki la? Fodre fer resorti. Anba Seksyon 66, Lalwa Lanplwa i fer provizyon, ki si en zenn i santi ki *readily available* e *suitable* pou li kapab pran en plas travay en dimoun ki pe *retire*.

E Departman Lanplwa i pran en desizyon. Ki i pou *extend son retirement*, i kapab fer en lapel devan Minis, pou li konteste sa desizyon.

So nou bezwen asize pou nou balanse, ki si zanmen i arive kot i annan plas pou en Seselwa ki zenn, ki kapab pran sa plas, nou kapab donn li sa sipor.

Be nou pa pe dir, zanmen nou'n dir ki nou pe aret donn aprouvasyon pou tou bann *post*, ki vin devan nou *Employment Department* pou dir. Mon kapab donn zot *statistics* ki la *readily available*, lannen pase depi 2020 dan Gouvernman nou annan 82 ka. Dan sekter prive 58 ka. Dan parastatal 38 bann aplikasyon ki'n vini, ki konsern diferan *post*, e ki nou'n aprouve.

Nou'n aprouve *on the basis* ki *at that time*, nou ti santi ki i ti napa sa gran kantite dimoun ki ti *readily available*, pou zot kapab pran sa bann plas.

Mon kapab donn zot tou sa bann *post* ki annan, i annan en gran lalis. Ki partou

dan prive, ek Gouvernman. Me sa ki nou kapab bezwen balanse la, dan sa moman aktyel ki nou ladan.

E ki nou bezwen dir, eski en dimoun ki pe ganny 63 an. Ouswa en dimoun ki'n ariv 65an i devret reste dan lanplwa, Kot i annan en *post* ki en Seselwa i kapab, en zenn travayer Seselwa i kapab pran?

Sa mon krwar ki enportan pou nou fer resorti Onorab, pou reponn ou kestryon. Se ki i en size balansman. Eski sa anplwayer li osi in pran son responsabilite, pou fer sir ki i annan en *succession plan*, ki letan sa dimoun in ariv 60an, i konnen ki ankor dan 3an, ki prepar sa dimoun pou li sorti dan lanplwa.

Wi, mon kapab konstate, ki i annan bokou dimoun ki ankor annan *loan* pou peye. Be sa ankor i annan en *tout* preparasyon, ki sa anplwayer i bezwen fer sir.

I pa kapab letan in ariv 63an, lanmenm ler ki i pou al rod en zenn pou li vin kot nou, pou li dir nou la mon'n fini, idantifye en zenn pou fer sa. I pa korek i pa byen. Akoz i annan bann ka, ki nou annan bann zenn ki'n la pou 10an. I ankor pe *understudy* sa enn.

Be i annan dimoun ki'n ariv 65, 68an be li osi i annan en drwa. I annan en drwa

anba Lalwa li osi, pou li konteste. So lo sa size mon krwar i en size, nou kapab ouver en gran deba lo la.

Be selman mon kapab dir, ki pou le moman nou pe dir. Nou pa pe dir nou pou aret tou, nou pe restrikte bann *post* kot ou santi i kapab ganny ranplase. E sa o fir anmezir ki nou diskite, nou ava kapab donn en pe plis lenformasyon lo la.

Lo size bann Madanm ki ansent, ouswa ki pe al ganny baba. I annan en prosedir, si en anplwayer in fer arete, en travayer, en madanm ki pe al ganny baba. E ki i pa'n pas atraver Minister Lanplwa, sa i en lofans.

E sa travayer i annan tou drwa, pou li vin met son *case* kot Minister Lanplwa. E i met son *grievance*, e i dir ki in ganny pouse mal apropo. Parkont si dan en group travayer, ki'n ganny fer *redundant*, ki i en prosedir *redundancy* in ganny *follow*.

E malerezman, parmi sa bann dimoun ki'n ganny fer *redundant*, i annan bann madanm ansent, nou pou bezwen met li dan menm kondisyon, ki lezot travayer.

Me selman ou kestryon ki ou pe demande, eski i annan lezot *framework* ki pou anmas sa madanm. Akoz la i pa pe kapab pran en louvraz. Sa ki nou kapab konstate, be



selman sa kekfw a Minis, i a kapab adres en pti pe an term ki bann laspe sosyal, ki kapab annan.

Me selman nou pa kapab *discriminate against*, akòz ozordi mon'n ganny fer *redundant*. Si ti dan en sityasyon, normalman ki nou fer. Dan bann sityasyon kot i annan *redundancy*, avan COVID. Nou ti esey negosye avek sa anplwayer, pou ki *at least* son *maternity benefits* i pa perdi.

Me la i deza pe fer arete akòz i napa larzan, e i difisil pou kapab dir avek en anplwayer al pey 4 mwan lapey pou en madanm ki'n perdi son lanplwa. Wi nou konpran, nou konpran sa difikilte, *but* sa i le ka aktyel ozordi. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mon krwar lesplikasyon PS in byen detaye. Wi, Onorab si ou annan klarifikasyon, fer li.

### **HON AUDREY VIDOT**

Wi, Mr Chair. Mr Chair mon pou *press* lo la, akòz Minis in dir pou dir i travay tre pre avek bann lezot partener. Bann lezot Minis, bann lezot Departman. So i enportan ki, sa bann konsern ki nou pe mete la, i ganny aplike.

Akòz mwan dan mon distrik, mon annan de manman. Zot in pas dan sa

sityasyon, e la zis zonn ki pe soutenir zot avek tou zot zanfan. Lakaz pou peye, *loan* pou peye, manze pou donner. *It is tough* ek sa lavi ozordi. So si Gouvernman i kapab akord zot serten sipor, a sa moman la i byen.

Me annou met zefor. E pou terminen. Mon oule dir avek PS, nou pa kont donn loportinite lazenes, pou sezi bann pozisyon kle. Me toultan mon dir i enportan ki nou bann dirizan. Nou *practise what we preach*, ok akòz dimoun laba deor i swiv nou li. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Mon krwar bann lesplikasyon i ankor *stand*. Nou ava kontinyen. Wi, Onorab Uranie.

### **HON ROCKY URANIE**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi Minis avek ou delegasyon. Byensir tou Digwa a lekout. Mon krwar avek sa sityasyon COVID, La Digue i sa landrwa ki'n ganny afekte plis. E personn La Digue pa pe swazir okenn louveraz, e mon'n tann Minis dir ki i annan louveraz la ater.

E alor mon ti a kontan demann Minis, ki kantite *vacancy* i konnen i annan La Digue? E lekel ki an gran demann?

Apre Minis ou'n dir ki La Digue Lodge in pran 10, me mon ti a kontan konnen, dapre lenformasyon ki mwan mon annan, marmay ki ti La Digue Lodge zot in dir mwan, zot in ganny fer arete. So mon pa konnen ki bor ou pe ganny ou lenformasyon.

Aprezan, 74 ki'n vin anrezistre, bokou pa'n vin anrezistre. Pa'n vin kot ou biro, biro Lanplwa La Digue akoz? Senp rezon ki sa bann ki'n vin avan, ti ankor pe espere. E zot ler zot vini, zot dir alor zot pa vin espere zot osi. Zot pe esey rod lo zot menm. Se pou sa rezon ou vwar ki i annan 74.

Sa 74 osi, zot pa pe zis asize espere, zot pe rod louvraz an menm tan lo zot menm. E ki nou vwar, zot pe ganny dir esper *interview*. *Interview* pa vin ditou.

E finalman La Digue preski tou dimoun i travay ek touris. Zot sorti en lotel, al lo en lot lotel. Be lotel pa pe pran.

Finalman i annan zis Felicite ki opsyon ouver. E zot pe esper Felicite ziska anven.

Prezan finalman zot napa en saler lafen dimwan Mars zot. Mon'n tann ou dir pou dir, ASP i asiste. Me selman fodre zot *meet* en *set* kriter, ler Onorab William in demande, pou zot ganny asiste. E sa pou pran en bon pe letan.

So an atandan ki zot fer konmsi, ki zot anmenn lakour kot zot. Akoz bokou i *call* mwan, pe dir mwan sanmenm.

### **MR SPEAKER**

Ale, nou ava les Minis adrese silvouple. Minis oubyen PS, wi PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou keston. Wi, 74 *job seekers* in anrezistre lo La Digue, sa ki nou kapab konstate lo Praslin ek La Digue nou annan nou 318 *vacancies* ki *readily available*.

E i byen ou'n lev sa size Felicite, *Six Senses* e nou lofis lo La Digue i fer nou konpran, ki i annan en bon pe plas travay lo Felicite. Menm i annan *job seekers* ki nou'n ofer li plas travay lo Felicite, e zot in refize al travay Felicite.

So Onorab mon krwar i enportan, ki nou tou ki la nou bezwen travay ansanm koman en lekip. Pou nou asiste tou dimoun, ki dan en difikilte pou ganny en lanplwa.

Mon pe koz ou lo bann fe, ki nou'n gannyen ki'n anrezistre sorti kot *both* Praslin ek La Digue. Lo bann *vacancies*, akoz la mazorite sa bann *vacancies* i pas atraver nou sistenm.

Akoz *most of the time* zot anrezistre *vacancies for the*

*purpose of* ranpli travayer etranze ladan. E nou sa i en keksoz ki nou pe bezwen vey tre byen, pou fer sir ki sa i pa arive.

Alor mon mesaz pou ou, mon ti ava dir ou annou travay ansanm. Akoz nou annan en program anefef, ki nou anvi, nou ti'n programmen pou nou mont Praslin avek La Digue pou zwen zot. Pou met en dyalog ater, pou konnen ki mannyer pou *tackle* sa *issue*.

Akoz i tre kler ki mazorite travayer, Praslin ek La Digue i depan lo touris. E si touris pa *pick-up*, i difisil *unless* ki ou pe *reouryant* ou, atraver en lot travay.

E Onorab mon kapab promet ou, ki i lo nou plan pou nou mont kot ou. Pou nou asize lo latab, pou nou diskit en kou ki mannyer nou kapab ed sa 74 *job seekers*. E pli lezot ankor. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Wi, Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Onorab zis pou mwan *reiterate* ki PS Baker in dir. Akoz sa i lo nou latab, nou'n koz *at length* lo la. Pou vin La Digue pli vit posibil, pou nou kapab dyaloge, e konpran *the landscape* en. E sa mon donn ou sipor ki nou

pou kapab fer li byento. *Very urgently*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Sandy Arissol.

### **HON SANDY ARISSOL**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi Minis avek ou delegasyon. Mr Speaker mwan mon kontan letan Onorab Cosgrow, in dir en keksoz enportan. Ki mon krwar i enportan pou nou mazin byen. E reflexir lo la.

Onorab Cosgrow in dir ek nou pou dir, bann sif pa aziste. Mon krwar si nou balans byen sa ki i pe dir i kapab fer sans. Ou konnen akoz i kapab fer sans?

Parske i kapab annan plis dimoun ki zot, zot ti predir lo URS, swa i annan dimoun. Sa pti group dimoun lo URS, ouswa i annan dimoun ki ti pe ganny peye, as en URS. Me sa dimoun li menm li pa ti egziste.

Mwan mon pe dir sa, parske pa bliye letan nou pe dir sa dan Lasanble Nasyonal. SBFA ti en legzanp kler li, kot ti annan dimoun ti pe ganny *loan*, sa dimoun pa ti egziste.

Mon krwar letan Onorab Cosgrow pe dir sa, mon krwar i enportan pou nou balans tousala. Be selman i pou en lot topik, pou en lot zour. Pou nou aziste. Pou nou rode kot

tou sa bann misapriyansyon pa pe zwenn ansanm, pou nou rode. Be sa ti Minis ki ti la avan, mon pa tro rapel lekel. Be selman nou bezwen rod tou sa bann pti detay, pou asire lo la.

Mr Speaker, mon ti a kontan an menm tan, dir avek Minis, avek *PS*, poudir i annan en Bidze preski R38milyon, mwan mon dakor pou vote. Pou siport zot Minister.

Selman mon pe fer li avek en bi ki travayer Seselwa, mon repete travayer Seselwa, i ganny asiste dan tou fason. Pou li kapab ganny en lanplwa. Se pou sa rezon mon pou vot zot Bidze.

Alor mon kestyon ki mon ti a kontan demann zot, se an relasyon avek - Avan mon demann mon kestyon, mon re dir ankor an relasyon ek Seselwa, parske ou konnen Minis mon pe dir sa, parske i annan en pe mekontantman.

An relasyon avek la fason ki sityasyon, *Club Med Ste Anne* in ganny *deal* avek. Bann travayer zot santi pou dir, mazorite bann pozisyon kle se bann etranze ki'n okipe. E nou bann Seselwa zot, zot in ganny bann lezot pti bout pozisyon dan lotel.

Alor i annan en pe mekontantman, be se pou sa rezon mon pe met lanfaz lo bann travayer Seselwa. Be

san kont, mon napa problemn avek bann travayer etranze, ki nou bezwen dan pei, dan bann pozisyon kle.

Alor mon ti a kontan demann zot anba sa Bidze, ki mon pe donn zot. Ki arive ek bann lotel. Parey legzanp Savoy? Savoy depi zilyet lannen pase i kontinyen pey son travayer an retar.

E mwan mon enn bann *MNA* ki tanzantan mon ganny mesaz lo *WhatsApp* ganny telefonn kan eski nou pou ganny peye? Eski anba Bidze mon pe donn zot i annan en Lalwa ki *deal* avek bann anplwayer, bann lotel ki kontinyelman pey zot travayer an retar parey Savoy?

Dezyenmman, mon ti a kontan demann *PS* oubyen Minis anba Bidze ki nou pe vote pou zot an relasyon avek bann travayer Seselwa, eski bann Kontra ki ganny arive ant anplwaye ek anplwayer i ariv kot zot?

Mon pe donn en legzanp par egzanp Air Seychelles. Ozordi ler nou pe koze bann travayer Air Seychelles bann manrmay par egzanp ki travay lo *Guest Services Agents* zot apel zot lekor bann manrmay ki fer *check-in* letan nou pe vwayaze. Zot in ganny en nouvo Kontra.

Zot ler zot ti anploye zot ti anploye konman *Guest Service Agent*. La zot in ganny

en nouvo Kontra avek bann louvraz ki zot devret fer dan sa pozisyon ki zot reste sansan zot perdi zot plas travay.

Apart zot *Guest Service Agent* zot bezwen osi fer *cabin cleaning for all other airlines including HM*. 2enm responsabilite ki zot annan apart zot *post* ki zot ti anploye lo la se fer *housekeeping*.

Trwazyenmman ki zot pou fer se *cargo handling*. So mon ti a kontan demann Lanplwa eski bann Kontra koumsa i ganny degozye avek zot oubyen zot okouran. Parske si la en travayer i refize i riske perdi son plas travay.

Si mwan mon ti anploye konman en *Guest Service Agent* savedir mon pa kapab *deal* dan kemikal pou mwan al fer okenn *cleaning* parske mon annan en problem lasante.

Ki i arive ek nou bann travayer Seselwa si zanmen i refize an relasyon ek sa Kontra zisteman letan mon pe vot Bidze pou zot Minister? Mersi bokou Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Wi Minis zot ava adrese.

### **MINISTER                      PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou keston. Mon a pran sa premye bout Onorab in *terms of donn priorities* Seselwa pou

travay. Mon 200poursan *agree* avek ou.

Avek nou bann *reforms* ki nou'n fer lo *GOP framework* ki petet taler nou ava ganny sans koz lo la. I demontre sa byen menm. Me solman nou konnen i annan bann sekter kle ki travayer napa.

So sa i bann *Certificate of Entitlement* ki nou oblize donner pou fer marse. Be mwan partikilyerman mon *pay a lot of attention* dan Departman pou vwar si bann GOPs ki pou donner, e eski i valab?

E nou annan *figures* ki montre kantite *GOP's* ki'n desann *at the rate of December, January* ek *February*. Zisteman konman nou lo *Club Med* e *Club Med* avek *Mango House* ki mon'n swiv vreman byen. E *again* kekfwa pou bann dimoun ki pe ekoute *out there* zot ti annan zot en *head count of 449* travayer.

Bann *posts allocated* avek bann *locals* pou lokal i 230. Bann *locals* ki'n ganny *recruited* ziska la i 152. E nou remarke poudir *again* petet kontrerman ki dimoun i dir *out there* aköz nou bezwen *call Club Med in, call Mango House in* pou nou rod laprev sa bann keksoz.

Mwan mon pa zis pran *figures* mwan nou tim i konnen. Nou pa zis pran

*figures* poudir “Arr mon’n pran 230 Seselwa bla, bla, bla.” Mon oule vwar verifikasyon, mon oule vwar Kontra, mon oule war sa bann *head counts* ki *they are real* sa nou regarde.

E dan sa bout pozisyon *again* petet kontrerman avek sa ki dimoun i dir, i petet osi sa in vin enn nou bann sikse kot Lanplwa ki nou’n *push*, pou sa de *major hotels* pran dimoun dan bann *senior positions*, nou’n *push*.

Akoz mwan mon ti dir konman en *consensus* avek nou tim *these GOPs will not be considered until nou 100percent* satisfè napa en Seselwa ki kapab pran sa loubraz. E nou’n *maintain* nou *stand* nou. *Club Med* sa bann *GOPs* ti’n ganny avan, *right?*

Me selman letan nou get *Club Med* nou annan *post management* nou annan nou 16 pou le moman. Nou annan dimoun dan *Assistant Finance Manager*, *Store Supervisor* nou annan 2, *Human Resources Manager* nou annan, *Assistant Human Resources Manager* nou annan, *Maintenance Manager*, *House Keeping Supervisor*, *Laundry Supervisor*, *Restoran Supervisor*. So sa i bann *management post right?*

E nou *push* aköz sa i bann *post* ki normalman pou vin kot lanplwa pou dir donn

en *GOP*. Alor nou osi nou’n pran nou *stand*. *Mango House* ti annan en *full headcount of 205 recruited up to day locals* 150. En gran travay in fer, pou nou pouse pou met nou lipye ater pou dir non *we have a localisation plan and we will stick to that!*

So i montre zefor ki Departman Lanplwa in fer *and when we say no, no means no*. *Until* i ariv sa *very late stage* ki nou konnen in napa. E *again* letan nou gard bann pozisyon kot *Mango House* bann *locals in management position* nou annan ziska *Director of Sales and Marketing*.

Nou annan *Cluster HRD*, nou annan *Senior Housing Supervisor*, *Learning and Development Manager* i ale *Security Manager*, *Sales Manager*, *Assistant HRM Manager*, *Front Office Manager*, *Public Area Supervisor*, *Sales Executive*, *Transport Manager*, *General Accountant*.

E nou’n pouse nou’n met nou lipye ater nou’n dir non priyorite *will go to our people*. E *as long* ki nou kontinyen ganny CV ki vin kot nou, aköz pa tou dimoun annandler ki al kot Biro Lanplwa pou al *physically register*.

*As long* ki nou kontinyen get nou *database* e nou satisfè *these posts are not available its only then that we consider*.

So en gran louvraz nou'n fer lo la. e mesaz *out there* pou tou sa bann dimoun ki pe mazin *apply GOPs*, e zot krwar zis zot vin Lanplwa nou zis sinyen *you've got it all wrong*.

Akoz nou *localisation plan is going to work* e nou *maintain that*. Mersi. Mon a les PS pran sa lot bout.

### **MR SPEAKER**

PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Vitman zis pou mwan demann avek Onorab pou siport nou Bidze aköz nou pou donn ou de laprev. Premyerman nou bann ka prosekisyon ki nou annan 17 ka ki deza aktiv dan bann *Employment Tribunal* nou pa kapab mansyonn non.

I annan 12 ka ki nou pe prepar pou *initiate legal action*. Nou annan 3 ka ki'n fini donn konviksyon ki pe ganny *review* par *Employment Tribunal*.

Lo kote Savoy mon pa ava fer en gran komanter lo Savoy. I vre ki nou annan bann *late payment*. Me solman sa ki mon kapab garanti ou Gouvernman ti pe siport Seselwa travayer Seselwa pou Savoy.

Nou pa'n kapab pourswiv li e *at the same time* nou'n annan en bon dyalog avek Savoy. E zot kont in ganny *clear* atraver *Supreme Court*. E

la zot annan larzan e nou pe vey zot pou Mars la.

Lo kote *Air Seychelles* mon krwar sa i en size ki en pti pe sansib. Sa dimoun si i annan en *issue* spesifik i bon de demann konsey avek Departman Lanplwa avan i angaz li avek bann keksoz. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Klarifikasyon Onorab.

### **HON SANDY ARRISOL**

Mr Chair zis en pti klarifikasyon mon'n tann Minis dir en keksoz enportan, an relasyon avek bann *GOP, Club Med* ou'n dir. Sa ti bann *GOP* ki ti'n ganny negosye depi avan lotel ouver. Sa ki ou pe konfirm avek Lasanble Nasyonal? Sa ki ou'n dir letan ou'n reponn bann *GOP holders*.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Pou *Club Med* negosyasyon *GOPs was way before*. 2019 *early 2020* wi. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Avek sa mon a krwar nou a pran en poz. Nou a pran en poz la e nou ava rezwenn 4:05. Mersi.

**(BREAK)**

**EMPLOYMENT**  
**DEPARTMENT (Cont )**

**MR SPEAKER**

Bon nou a kontinyen. Zis permet mwan dir ki mon pe tann en kantite repetisyon dan bann pwen e kestyon ki pe monte. Alor bann Manm kekfwa i devre reviz zot ladres pou tyeke si lenformasyon ki zot pe rode pa'n deza ganny donnen, oubyen en kestyon reponn. Nou a kontinyen mon apel Onorab Labonte.

**HON ANDY LABONTE**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi Minis ankor avek *panel* an antye. Bon parey Mr Chair in dir poudir i annan repetisyon. Me selman mon kestyon i pou plizoumwèn baze lo larepons ki Minister in donnen.

Akoz dimoun la deor i ankor pe demande, aköz apre ki zot pe tann larepons ki nou pe gannnen avek Minister mon pe ganny bokou mesaz.

Sirtou *regarding vacancies*, nou pe ganny dir pou dir i annan *vacancies* la deor me i annan dimoun ki ti lo *URS*, oubyen bann lezot program ki ankor pe kontinyen *text* nou. Pe dir zot in ale zot in met zot non *until now* zot pa ankor ganny okenn repons.

So si i pe konfirman pou dir nou annan plis *vacancy*

konpare avek dimoun ki pe rod louvraz, i vedir ki sa bann dimoun pa merit telefonn nou, pa merit pe dir nou pou dir zot pa dan en lanplwa.

Me selman nou lo nou kote pou nou konman bann *MNA*, nou ti a kontan petet annan en limero oubyen en laliny kontak avek zot Minister, ki ler sa bann dimoun i kontakte nou kapab *refer the case*.

Rezon mon pou dir sa aköz *sorry* pou mwan met li dan sa *context*, i annan posibilite i kapab ganny gete konman en sabotaz aköz lafason ki nou pe ganny war se ki nou ganny dir en parol me selman sityasyon la deor i diferan.

So si zot le en kontak direk *either* atraver *PS* oubyen lofis *PS* ki ler sa bann dimoun i kontakte nou konnen pou dir nou'n fini *handover* sa sityasyon laba ki demen pa pou kapab ganny war pou dir i annan en konfli.

Be mon lot kestyon i plizoumwèn al lo kote zot' *major achievement*.' Pwen limero 4 ki i koz en pe lo *GOP*. I annan sa *GOP framework* ki zot in *set up* an Zen 2020. E menm i annan en *GOP Assessment Committee* ki zot in an plas an Out 2020.

So petet atraver sa *set up assessment* pou *GOP* ki zot in gannnen de bon lo la. Eski sa



ki zot in war i bann keksoz ki pe ed zot pou reviv lafason ki *GOP* pe ganny donnen?

Ankor enn fwa akoz mon pou dir sa akoz mwan mon lentere i pou mon travayer Seselwa. E mwan mon'n dan tourism mon konn tre byen ki manner Seselwa i soufer dan sa bann lendistri. E mwan mon pou lager ki nou bann Seselwa i ganny sa zot merite.

So mon kestyon i baze lo la e mwan mon 3enm kestyon Mr Chair i plizoumwen al lo priyorite stratezi, pwen limero 3. Ankor enn fwa kot i pe koz lo *Enforcement System* non, "*improve the management of the employment of non-Seychellois worker.*"

Ankor enn fwa nou war i target etranze. So kote dan zot plan stratezi kot pe montre pou dir vreman nou pe donn priyorite sirtou sa nouvo ladministrasyon ou pe donn priyorite nou travayer Seselwa? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis *yes*.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon a pran sa enn premye apre Ms Bresson apre *PS* i a pran lot bor kestyon.

Onorab pou bann dimoun ki *call* ou, ki mesaz ou, ki dir ou

pou dir be kekfwa zot pa war zot dan lanplwa.

Wi nou kapab – lo nou *website* si ou vwar i vreman kler tou bann limero. Me solman nou kapab *still* donn ou. Kot *Employment Services* *they are a very effective team*. Mon konnen pou dir *as soon as they get an email they respond, as soon as they get a message they do respond*.

Me solman annou osi met *ownership* lo dimoun *jobseekers*. Ler nou *refer* pa neseserman ki sa dimoun i al ganny sa louvraz. Se sa ki ou war i annan bann *reskilling* ki nou fer *in terms of* donn bann *techniques*.

Letan ou al *interview* ki manner ou ete dan en *interview*, ki manner ou prezant ou lekor *and so on right?* So i annan bann prosedir tou sa. Me si zot war zot, zot dan sa sityasyon *then you don't give up you keep coming back and let us know*.

*Feedback is important* pou nou konnen *then we can go to job number 2, number 3, number 4, number 5*. La en lot stratezi ki nou pe servi nou pa pe anvoy en dimoun zis en *interview* apre espere. Nou pe anvoy li diferan landrwa, *right?*

So i montre pou dir i a pe marse *at the moment*. Be selman *when you go for an interview* parey nou tou nou

konnen, *you have to sell* ou *skills* avek tou sa ki ou kapab *right*?

*Don't take it for granted* in refer ou *you will get the job right*. So of course we can give you the email address, the contact numbers. Nou annan 15 zofisye ki travay dan sa seksyon *but we can forward numbers with that help*. Mersi. Mon a les SA pran sa bout lo GOP.

**EXECUTIVE DIRECTOR**  
**VERONIQUE BRESSON**

Mersi Mr Chair. Pou mwan pa tro tarde, pou travayer etranze toutan nou'n annan en *framework* konsernan ki pou nou *manage* rekritman travayer etranze. Nou premye *framework* ti ganny entrodwir 2014. Sa in marse son dernyen revizyon ti fer 2016.

Me selman lannen pase ler *COVID* ti frape nou ti santi ki nou ti bezwen met en *additional framework*. I *alongside* sa *normal framework*, me selman nou ti met enn adisyonnèl ki ti tanporer, pou kapab *deal* avek sityasyon ki pe arive dan pei.

Sa *framework* tanporer ti ganny entrodwir parey ou'n dir an Zen 2020, ki ti permet serten kondisyon bann anplwayer, akòz laplipar *borders* ti'n fermen. Nou ti annan bann travayer etranze ki ti'n pri Sesel.

So nou ti bezwen fer serten laranzman. E a sa pwen sityasyon ti diferan. La sa lannen an Fevriye nou'n *review* sa *framework*. I annan en *revised one* ki nou'n fer serten revizyon akòz *landscape* in sanze ankor en kou. La nou pe vwar bokou *borders* in ouver e travayer etranze i kapab *exit* pei.

Prezan pou ou mon krwar ou'n demann en kekyon konsernan sa *GOP Assessment Committee*. Sa *GOP Assessment Committee* ti ganny entrodwir li osi i ti en *ad hoc Committee* i pa ti ankor en *Committee* permanan.

I ti entrodwir an 2020 ansanm ek sa *framework* ki nou ti pe pas bann *instead* of Minister regard bann laplikasyon assess, nou ti pas atraver sa Komite.

Akòz nou ti annan serten restriksyon lo bann nouvo *GOP* ki ti bezwen antre dan pei. Nou ti annan bann serten *field*, serten *area* parey lasante, lagrikiltir, *fisheries*. Ti annan bann serten *area* ki nou ti pe *allow* nouvo *GOP* be lezot nou pa ti pe *allow*.

So nou ti pe met sa Komite ki ti annan diferan *stakeholders* lo la pou zot kapab ed nou pou *assess* sa bann demann ki ti pe antre. Sa in fini *dissolve* i nepli egziste. Nou nouvo *temporary GOP*

*framework* sa Komite nepli an ba la. T

ou aplikasyon prezan i vin kot nou Departman Lanplwa pou la senp rezon ki nou anvi vreman, vreman, vreman met nou travayer Seselwa an premye.

Onorab petet pou reasir ou si nou fer en pti konparezon bann aplikasyon travayer etranze ki nou'n gannyen. Par egzanp nou pou pran Zanvye 2020, nou ti ganny 794 aplikasyon ladan nou ti aprouv 585. Zis Zanvye 2020 en.

*Fast forward* 2021 Zanvye 2021 nou'n ganny selman 225 laplikasyon ki vedir ki anplwayer osi pe konmans ganny sa mesaz. E laprouvasyon ki nou'n donnen i zis 181.

So konpare avek lannen pase ki nou ti donn 585 sa lannen nou'n 181 zis pou mwan Zanvye. So sa i petet sa statistik i a re-asir zot pou dir nou vreman strik, ki nou pe fer tou sa ki nou kapab pou nou kapab met travayer an premye.

Prezan mon a pas e PS pou *Enforcement Improvement* pou travayer etranze. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Wi PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi. Vreman kourt. Nou'n annan parey Ms Bresson in eksplike nou pe vin en pe bokou plis strik lo konsernan *recruitment* travayer etranze.

Me solman an menm tan osi nou bezwen fer sir ki dan ka kot bann anplwayer, i pa onor zot obligasyon anver bann travayer etranze.

Mon'n koze taler mon'n reponn Onorab Arissol lo sa sityasyon *enforcement* e nou kontinyelman mete. Nou annan en gran lalis la parey mon dir ou mon pa kapab donn bann non, me solman i ankor en bon pe pou avek bann labi an sa ki konsern travayer etranze pa pey saler, pa respekte Kontra tousala i la.

E nou, nou pe fer sir ki nou kontinyelman *enforce*. E parey mon dir nou'n ganny en pti pe plis *post* dan Bidze pou nou kapab met lanfaz an term nou bann lenspeksyon lo *site*.

E nou vreman apresye ki Minister Finans in konpran nou e Gouvernman in met a nou dispozisyon sa resours neser pou nou kapab debourye avek. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Wi Onorab.

### **HON ANDY LABONTE**

Mr Chair zis en pti klarifikasyon. En rezilta sa

bann repons parey ki'n donnen. Parey ou'n dir mwan pou dir i annan en lannen 794 ti ganny demande e ti aprouv 585, ki montre ou deza mazorite in ganny aprouve.

So i montre ou poudir i ankor annan sa mazorite etranze. Be sa nouvo ladministrasyon ki nou, nou pe esey dir se ki vi ki nou annan sa problem lanplwa la, e si vreman nou annan ase travay pou nou dimoun ki anvi travay dan sa ka nou bann dimoun i merit dan en lanplwa. Se sa ki nou pe esey ... Mersi.

### **MR SPEAKER**

Onorab mon pa sir ou kalkil i bon. Madanm Bresson ou a klarifye.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Onorab mon'n donn ou konparezon 2020 ek 2021. Sa limero ki ou pe dir 794 sa ti 2020, nou ti napa COVID ti fekonmanse. Me selman 2021 i 225 i pa 794. E laprouvasyon i 181 i pa 585. Ok mon'n donn ou 2 mwan dan diferan lannen. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Esparon.

### **HON REGINA ESPARON**

Mersi Mr Chair. Mr Chair PS pli boner in koz lo size

*“understudy ek retention and services.”* Ki kriter ki zot servi pour *retention* e konbyen letan eski zot *review* en *first time* pour 1an, 2an *subject to revision*?

E lo lot kote *understudy* sirtou bann travayer ki lo GOP, sa pa neserman nou pe get sa *exit age* 65an, 63an. Ki son *minimum* letan ki zot kite oubyen ki son *maximum* letan, ki zot kit sa etranze dan sa pozisyon avan zot kot Lanplwa, zot met zot lipye ater pou dir non la nou bezwen met en Seselwa?

Parski i annan bokou Seselwa ki santi zot ganny defavorize e zot dir parey nou dir an Kreol zot kaye. Tandis ki en lot etranze i ranplas en etranze ki'n ale, en lot GOP i ganny *renew* e zot, zot pa pe kapab ganny sa pozisyon. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pour ou kestyon. *Understudy regarding retention of service.* Letan en anplwayer i demann nou permisyon pour kit en travayer par lao 63an.

I fer en laplikasyon i dir nou mon ankor bezwen sa travayer lo tel, tel *basis* akoz mon napa personn pou ranplas li. E swa mon pe *train*

en dimoun ki la pour mwan kapab ranplas li e ki evantyelman.

Sa ki nou kapab konstate Onorab – parey mon'n dir letan ou asize ou get sa *statistics* ki la kantite pos, ki nou'n aprouve, ou vwar ki in annan serten *issue* dan bann landrwa travay akoz zot pa'n prepar zot.

Bokou fwa se ki zot pa'n prepar zot apre finalman zot vin kot nou demann laprouvasyon pou kit sa bann dimoun dan lanplwa.

E parey mon'n dir dan mon *interview* resaman, ki sa i pou enn nou bann landrwa kot nou bezwen get byen. Akoz, se ki i annan 2 eleman. I annan sa eleman eski nou pa i bezwen kit nou bann dimoun en pe pli lontan dan louvraz ki en pe pli aze.

E dezyenmman e sa sityasyon ki nou pe fer fas avek la konmela nou bezwen nou annan bokou bann zenn, i annan bokou zenn ki demann nou kestyon. Silvouple donn nou loportinite nou pa travay, nou kapab fer sa louvraz be solman i dir nou koumsa i annan dimoun ki pe okip sa *post*.

So mon krwar sa kestyon ki ou pe demande i vreman relevan, i pou demann bokou plis zefor lo nou par, pou nou revwar sa bann sityasyon san

bezwen menm annan sa laspe diskriminasyon.

Lo kote *understudy* pou lokalizasyon sa i kler. Normalman nou annan en *localisation plan* e nou annan en *unit* ki vreman efektiv dan Gouvernman dan Departman Lanplwa. Kot nou donn bann anplwayer bann *GOP* baze lo bann landrwa kot pa kapab ranplase. Dirasyon i ant 1, 2 a 3an. Pli o ki nou annan i 5an akoz i bann *GM*. Me solman mazorite i ant 2 a 3an.

E mon ti a kontan si kekfwa Ms Bresson ki'n e pti pe pli *follow* sa seksyon kekfwa si i ti kapab azoute. Me solman an term *understudy*, *localisation* nou annan bann spesifik ki nou met lanfaz lo la. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Ms Bresson ou annan azoute?

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Mon krwar *PS* in kouver lapli par Mr Chair. Kekfwa zis nou kapab donn en pti *statistic*. Ziska Fevriye 2021 nou annan 322 pozisyon lo plan lokalizasyon dan diferan sekter. E ziska prezan nou annan 123 *post* ki'n ganny lokalize.

I annan *post* ki ganny lokalize, wi i annan bokou zefor ankor pour nou kapab fer me selman i pa en louvraz

– i pa en latas fasil, nou ganny bokou rezistans me selman nou kontinyen. Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Wi Onorab.

**HON REGINA ESPARON**

Mersi Mr Chair. Zis en pti klarifikasyon *PS*. Eski zot annan en *Policy for retention* oubyen petet si zot napa pa ti ava petet edan pour zot annan en *Policy for retention of workers*? Mersi.

**MR SPEAKER**

Wi *PS*.

**PS JULES BAKER**

Wi nou napa en *Policy as such* lo *retention*. *Retention* i ganny kontrole par Lalwa. De Lalwa ki konsern *retention*, enn se ki Lalwa ki govern Sekirite Sosyal ki dir ou *retirement age* i 63an. Letan ou ariv 63 obligatwarman ou vin en pansyoner.

Me parkont Lalwa Lanplwa anba Seksyon 66 i fer provizyon pou en anplwayer ouswa en travayer fer en aplikasyon kot Biro Lanplwa pou li reste dan lanplwa. Baze lo sa zot donn bann zistifikasyon ek egzakteman akoz zot le reste dan lanplwa e akoz i bezwen sa dimoun.

E si annan nou revizyon *Employment Act* nou vwar i annan nesosite pou nou refer

sa, me solman an term en *Policy* lo *retention* i pou bezwen mars anliny avek sa rapor *World Bank* e ki mon krwar nou'n diskite avek Minis ek osi Departman Sosyal ki pe travay tre pros ek sa zafer rapor pour *World Bank Reform*, e ki sa i bann size ki pou lo sa – ki pou table lo sa bann diskisyon. Mersi Onorab.

**MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Aglae.

**HON EGBERT AGLAE**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi ankor Minis, *PS*, delegasyon. Minis mon krwar ou annan en Bidze ki enportan e lenportans ou Minister. E mon krwar nou lo sa kote nou pou donn sa sipor *tout* en prenan kont ki i en filozofi lefase ki nou parti in adopte pou donn sipor sirtou travayer, e sa i bezwen kontinyen.

Minis premyerman mon ti a kontan ou eklersi nou *ok*? Bokou in ganny koze lo size *GOP*. Premyerman Minis eski ou kapab petet eksplik nou akoz i ankor annan lensertitid e en de balans lo sa size, akoz i annan sekter parey Touris.

Sekter Touris i ganny trete dan en fason. Sekter Konstriksyon i ganny trete dan en fason. Sekter *Retail* i ganny gete lo en fason lo size *GOP*.

So mon konnen zot annan sa *new GOP Frame Work* petet eklersi nou ki zot pe fer pou anmenn sa balans kot i ava annan bann dimoun, ouswa bann biznes ki pe fer demann pour *GOP*, kot zot pa a fristre akoz i war en lot pe pas avan, i pe benefisyé. So ki mannyer zot pe anmenn sa balans si i pou annan dan sa *GOP Framework*?

2enm Minis, mon ti a kontan petet osi nou dan en pandemik la, *ok?* E travay sirtou ler nou annan bann restriksyon i sanze. Kot i konsern *flexible working hours* eski – akoz mon pa pe war bokou pe ganny fer ase.

Wi la i annan restriksyon. Be ler pandemik petet in redwir eski nou pou *go back to* sa 8er - 4er, sa 9er-5er? Eski zot pe mazin en plan sirtou, annou konmans ek nou servis piblik pou montre pou dir nou serye dan sa demars pou etabli en *flexible working hours* ki ava ede?

Dernyen Minis dan domenn touristik mon santi ou'n reponn en bout taler. Me selman mon krwar ou merit Departman met lipye ater. Mon santi pou dir i annan serten – mon pa pou dir koripsyon pe arive mwan.

Be selman kot i konsern bann travayer lotel *senior management*, lo nivo *management* dan domenn

touristik zot pe *get away* pou zot – mon kapab dir anbet Departman Lanplwa dan en fason.

Ouswa mon pa konnen si i annan travayer ki dan Departman Lanplwa ki pe *collude* avek sa bann *GM*, sa bann lezot ki dan *management*. Pour fer ki bann pozisyon ki ou'n nonmen taler Minis lo kote *management* ki Seselwa pa pou zanmen ganny sa bann *post*.

Menm si ou pe sey tou zefor lokalizasyon. Alors ki mannyer ou pe fer pour ou kapab anpese ki zot ganny detournen e ganny konfize ouswa ganny anbete par sa bann dimoun, ki dan *management* dan sa bann Lotelri. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou 3 kestyon. Mon a les Ms Bresson pran sa bout lo *GOP*, i ava donn en pti lesplikasyon. *Flexible working hours is something* ki nou pe travay lo la *right now* e *you very right* i en keksoz – *COVID* in anmenn en kantite sanzman e nou pa pou kapab *same-o same-o*.

I annan resers ki'n konmans fer, akoz pour ou

*produce something, en paper you need to do the research. Ou bezwen regard en pti pe bann eleman ki ou bezwen konstate. Par egzanp flexible working hours nou annan diskisyon avek Minister Transpor.*

*Eski pou annan bis si dimoun i konmans travay 9er, 5er. 7er bomaten 3er and so on. So i annan en bann eleman ki nou fer konsiltasyon avek, so we have started that process.*

*E nou annan dimoun ki annan leksperyans dan nou Cabinet around flexible working hours nou pe travay in partnership.*

*E hopefully nou ava annan en paper pou nou come forward soon e nou ava prezant avek Cabinet and then come to you. E sa is the way forward. Absolutely the way forward.*

*Onorab bann pozisyon senior management at hotels. Depi ler mon'n pran sa post sak fwa mon konnen poudir i annan keksoz ki i bezwen call the GM oubyen bann Senior persons in, I've done that. Very short notice mon le war tel dimoun, tel GM and they need to come.*

*E si fodre zot reponn kestyon they have to answer the questions. That's the practise that we have e they know that. E kot nou santi i*

*annan injustice we have the right and we have the duty pour nou challenge sa e defann sa for the lenterere of travayer. Sirtou nou travayer Seselwa.*

*I annan en kantite keksoz ki pase around GOP. I annan keksoz ki pase ki i annan collusion wi, antre zot menm an deor. E alor menm ki mannyer prezantasyon i fer pou dir nou bezwen tel sa GOP i kapab ganny manipile.*

*Be solman se sa ki mon krwar nou Departman i konpran vreman byen the approach and the leadership that I am taking. Gouvernman i annan zero tolerans lo sa mo koripsyon e mwan mon annan zero tolerans lo mon koripsyon osi.*

*Mon premye rankont avek mon bann staff mon ti koz lo de keksoz vreman senp. I pa ti tro, tro elabore li. Mon ti koz lo annan trust e annan integrity. E sa ti mon mesaz ki mon kontinyelman koz lo la. So alor mon ekspekte mon staff i annan sa.*

*Si levidans pa vin devan mwan there's nothing that I can do. But if evidence comes in front of me then prosedir i ganny fer. E mon krwar mon leadership in ganny rekonnnet dan fason ki mon travay e mon expectations.*



So alor mon vreman kler lo la, e mon osi bezwen dir mon annan en tim ki kalibre. Ki vreman for *in terms of what they produce, right.*

Si ozordi ou war tou sa bann keksoz pe *come into place* nou annan en *overview accurate*, i bezwen annan en tim vreman for ki pe fer sa bann keksoz arive. E sa i mon *leadership* ki mon anmennen.

*You know* mon en dimoun vreman fer, mon en dimoun ki ekoute, mon en dimoun ki rod levidans. Mon krwar mon'n koz lo levidans *all day, right?*

So me solman bann mesaz pour bann dimoun *out there*. Fodre pa zot krwar pou dir nou bet dan sa ki nou pe fer. *We are quite clued up*. So si zot annan zot fason ki zot ti abitye fer keksoz, *it's over, it's over*. Mon a pas avek Ms Bresson.

### **MR SPEAKER**

*Yes Ms Bresson.*

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Mersi Mr Chair. Onorab mon ti mansyonn en *framework* taler ler mon'n reponn en kestyon oparavan. Ki sa *framework* ki nou ti entrodwir an 2014. Lide aköz nou ti entrodwir sa pour nou kapab demann ki ti annan lo *labour market*.

Ou pou realize pou dir a sa letan nou ti annan bokou defi konsernan demann pour travayer Seselwa avek *private sector*. So ti bezwen met sa *framework* pou nou kapab adres sa.

*Now* si i annan sa sityasyon ki i annan serten lendistri ki santi zot ganny defavorize petet sa i lafason ki – sa i zot lopinyon. Me selman ler nou ti met sa *framework* an plas nou ti fer en *market research* pou regarde kote ki i annan plis demann e kote ki difisil pou nou ganny travayer Seselwa pou *join*.

Mon a donn ou en legzanp lagrikiltir, dan konstriksyon. Sirtou konstriksyon nou pa pou zanmen kapab annan sa kantite dimoun ki konstriksyon i bezwen.

So lanmenm ler ki ler sa *framework* ti ganny entrodwir ti annan serten *allowance* ki nou ti donn serten lendistri, ki nou ti donn zot en *quota* aköz zot konnen zot pa pou kapab ganny 100poursan travayer Seselwa.

So an dizan sa petet mon a enform ou ki sa lannen nou sipoze revwar sa *framework* dan son totalite. Sa *temporary one* ki nou'n met an plas, ki mon ti eksplike taler.

A en pwen nou pou bezwen korpor li dan sa *main framework* e tou bann parti

konsernen zot pou ganny konsilte. Parey ler nou ti fer sa revizyon an 2016 zot ti ganny konsilte.

E ler nou pou fer sa revizyon la sa lannen zot ankor pou ganny konsilte. Si i annan serten lendistri ki nou bezwen fer desann zot *quota* zot a desann. Si i annan ki nou bezwen fer monte i a monte.

Si i annan ki nou bezwen reentrodwir met dan *quota* nou a mete, si i annan nou bezwen tire nou a tire.

So i pou depan lo marse, tou keksoz i depan lo marse lanplwa. Nou pa zis vini en zour nou asize nou dir ok donn sa enn, donn sa enn.

Tou keksoz lo sa statistik nou get marse lanplwa. *Demand and supply*, e la nou kapab fer en ladiferans.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Onorab.

### **HON EGBERT AGLAE**

Mersi Minis. *PS* pour larepons. I annan zis en bout ki zot pa'n reponn, zot ava *take up* lo sa size sa *level playing field* *GOP* la. Ki mon'n nonm sa Sekter Touris, Konstriksyon, *Retailers* osi.

Minis zis pou terminen nou bezwen demann kestyon fran la. I annan en *attempt* la deor par bann gro akter dan biznes pou aboli 13 Mwan Saler.

Mon konnen Gouvernman in pronons li lo en lot nivo lo sa size 13 Mwan Saler. Eski i annan en diskisyon dan sa laliny ki'n ganny antreprann lo size 13 Mwan Saler *after COVID?* Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi pour ou kestyon adisyonnal Onorab. Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Very *simple*, non. Pa le moman. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab Hoareau.

### **HON JOHN HOAREAU**

Mersi Mr Chair. Mr Chair laplipar mon bann kestyon malerezman in fini ganny pase. Me ti annan zis en keksoz mon ti oule azoute avek sa ki Onorab Arissol en pe lo boner in souleve. Lo kote sa zafer sa lapey ki an retar pou bann lotel dan Beau Vallon.

I annan osi problem *service charge* ki zot pe gannyen toultan. Sa osi petet si Minis ti kapab note e pran serten aksyon dan sa laliny.

Me mon ti ava kontan osi demann en kestyon lo sekter enformel *versus* sekter formel dan pei. Ozordi nou pe vwar ki parey nou'n ganny dir i annan

bann *numbers* ki pa *add up*. E mwan an fran verite mon krwar bokou sa bann dimoun i dan sekter enformel.

E dan sa Lasanble 6zyenm Lasanble nou ti fer deba lo ki fason Sekter Enformel i kapab *slowly integrate into formal sector*. Mon rapel Onorab Valmont ti anmenn sa Mosyon.

Me mon oule get avek Departman Lanplwa ki zistans ki zot in arive lo sa size an vi ki par egzantp sirtou bann dimoun ki ganny *lower salary band*, bann dimoun ki ti a kontan ganny peye petet tou le semenn dan plas tou le mwan.

Ki sa i kapab petet ankouraz en pti pe sa bann dimoun pou deklar zot bann biznes oubyen pey zot *tax* parey tou le res dimoun. E anmenn en kontribisyon reveni enportan *towards* lekonomi pei. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Wi Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Vreman vit, mon kontan ou koz lo la sa sekter formel *versus Informal* e sa i en keksoz ki nou pe port atansyon lo la.

*I mean* par egzantp letan nou get bann kategori group dimoun. Ki nou panse nou

*presume* zot dan *informal worker*.

Annou zis pran en legzanp bann dimoun ki al pran zot *methadone* dan bomaten *and so on right*. *There is a group of* sa bann dimoun ki lo sibstans zot al pran zot *methadone*. Pa neserman zot dan *formal employment*.

E sa bann diskisyon ki nou'n konmans pran pou koze, pou dir be *ok what do we do different* pou *entice* sa bann dimoun pou zot kapab antre dan lanplwa.

Akoz bokou zot, zot ase for e zot kontan travay e zot travay dir. E sa i enn bann sekter ki nou pe regarde pou dir eski pey tou le mwan *is an option* oubyen *why not* aköz sa bann dimoun i annan i kontan ganny zot larzan ase vit. *So maybe weekly, fortnightly could be an option*.

*So definitely* nou'n konmans sa bann konversasyon e *the fact* ki nou pe *review the whole Employment Act* avek tou nou bann *stakeholders* i bann *input* ki nou ti a kontan petet i *come forward*.

Prezan nou, nou annan en lide be prezan nou dir be *ok this is what everybody else is asking let's go down that lane*. *Be definitely it has to change* aköz sirtou parey mon'n dir sa legzanp bann dimoun ki servi ki bezwen al pran zot

*methadone. There is a big group of them out there ki al fer zournen.*

*But maybe they don't want to wait a month pou zot ganny zot larzan. So this is a great idea we are on track with that and conversations are happening. Mersi. Mon a les PS reponn lot bout.*

### **MR SPEAKER**

PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Minister. Vitman zis pou mwan azout lo sa ki Minister in dir. Wi *informal economy* i en konsern pou nou aköz dapre dernyen *National Statistics Bureau* nou vwar pou dir in kontinyelman reste ase o.

E parey ou konnen nou tou nou konnen ki bokou parfwa nou bann zenn zot annan tandans pou pran en lapros enformel ki formel.

Me nou lentansyon i en *study* ki dan nou *Decent Work Country Programme* avek ILO. E anefe i premye *study* lo nou lalis ki osi nou pe travay avek *Minister* pou *Economic Planning*, e sa i en size ki pou ganny diskite.

Me nou'n ganny en pti pe retar parey ou konnen ki nou pa'n kapab fini finaliz sa. Me solman nou annan en pti Bidze ki nou pe esper *Economic Planning* ansanm

avek ILO tonm dakor lo ki direksyon nou pran dan sa size.

Lo kote *the famous two hotels* dan nor, sa parey mon'n fini eksplike ki nou pe esper zot pou Mars pou nou vwar ki pou arive, aköz pou napa rezon pou zot pey travayer apre le 5 sa voyaz.

*Service charge* i pa ganny regulated by the law e i almost difisil pou ou kapab fors en lotel pou li pey *service charge*. E i annan bann prensip *service charge* ki annan ki enpoz serten poursantaz lo *front office*. I annan i met lo *back office*.

I annan i met nenport ki fason Mon pa tro, tro konn sa bann detay. Me solman ou pa kapab fors en anplwayer pey *service charge* si i pa'n anmas larzan sirtou la dan sa letan COVID.

Be mon krwar sa in toultan reste en size ki kekfwa a en moman donner in devret ganny gete. Me solman sa i pa form parti Lalwa Travay. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi PS. Onorab Romain.

### **HON GEORGE ROMAIN**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi Minis ek ou *Panel*. Minis ler mon ekout ou sak fwa mon tann ou koze i resanble definitivman *top* lo ou *agenda*

pou war mazorite Seselwa pe travay.

An vi ki pou sa arive apre pou ou ganny en pli bon *statistics* kantite dimoun ki pe vremen rod travay, mon pe mazin en si ou pe mazin al dan distrik osi tou, pou kapab anrezistre bann dimoun ki pe rod travay oubyen fer li lo nivo rezyonal si sa i posib.

Apre mon 2<sup>em</sup> kestyon. Minis mon ti a kontan ki mannyer zot – en pti moman. Ok mon krwar sanmenm sa pou le moman. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Wi Onorab sa i for lo nou *agenda* pou kapab pouse pou dimoun travay. Avek bann pti restriksyon *COVID* ki nou'n annan nou pa'n kapab fer petet tou sa ki nou ti anvi fer.

Me solman i annan keksoz ki nou pe fer vremen byen *in terms lo district level*. *The fact* ki mon annan *Social Affairs* e also *ASP* anba mon portfolyo. Ki nou pe fer vremen byen la ki lofis in konmans ouver *to resume normal working hours*. Tou bann *vacancies* ki vin kot nou kot Minister Lanplwa ki nou *registered*.

*At the same time simultaneously* nou a pe anvoy kot sa de lofis. Menm la nou pe mazin pou enkli *Local Government, right?* Akoz sa dimoun si i pe al dan distrik i pe la kot sa *welfare officer most probably* i pe al rod laplikasyon *welfare*.

Be ki annan difisil pou sa *welfare officer* oubyen sa *social worker* dir “arr be zisteman *these are the vacancies that are available.*” *This is* bann telefonn ki nou kapab fer. Eski ou annan en *CV?*

Konmsi nou pa pe dir *cut* ou fer sa, ou fer sa, ou fer sa. I bezwen vin ansanm. E mon krwar sa i pe mars vremen byen. I annan kantite dimoun ki *call* nou pou dir – letan konmsi nou fer en pti *survey*, be kote ou'n tann a louvraz konmsi pou annan en lide, *where are people getting job awareness from?* I dir ou “be *social worker* ki ti dir mwan. Mon *welfare officer.*” *But they are in the districts.*

Be prezan si nou kapab elabor plis lo la *now that* bann landrwa i ouver, *almost working hours, by all means we would do*. Be selman sa pe mars vremen byen. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi Minis. Onorab Naidu.

### **HON SATHYA NAIDU**

Bonn apre midi Mr Speaker. Bonn apre midi Minis ek ou delegasyon. Lo size *GOP* i annan plizyer nou bann ser ek frer Seselwaz ki'n marye avek en etranze, e avek sa nouvo *framework* *GOP* mon kestyon se eski zot pou ankadre zot konman en leksepsyon.

Akoz in annan plizyer ka ki'n vin devan a mon latansyon kot in annan dimoun ki pe rod travay me malerezman sa Polisi *GOP* manner i ete ozordi i defavoriz zot.

E lo kote St Louis nou'n ganny dir i annan 45 dimoun ki'n desann pou anrezistre. Me selman mon'n ganny plizyer *text* kot dimoun in dir zot in desann zot in anrezistre. Mon ti a voudre konnen eski i annan okenn dokimantasyon ki zot donn sa bann dimoun?

Akoz mwan mon'n ganny dir ki zot pe resevwar okenn dokimantasyon, akoz i enportan ki zot ganny dokimantasyon pou ki nou osi nou kapab fer nou bout. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Ms Bresson.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Mersi Mr Chair. Onorab mon a reponn ou premye kestyon tou travayer ki marye ek Seselwa zot pas parey travayer

Seselwa. Napa restriksyon ki ganny mete lo zot.

Me selman zot bezwen sa *GOP* ki zot bezwen fer sa *process* zot osi. So napa restriksyon lo travayer etranze ki'n marye ek Seselwa napa. Fodre in marye selman pa *boyfriend* or fodre in marye. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Lot pwen lekel pou pran *PS*?

### **PS JULES BAKER**

Mersi Onorab pou ou kestyon. Vitman nou anrezistre sa bann dimoun *this is why* nou *call in to jobseekers* pou desann pou vin anrezistre, akoz nou bezwen pran en *profiling* tou detay lo sa dimoun.

Ou, ou pe demann nou si nou pa donn li en bout papye ankor pou espere konmsi pou dir li pou vini. Non nou pa donnen en papye *as such*, me solman ki nou fer nou fer sir ki nou esey nou mye pou pran kontak avek zot pou fer *referral* o pli vit posibil.

Sirtou bann ki nou konnen nou kapab fer *matching* pli vit posibil. Be mon pa krwar nou devret pe kontinyelman tou dimoun i vini nou donn li en lot bout papye konmsi *it's the next appointment*.

Be solman ki nou fer nou ava diskite en pti pe avek nou

tim nou ava vwar si vreman i annan en nesesite pou *issue* en notis *or something to them*.

Nou pa tro konpran egzaktman ki kalite papye ki ou pe ekspekte nou pou donn zot. Si ou kapab klarifye Onorab.

### **HON SATHYA NAIDU**

Zis pou sertifye konmkwa zot in desann zot in fer zot par pou asire ki Departman Lanplwa pou osi fer zot par. Akoz demen i kapab annan plizyer lezot dimoun ki pou desann ki pou vin dir nou poudir ki zot in desann zot pa pe ganny travay.

E lo zot kote zot pou dir ki dimoun pa pe desann pou anrezistre. *So there needs to be a form of proof* pou zot dir ki wi mon annan en bout papye, pou dir mon'n fer mon bout osi.

### **MR SPEAKER**

Wi PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Onorab nou ava pran an konsiderasyon sa propozisyon.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Loze.

### **HON JOHAN LOZE**

Mersi Mr Speaker. Bonn apre midi tou dimoun. Minis an lannen 2008 nou ti pas dan en

kriz ekonomik pa osi pir *que maintenant*. Be enn bann rezon ki nou ti ganny sa bann sikse ki nou ti gannyen *back then* sete la kominikasyon.

Ti annan bann kominikasyon ki ti sorti regilyerman. Ti annan kominikasyon ki ti ganny fer avek Lasanble regilyerman lo medya nasyonal regilyerman.

So Minis ozordi mon vwar ou *stuck in a bit of a quandary*. Ou pe dir nou pou dir ou ava statistik, ou annan fe be i annan en *statement* osi ki ou'n fer ou'n dir *koze out there*, ler dimoun pa konn realite pa tro fer sans.

*Which is true but I will put it to you Minister* i responsabilite lekel pou kominik fe statistik, avek realite avek *the greater out there?*

So mon krwar sa bout i mor antyerman lo ou ladministrasyon e lo ou *staff*. So petet *correct me if I am wrong* be mon santi petet i bezwen en pli gro zefor de lapar ou Sekretarya pou kominik sa bann keksoz, ki ou pe dir nou depi *ce matin* avek *the greater public out there*.

Si ou annan fe, ou annan statistik met a zot laporte met li a zot dispozisyon. E si i annan koreksyon ki bezwen retourn kot ou lepep Seselwa mon krwar pa pou ezite li fer ou konnen.

*Because there are things* ki pa pe zwenn ansanm parey ou menm ou pe dir, pa pe aziste ant ou bann sif e larealite ki dimoun deor i konnen.

Nou konnen nou, nou MNA lot kote osi i konnen. Akoz nou pos i ganny touse, nou laport i ganny tape. So nou konnen ki kantite dimoun pe soufer deor nou akoz nou la pou ed zot. Se sa nou pri nou osi. Sa i mon premye pwen Minis.

Si zot ti kapab fer en pli gran zefor pou kominik en pe pli byen e *such a thing is possible*.

Minis apre i annan en dimoun ase aze in dir mwan pas ou en mesaz. I dir mwan dir ou, Seselwa pa'n zanmen li. I dir ou Seselwa i ankor parey. 5 mwan pase ou form parti en Gouvernman ki 5 mwan pase ti pe vin pou prezant Seselwa avek solisyon atraver *leadership*.

Be prezan i dir mwan ozordi letan i a pe get ou koze olye prezant solisyon e *leadership*. Ou pe tant pou eksternaliz en pe e met responsabilite lo Seselwa.

Be sa dimoun i dir mwan dir ou pou dir ou vwar sa ki Seselwa pe fer la ozordi la. I ti koumsanmenm 5 mwan pase. I ti pe fer menm keksoz 5 mwan pase. Zis 5 mwan pase

sa mouvman ki ou reprezante ki ou form parti. i ti pe dir zot be vwala nou pe vin delivre ou.

So ozordi Seselwa pe esper sa ladelivrans ki zot ti ganny promet 5 mwan pase. Minis selman *having said that I need to qualify mon statement* mwan osi. Ou ek ou Gouvernman zot pa dan okenn fason responsab pou sa kriz ekonomik COVID ki nou pei i ladan. Sa i *COVID I will not be unfair and put that on you!*

Be selman sa madanm in dir mwan kominike ki Seselwa i pa'n sanze li i ankor menm Kreol ki i ti ete 5 mwan pase. E mon pwen final Minis, i annan en madanm pe dir mwan kominik avek ou ki i annan serten lotel, ki pe antre dan demars *process GOP* pou zot *management staff* ki ankor Sesel.

Sa bann dimoun i isi zot pa'n kit zot *GOP* in fini, zot pe asize trankilman kot lotel. E lotel pe antre dan prose pou *process* zot *GOP*.

Apre en *lieu* avek sanmenm sa i annan en zenn Seselwa ki *hold* en *passport* Angle ki'n al rod en lanplwa *management* dan enn sa bann lenstitisyon ki zot pe donner la. Ki i pa'n gannyen e ki ler in retournen in dir be vo mye ou ti'n *apply* lo ou *passport* Angle.

E *since* sa dimoun i ase *high profile* mon asire sa pou



vin kot ou laport evantyelman *soon enough*. Mon pe zis met li a ou latansyon. So mon pe vremen bezwen en larepons lo sa mon pe zis met a ou latansyon Minis, Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi. Minis wi.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Zis petet mon a *bring to* ou latansyon si i annan en Minister ki pli *current* dan *media* se Minister Lanplwa.

Petet mon pa konnen si ou regard *NEWS*, si ou regard televizyon. En *Policy* ki nou ti adopte tou le semenn fodre Lanplwa *is featured in the news*.

Si pa *NEWS* dan en program. Mon kapab dir ou, ou kapab *archive back tyek back* avek *SBC* nou'n dan *News Extra* mon pa konnen konbyen fwa. Nou'n koz lo diferan keksoz "*Redundancies*", "*Safety at work*." Preski tou le semenn nou annan en topik ki nou vin koz lo la. 13enm mwan *you name it. Every single week* nou dan *NEWS*.

*PS* fek dan *NEWS* mon krwar sanmenm sa semenn pe koz lo bann dimoun *retirement age*. Preski tou le semenn mon'n dir sa i en *Policy we have to feature in the NEWS*. Nou fek zwenn avek *SBC* e

nou'n fer sir ankor tou sa ki nou le kominike *in terms of using the media they are going to support us*.

E menm bann demann ki nou'n met devan zot pare pou siport nou san en Bidze *which is very great and we are so grateful to SBC*.

Nou bann program par egzanp ou fer avek *productivity* tousala pe vin dan *media*. Akoz nou napa Bidze enn ase gran e *COVID* i anpes nou target en kantite dimoun a la fwa.

Solman nou kot Departman Lanplwa nou stratezi se olye *target* 40 dimoun annou *target the mass*. So mon konnen si kekfwa ou'n mank lo war *media* ou byen televizyon *both TeleSesel and SBC* pou vwar poudir nou *feature almost every week* lo tou sa bann topik ki pertinan.

E *we come forward* nou pa pe *press* nou, nou *come forward* nou defann, nou *educate*, nou *inform*. Tou sa stratezi mon tim i fer sa vremen, vremen byen. So sa *there is no way* mon pour dir pou dir nou pa pe fer byen nou pe fer vremen byen.

*On top of that* si petet ou ganny en pti sans regard nou *website* avek nou *Facebook Page* nou *very current. Every single day* i annan lenformasyon lo la.

*Every single day* pou bann dimoun ki pe ekoute nou *upload* bann *vacancies*. Ou vwar kantite *vacancies* ki *keep up and up again*. Nou vreman for lo la sa i enn nou *strength*.

*In terms of* sa dimoun ki ou'n dir pou dir "*Seychellois has not changed* zot in fer sa bann keksoz tou sa letan." Mon osi mon en Seselwa so *I am a Seychellois too* e sa i petet son persepsyon. Mon persepsyon i konpletman diferan. Mon pa pou fer komanter lo la.

Limero 3 sa dimoun ki ou pe nonmen sa *case* in deza vin a nou latansyon. E aktyelman si ou konnen kantite zefor nou pe fer pou sa dimoun ganny en pozisyon *it's beyond words, beyond words*.

E sa dimoun petet i kapab dir ou sa. Kantite zefor nou pe fer. Mon pa konnen si ti mank en lot kestyon *GOP?* Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Ale nou a terminen Onorab silvouple. Ki klarifikasyon?

### **HON JOHAN LOZE**

*Minister* mon byen apresye konnen ki ou ofet okouran avek kominikasyon *but this leads us right back to the original sticking point* ki sa *statement* ki ou'n fer ki koze *out there*, ler dimoun pa konn realite ou pe kominike be ou

menm ou, ou pe dir ek nou ki zot *still out there* pa konn realite.

Mwan mon ti'n zis demann ou pou fer en zefor ekstra pou *bridge* sa *gap*. So si ou pe fer byen e sa ki ou pe fer i ase *then* nou pou *still* annan sa group *out there* ki pa konn realite. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Mon krwar Minis in adrese. Nou a kapab kontinyen kot nou ete la. Onorab Andre.

### **HON CLIFFORD ANDRE**

Mersi Mr Chair. Mr Chair avan pa avan mon plito oule dir Minis avek *PS Baker*, letan in koz lo zafer *Air Seychelles* in dir sa i en topik ki nou bezwen get – sa dimoun i bezwen apros Lanplwa. Me mon krwar zot let in dir zot fodre zot sinyen ozordi 4er.

So mon mazin en vi ki *Air Seychelles* i en antite ki e osi vin devan Lasanble. Ti a bon kekfw Minister zot dir avek *Air Seychelles* donn sa bann dimoun en *extension*, ziska ler serten deba i ganny fer dan Lasanble. Sa i enportan pou sa bann dimoun e pou – ki dan sa sityasyon.

Letan nou get *programme 2* *which is labour protection* nou war in sorti 5.9 in mont 7.3 e sa parey *PS* in sey eksplike se pou ganny dimoun

pou fer sa bann travay ki nesese e ki mon 100poursan dakor.

Me solman Minis en persepsyon ki annan oubyen ki'n annan lo lanplwa dan Sesel i negativ. Bokou dimoun i dir ou letan in annan en konplent ki ganny anmennen kot Minister Lanplwa pou ganny adrese, pou sey vwar en solisyon, zot war sanmenm sa bann dimoun sa bann o fonksyonner dan Minister, ki al dezennen dan sa menm landrwa kot i annan en konplent.

So sa bann travayer ki annan sa konplent, i santi ki be la, la mon pa pou zanmen ganny en solisyon pozitiv oubyen en solisyon akseptab.

Akoz sa o fonksyonner ki sipoze pe protez mon lentere, i pe manze avek *GM* avek *HR Manager* dan sanmenm sa lotel. So mon mazine sa i en persepsyon ki bezwen ganny tire.

Mon'n tann ou Minis letan ou'n dir ki pou dir lafason fer ki zot ti abitye i nepli sa fason fer. Me selman dimoun i bezwen *attain* sa konfidans ladan. So sa i en pwen.

Dezyenmman se letan nou get lo latab 6 nou vwar kot ou dir limero 1 i dir *number of non-compliant employers* ki zot pe eksepté i pou sorti 245 pou vin 230 sa lannen. Mon

kestyon se aköz nou annan *non-compliant employers* letan nou sipoze annan en *Employment Act* ki pe ganny gid li?

E sa kantite sa sif pou mwan i alarman letan nou gete. Mon ti a konpran i ava annan en 10, 15 aköz i annan kantite sif. So eksplik nou avek pep Seselwa aköz ki sa sityasyon i koumsa.

E trwazyenmman letan nou *get number of prosecution case filed*. In dir nou sorti 6 pou vin 22 be selman i pa'n dir nou *out of* konbyen sif. So mon ti a kontan – aköz Minis ou'n *harp* lo statistik, mwan osi mon travay en pti pe lo statistik.

So mon ti a kontan konnen *out of* konbyen ki sa lannen nou annan 6 e nou pe ekspekte annan 22. *But out of a 100, out of 200 and so on*. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Mon a les PS pran ou kestyon 2 lo program 2 lo latab 6 *and then the last question*. Apre mon a pran ou dernyen kestyon lo persepsyon. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Yes wi.

### **PS JULES BAKER**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou keston. Lo kote *non-complaint* avek *issues* konsernan *prosekisyon*. Vitman Lalwa Lanplwa i la Onorab. Pou nou *enforce* Lalwa Lanplwa. Me parkont i annan anplwayer ki li i decide pou li pa onor son lobligasyon anba Lalwa lanplwa pou li *comply*.

E nou, nou pe anvizaze letan nou al get nou *statistics* se ki nou'n annan en pe defayans, an sa ki konsern kantite zofisye ki nou annan pou al fer lenspeksyon.

So baze lo kantite lenspeksyon ki nou fer e kantite *non-compliant* ki nou ekspekte vwar, letan nou al fer bann lenspeksyon, nou pe mezir nou resours ki nou annan baze avek kantite biznes ki annan dan Sesel.

E ki kantite lenspeksyon ki ou kapab fer dan en semenn.

So sa *figure* ti bann *figure* lannen pase baze lo zofisye ki nou ti annan. Me sa ki mon kapab dir ou la zis pou *go through* ou 2enm keston. Parey mon'n dir taler nou ti napa sa kantite resours e ozordi mon pou repet ankor nou ti annan en lot *issue*.

*Employment Tribunal* was not functional akòz ti

annan en *case* ankour ki'n ganny anmennen kont *Employment Department* ki ti dir ki *Employment Tribunal*, napa manda pou ekout *case criminal cases* devan Tribinal.

E nou, nou ti *challenge* sa desizyon devan *Supreme Court by way of judicial review*. E Lakour in donn en desizyon in dir non *Employment Tribunal* i annan drwa ekout *case* kriminel.

Letan mon dir *case* kriminel mon pe dir *quasi criminal* akòz ou pa'n onor ou lobligasyon anba *Employment Act in terms of enforcement*.

E la *this is why* ou vwar nou vwar en kantite *case* ki ti'n ganny *dismiss and whatnot*. Nou annan 17 *case* ki *active and ongoing* devan *Employment Tribunal*, akòz nou *reinstate* e la i annan bokou anplwayer ki'n *fail to comply*.

*Case in ready to file* ki mon'n fini siny *initiate legal action* i annan 12. E bann ka ki'n fini pas devan Lakour *prosekisyon* la ki – annefe *as I speak* la nou'n fek fini apwent en nouvo *Vice-Chair Employment Tribunal* ki ti napa. En dimoun in – e mon krwar in ganny apwente konman en Mazistra. E nou fek fini apwente.

So difikilte ki nou'n ganny avek sa bann *issues* ki i annan pou fer avek

*enforcement and* prosekisyon, so se *basically* nou resours avek nou kapasite *Employment Tribunal* pou ekout bann *case*.

So la nou'n fini apwent tou Manm *Employment Tribunal*. Minis in fini siny dokimantasyon. Nou'n fini apwent *Vice-Chair* e baze lo la i pou montre ou rezilta.

Kekfwa *next time round* Onorab nou vin dan Lasanble ou pou kapab vwar *in terms of conviction*. *Employment Department* parey ou konnen nou pa antre dan konviksyon se Lakour ki antre dan konviksyon ou konpran.

So si Lakour i deside larg en *offender* nou pa kapab fer nanryen. Sel keksoz ki nou bezwen fer se *appeal*. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Onorab ankor mon kontan ou fer resorti sa mo persepsyon on *Employment Department*. Ou dir i negativ be parey mon'n dir mon'n *set* mon standar ki manner mon ekspekte louvraz i ganny deroule dan sa Departman.

E mon'n fer li vreman kler *in terms* nou *ethos* konman en Departman. Nou

etik konman en Departman. E *definitely* konfli ki kapab *arise* letan nou pe fer sa louvraz ki nou fer.

E si i annan ankor koze ki mon bezwen fer avek sa Departman *I reiterate it like I say* nou travay byen, nou travay drwat, nou travay *ethical*.

Alor i en keksoz ki nou bezwen promote. E *like you say* si i en persepsyon i en persepsyon me si i ariv dan mon latansyon ki mon annan levidans *I will follow the right procedures*. Mersi.

### **HON MICHEL ROUCOU**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi *panel*, bonn apre midi tou dimoun ki a lekout. Minis mon'n ekout zot vreman byen lo kote sa bout ki zot pe koz lo *enforcement*.

Be selman, mon pe demann mon lekor dan sa Bidze. Ki i annan pou provizyon, pou aforsi lo kote *monitoring* avek *enforcement*. Ou'n koz en pti pe pou dir i annan *Tribunal* Lanplwa, ki zot in ganny en nouvo *Chairman* si mon pa tronpe.

Ki zot annan pou fer sir, pou dir zot la lo teren parey dan bann lotel. Parey mon'n tann Onorab Aglae in koze boner, lo kote bann *GOP*, bann *management* ki pourtan 5an i ti la li. I ti la dan Lasanble.

Be kot *Ephelia* laba, nou annan bann travayer ki lo *GOP*, pou 12an, *PS*. Ou'n dir sipoze 5an, i annan bann travayer ki lo *GOP* pou 12an. Ki zot pe mete dan sa Bidze, pou fer sir pou dir zot *enforcement* i la parey en gard, ki pe fer sir, pou dir Seselwa i ganny mete vreman dan bann lotel sirtou.

Oubyen dan nenport ki landrwa, dan bann landrwa travay kot i annan etranze? Sa i mon premye kestyon.

Mon 2enm kestyon i lo kote bann kriter ki ganny mete, dan bann landrwa travay. Ki ler en Seselwa i al rod sa travay, i annan bann kriter ki ganny mete, dan bann diferan lorganizasyon travay. Ki sa Seselwa li, ler i vini i pa *meet* sa kriter li aköz ou bezwen en etranze pou ou.

Ki zot zot pe revwar ladan, pou fer sir pou dir sa bann landrwa travay. I fer sir pou dir Seselwa osi, demen ler i vini sa kriter in ganny desann? Ki sa Seselwa i kapab fer sa louvraz?

Akoz nou annan Seselwa la deor, ki kapab fer bokou sa bann louvraz ki bann etranze pe fer. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi *PS*.

### **PS JULES BAKER**

*Ok*, Onorab mersi pou ou kestyon. Ou de kestyon i senp, wi i annan nesesite pou nou met plis lanfaz lo *enforcement*. An sa ki konsern provizyon, lo Lalwa Lanplwa e osi provizyon pou *Professional Health and Safety*.

E parey mon'n dir ou pou dir nou bezwen ogmant nou kapasite, e nou prezans dan sa bann landrwa travay. Pou fer ou konpran enpe pli byen, se ki nou pe *deal* avek apepre 10mil biznes dan pei. Apepre mon pe dir ou sa, i kapab i annan *self-employed*, i kapab annan diferan laspe. Me selman sa i kantite.

E prezan ou annan ou apepre 48mil travayer dan Sesel, e sa i enkli travayer etranze tou. E i annan menm bann travayer etranze ki reste lo bann gran *site* ki sa osi nou bezwen al get zot.

So letan ou pou get nou kapasite imen, ki nou annan dan *Employment Department*. Ou get nou groser Bidze ki nou annan.

E mon krwar toultan Minis i fer resorti, nou annan en pti Bidze, *sorry PS Thesee*, Me selman nou louvraz i masiv, e nou prezans i bezwen partou. E nou sey nou mye, pou nou *achieve* nou bann *targets* ki nou *set* la.

So nou pou pran ou rekonmandasyon an pozitiv e nou pou travay plis lo la. An

term kriter pou travayer etranze, mon krwar Ms Bresson in koz longman lo la, mon ava azout sa pti bout. Oparavan, letan *quota* ti ganny entrodwir an 2014, ti annan sa ki nou apel en *Certificate of Entitlement*. Ki sa Lasanble pa nouvo avek si mon kapab dir.

E sa tousala nou'n sispann li, nou'n dir ki tou *post* ki annan pou fer avek *tourism*. Mazorite dimoun ki annan *COE*, i anba *tourism*. Tou zot *post* i bezwen ganny transfer kot Minister Lanplwa.

E nou pou get tou sa kriter ki asosye avek sa bann pozisyon pou fer sir ki napa en Seselwa ki soutenab. Ki *readily available* pou pran sa plas travay. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi Onorab annou.

### **HON MICHEL ROUCOU**

PS anmenmtan ki ou pe koz lo *GOP* la, kot entipe lo sa *ID card* ki zot gannyen. Akoz bokou zot sa bann dimoun ki lo *GOP*, zot *ID card* i parey pou Seselwa. Eski zot annan plan pou zot revwar sa *ID card* li menm li? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Wi, *PS*.

### **PS JULES BAKER**

Mr Speaker sa i en size Imigrasyon. Ki sa ki nou

konnen pou dir ki i annan en travay, ki pe ganny fer lo la. Mersi. *Sorry* Mr Speaker, mon ti'n bliy en pti bout pou Onorab Andre, *Regarding Air Seychelles*, parey mon pe dir ou se ki in annan bann negosyasyon, ant travayer e *management Air Seychelles*. Ki si zot in ganny donner en kontra pou sinyen, ozordi 4er mon pa ankor ganny sa vin lo nou latab.

Me solman sa ki zot pe dir ou la, si sa i leka. Be nou ti ava demande Mr Speaker, ki kekfw nou ava ganny lantretyen avek *Air Seychelles*. Lendi nou ava vwar egzaktaman, *what is happening*.

Me Lalwa lanplwa pou varye kontra, i anba Seksyon 49 parey ou konnen. So les nou ava get enpe plis profon ki pe arive. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi *PS*. Onorab Lemiel.

### **HON SYLVANNE LEMIEL**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi tou dimoun. Permet mwan Mr Chair koman mon komanse, pou mwan lans en lapel. Avek sa 45 dimoun ki'n anrezistre, dan distrik Anse Royale, ki'n anrezistre avek Biro Lanplwa. Pou mwan dir zot fer sir *follow-up*.

E Minis mon garanti ou, mon pou lev mon lanmen pou

sa R38.4milyon. Ki nou pou donn zot Minister menm si mon'n tann *PS* dir i pti git. Mon pou lev mon lanmen pou sa akoz mon oule ki sa 45 dimoun ki'n anrezistre Anse Royale. I *secure* en *employment* sa lannen.

E en lapel osi pour bann ki pa ankor desann pou vinnanrezistre dan distrik Anse Royale, desann vini, vin anrezistre e zot osi, zot a form parti pou zot kapab, ganny en lanplwa avan lannen fini.

Minis mon ti a kontan ganny en lesplikasyon kot i konsern *My First Job*. Akoz i paretman i ankor annan dimoun ki ankor enptipe konfize ek sa zafer *My First Job*, Apre sa *Skills Development Programme*.

La mon annan dimoun pe esey demann mwan, *My First Job* i pou ki laz? Akoz la letan i annan dimoun ki'n sorti, ki i nepli anba *URS*, ki'n anrezistre la zot pe menm demann mwan, si zot, zot kapab al anba sa *Skills Development Programme*? Ki prosedir?

Zot in anrezistre pou ganny en travay, si zot, zot kapab al anba sa *Skills Development Programme*? Ki mwan mon pa pe kapab reponn sa.

Petet mon ti a kontan zot donn en lesplikasyon, dimoun la deor. Minis ou'n dir dan ou

'*major achievements*,' ki i annan 737 zenn dan 1033 zot ki'n in *secure placement*. Mon ti a kontan konnen ozordi, konbyen zenn ki'n re konmsi ki'n anrezistre ankor, anba sa *My First Job*, avek sa *Skills Development*?

E sa bann ki'n *secure placement* la, eski sa i en lanplwa permanan. Ouswa i zis ki zot *training on the job*? Donn nou en pti pe plis lesplikasyon.

*SETS* ou'n donn en lesplikasyon ou'n dir ki in abolir li. Me R4.1milyon i pe al dan *upskilling*, *reskilling*, *consultancy*. Apre anba *Skills Development* osi, i annan R3.1milyon. Li osi i pe la pou *reskilling*;- savedir i fer en bon pti pe larzan la *upskilling*, *reskilling*, *consultancy*.

Eski ou Minister i annan ase sa kapasite? Mon pe mazine sa pou ganny fer *in-house*. Eski ou Minister i annan sa kapasite, pou li kapab desarz sa fonksyon. Akoz mon pe mazine avan, *SETS* ki ti fer sa bann keksoz. Prezan la zot ki pou fer. Eski zot santi zot annan sa kapasite?

Apre dernyenman, mon rapel lannen pase nou ti koz lo en sistenm. Akoz i paret mwan ti pe annan en problenm, en *link* and *ANHRD* avek *Employment*. Pou nou konn lo kote nou bann profesyonel.



Ki'n al *train* deor, ki'n vini, ki'n kalifye. E ki annan i reste lan, 2an pa ti ankor ganny en travay. E ti napa sa *proper follow-up*.

Kot Lanplwa i dir ou i pa konnen lekel ki'n vini. Zot pa'n vin kot Lanplwa pou vin anrezistre. Eski sa in kapab amelyore? Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Ms Bresson i a komanse, wi.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou keston. Mon ava konmans avek *SDP*, avek *My First Job*. Mon ava konmans avek *SDP*, akoz li son *target* laz i enpe pli ba. Apre li i en program ki en pti pe pli lontan. *SDP* i target dimoun, zenn laz 15an a 30an.

Li parey mon ti ekplike taler ki i fer li, son target i plito pou bann zenn, parey egzanp si la nou konnen. Pou dir pos-segonder fek komanse, i annan en group zenn ki pa'n ganny akse ek pos-segonder. Akoz pou en rezon ou enlot, zot pa *meet* bann kriter ki sa bann pos-segonder pe demande.

Sa i en legzanp, so ki nou fer nou, nou bezwen anmas sa bann zenn. Nou anmas zot, nou ofer zot en lantrennman. Zot, zot lantrennman i *on the*

*job*. Savedir nou plas zot dan en landrwa travay. Pou zot aprann serten *skills*.

Akoz zot sorti *S5*, zot sorti *S4* zot napa okenn *skills* travay. So, zot ganny plase dan en landrwa travay, zot ganny serten *skills*. Sa zot letan lantrennman i kapab ale ant 6 mwan a 18 mwan.

I depan sa *field*, sa *area* ki zot pe ganny *train* ladan 6 mwan a 18 mwan. E sa i annan en *allowance* ki zot gannyen, dilon sa letan. E sa *allowance* Gouvernman i kontribye en poursantaz, anplwayer i kontribye en poursantaz.

Sa i en *incentive* pou ankouraz anplwayer pou pran sa bann zenn pou zot *train*. E ki evantuelman nou, nou ankouraze ki sa landrwa travay i resevwar sa zenn. Ler i fini son letan *training* i anploy li.

Nou'n vwar dan le pase bann zenn ki serye, ki travay dir. Menm avan zot letan lantrennman i fini, zot ganny rekrite par sa bann landrwa travay.

*Now*, pou eskplik *My First Job*, li i en pti pe pli resan 2016 ti konmans. Li son target i bann *graduate* sorti pos-segonder.

*My First Job* i pa en program lantrennman li. I en program travay, ki nou ti pe vwar dan le pase. Parey nou ti

kontan tande, en zenn i sorti lekol pos-segonder, i napa leksperyans. Ti enpe difisil pou zot antre dan lanplwa.

Anplwayer pa ti pe donn zot sa sans, pou zot antre pou zot kapab ganny sa *skills*. So Gouvernman ti deside ki i a donn anplwayer, en *incentive* pou lan. I a kontribye *towards* saler sa *graduate*.

Ki vedir, ler en landrwa travay, sa *graduate* i antre dan sa landrwa travay, i en travayer li i en *worker*. In ganny anploye li. Son benefis ek sa program, se ki Gouvernman i kontribye.

Konmsi pou ankouraz sa lanplwayer pou pran li, i kontribye lo son saler pou lan. Sa i la diferans ant sa de. Be selman li son target i pou en etidyan ki'n fini lekol. Swa *My First Job* i son premye lanplwa ki i pe antre ladan.

Pa enn ki in fini lekol pou 2an, 3an apre i anvi retournen. Non. *My First Job* koman ou fini pos-segonder, ou antre lo sa program. Sa ki anvi nou pa forse. Mersi.

Apre osi mon ti a kapab adres sa pti bout, *reskilling* tre fasilman. Ou pe dir si nou annan kapasite, nou pa pe fer nou menm. Nou'n eksplike taler, nou pe *outsource*. Nou pe al kot *TGMI*, nou pe al kot *SIT*. Nou pe al depandan ki *area* ki nou pou donn *training*,

nou pou al kot bann landrwa ki donn lantrennman.

Oubyen nou pou annan bann *expert* endividyel, ki la deor ki anvi ofer zot servis. I depan ki *area* ki pe al ganny *train*. So nou pa pe fer li nou menm. Nou pe al andeor. Mersi. *PS* i ava pran *ANHRD* non?

### **MR SPEAKER**

Minis i a kontiyen.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Onorab mersi pou sa kestyon lo *ANHRD*. *Actually* enn nou bann Minis ki nou travay pli *close* avek, se Minister Ledikasyon. Mon krwar i ti dir sa dernyen fwa i ti la. Nou'n rankontre kantite, kantite fwa.

E nou vwar, poudir nou annan en kantite keksoz ankomen, pou nou kapab travay lo la. *ANHRD* i lo *agenda*, nou pe *back and forth*, *back and forth*. Sirtou lo sa bout *manpower planning*, pou nou regarde ki manyer nou kapab re-aranze, regarde, *what would work best*.

Me bann *meeting* ki nou annan, i montre poudir kekfwa ti annan en detasman. Zot zot krwar zot fer sa, zanfan i vini. Apre nou kekfwa nou ti krwar nou fer, so ti annan en pti pe *misconceptions there*.

Me selman nou pe travay vremen *close* avek Minister Ledikasyon. Nou *meet regularly*. *Actually* nou annan nou *technical group*, pou nou kapab al dan sa laliny, e regarde *in its entirety*, ki manyer nou fer sa progrese, mersi.

### **MR SPEAKER**

Onorab wi?

### **HON SYLVANNE LEMIEL**

En pti bout ki petet zot in manke, mon ti a kontan konnen. Mon ti'n demann zot, ziska la ozordi konbyen bann dimoun ki'n re anrezistre? Akoz ou'n kapab plas 737, dan travay anba *My First Job* avek *Skills Development Programme*.

I bezwen i annan ki'n anrezistre ankor, akoz ou pou annan en *outstanding from* sa balans 1033.

I annan ankor ki kontiyen vin anrezistre. Konbyen ziska la ozordi, ou statistik pe montre ou, ou annan ki ankor pe espere? Apre en komanter. Ler mon'n ekout zot pe donn mwan larepons lo la i fer ki - ki arive avek sa bann zenn, ki'n dan *Skills Development* ki pa'n ganny anploye li?

I pa'n ganny anploye e menm dan *My First Job*. I son premye travay, e i annan kekfwa ki pa *successful* pou sa

anplwayer gard li. Eski i annan ki'n *successful* pou sa anplwayer gard li? I annan wi me bann ki anplwayer pa'n gard zot. Minis, sa i kontiyen petet al lo ou lalis, pou kapab kontiyen fer demars pou li ganny en lanplwa. So ki kantite ki nou annan? si ou annan statistik? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Onorab *My First Job* ler sa dimoun i antre dan travay, in ganny anploye li en i pa pe sorti. *Unless* li i anvi *resign*, oubyen i fer en lofans disipliner. I parey en nenport ki travayer. I napa ki pou antre sorti.

*Skills Development* ki diferan, li i pe vinn *train*. Lafen son *training* anplwayer i pran li, oubyen i pa pran li nou pa forse. Me selman nou ankouraze.

Pou *My First Job* ou pe demann nou, kantite ki ankor *unemployed*. Pou *graduates* lannen pase, nou ti anrezistre 611 etidyan pou *My First Job*.

Si mon pe regard nou statistik byen, ziska aprean sa ki *unemployed* i 139. Zot pa ankor ganny plase. Parey mon pe dir i sa bann etidyan nou'n anrezistre, zot in fini zot letid Desanm an desandan.

E parey ou konnen Zanvye ti annan en pti pe *issue COVID*, travay pa ti pe tro mars parey labitid. Me selman pou mwan dir, *My First Job* i en program ki *very successful*. Anplwayer toultan i *willing* pou pran zot sa bann etidtyan.

So nou, nou napa okenn krentif konsernan *My First Job*. *Whereas Skills Development Programme*, i en pti pe pli difisil. I annan en pti pe plis defi li. Pou le moman, nou annan lenformasyon ki mon pe gannyen la, '*active on the programme*' as at March nou annan 235, '*awaiting placement*' i 102. Sa pou *Skills Development Programme*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Onorab Porice.

### **HON DOYACE PORICE**

Mersi Chairman. Bonn apre midi Minis avek ou lekip. Bonn apre midi bann koleg. Minis mon premye kestyon mon pa pou al tro an detay. Me selman mon pou ensiste, menm si ou'n dir serten keksoz lo la.

Nou annan Praslinois ek Praslinoise la ater, ki pa ankor ganny en plas travay. E zot ti pe demande ki si dan zot Bidze, napa en pti finansman pou donn zot ziska ler zot ganny en travay?

Mon 2enm, Minis eski ou'n fer provizyon dan ou Bidze, pou *train* bann travayer Lanplwa. Pou donn zot enpe Ledikasyon anver piblik? Akoz mon dir sa, set akoz i annan serten travayer lanplwa lo Praslin, pe dir avek nou bann dimoun ki pe rod en travay, pou kontiyen *tick* anler! Kot i vremen mal Minis.

Nou pe al vot pou en Bidze, pou siport Departman Lanplwa. Pou ed nou bann, pou ede, nou bann travayer, nou bann dimoun, nou bann anplwayer, lanplwa, pou ganny lanplwa pou nou bann dimoun la deor ki pa ankor travay ki pa ankor travay.

Ki manyer Departman Lanplwa, i rantre dan lenstans kot en dimoun pe fer tou pou li ganny en travay, me sakfwa i al *interview*, son dernyen landrwa travay i kontinyen donn move referans lo li. Ki manyer ou Departman Lanplwa pou ede pou sa dimoun ganny en lanplwa? Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab.

### **MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Mon ava pran sa de dernyen in *terms of behavior* ou pe koze, e latitid. PS i ava

pran sa lot bann dimoun ki'n anrezistre pou travay.

Onorab mon annan en *Policy* zero tolerans, lo ki manyer nou servi piblik. Nou en serviter piblik *right*, e tou zefor e tou kapasite ki nou kapab fer. Nou bezwen servi piblik byen, *irrespective of what, right?* E sa mon kler lo la, e mon fer li byen for.

Si i annan okenn konplent, mon kapab dir ou, menm dir sa dimoun *put it officially and send it to the office, to my attention please*. E mon gannyen annan de fwa, e mon *act on it accordingly*. Akoz mwan mon *believe* dan *professionalism, at it's very, very next and the highest*.

*So please do that*, si i annan okenn fason ki sa dimoun i pe ganny *feel* diskriminen.

Mon pa tro konnen Lalwa Sesel, si i fer provizyon ki *references* i bezwen dan en konteks, pou pa *deprive* sa dimoun. Me selman *certainly* kekfw PS i konnen, me selman mon konnen i annan bann kriter ki letan ou pe donn en referans. Pa pou defavoriz sa dimoun, ki ou pou anpes li progrese. *But I do not know about Seychelles Law* si sa i kouver.

Me selman mon donn ou mon garanti ki si i annan okenn keksoz pou fer, avek

*behaviors, attitude, unprofessional, please let me know and the person can write to me*. Mersi. PS i ava pran sa lot bout.

### **MR SPEAKER**

Wi, PS.

### **PS JULES BAKER**

Mersi *Minister*. Mersi Mr Chair. Lo size *job seekers* lo Praslin mon pou pran li menm lapros ki mon pou pran, avek repons ki mon'n donn Onorab pou La Digue. Akoz Praslin ek La Digue i annan zot spesefisite, ki i enportan ki nou, nou monte.

Nou vin asize lo latab avek zot nou diskite. Sa ki mon pou kapab dir ou *statistics*, nou ankor parey mon'n dir taler 318 *vacancies* i annan lo Praslin. *Across* bann sekter, bann sekter prensipal i annan pou fer avek *tourism or tourism related*.

Me selman mon krwar i enportan, ki nou asize ansanm avek Lotorite Praslin ek La Digue. La dan sa konteks *COVID*, ki nou table lo latab ki pli bon fason. Pou nou kapab adres sa sityasyon, o pli vit posibil.

Nou'n konpran ki avyon pe vini pe plen sa *weekend*. E mon konpran osi ki en bon pe avyon pe roul lo Praslin. E pou bann ki pou kapab derout lo La Digue, so nou ekspekte

kekfwa ki lavi pe vin en pti pe pli an roz byento.

Be selman lo kote referans kot travay sa i bann keksoz ki nou pa tolere. Me selman parfwa ki ou fer, ki arive se ki i toultan annan en keksoz balans Onorab.

I kapab sa dimoun in annan en move rikord disiplin, dan son landrwa travay li. Be ou pa kapab dir li tou keksoz i korek, si i annan en keksoz difisil.

Me selman i annan anlwayer, ki nou konstate, ki aköz i pe kite kot ou i pe al enlot landrwa. I donn li en move referans.

E dan sa ka koumsa, zot bezwen raport sa sityasyon kot Minister Lanplwa. En *investigation* i ava ganny fer. I annan en keksoz anba Lalwa ki fer kler, se ki ou pa kapab *discriminate against* en travayer, ouswa en *prospective worker* lo en baz serten diferan kriter;- aköz i ansent, aköz i isi, aköz i laba. Ou pa kapab fer.

Me selman mon krwar bann pwen spesifik koumsa, endividyel i enportan ki nou met devan. Nou *investigate*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Labrosse.

### **HON RICHARD LABROSSE**

Bonn apre midi Minis. Bonn apre midi Speaker e tou dimoun ki a lekout. Mr Speaker enn de mon bann kestyon in fini deza ganny demande. Me selman mon ti a kontan Minis, si ou ti a kapab donn nou en garanti ankor enn fwa. Vi ki mon'n deza tann ou koz lo la.

Ki anba sa nouvo Gouvernman, ki anba sa Gouvernman nef parey nou dir, ki sa bann keksoz ki nou'n tande, sirtou bann lakizasyon parey ou'n dir ki napa - i rimer, aköz nou Seselwa parey nou kontan dir, napa lafimen san dife.

So en garanti avek zabitan Plaisance ek Sesel an zeneral. Ki *as from now on*, ler nou fini vot pou sa Bidze - premye Bidze pou ou Minister, ki nou pa pou tann ankor sa bann rimer ki, travayer dan ou organizasyon, i monte al pran *breakfast* ler bann Seselwa pe konplent.

GOP ki nou tande i annan koripsyon ladan. Ek tou bann lezot ensertitid ki'n antour nou pei, pandan sa bann dernyen lannen. Se sa ki mon ti a kontan tande. Mersi Minis.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Minis mon krwar sa i bann size ki ou'n adrese. Ou kapab zis donn en pti lasirans.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. E parey mon'n dir mon bann prensip ki mon travay lo la, ki mon *promote* dan louvraz. Entengrite, etik, e mon *expectation* i *very high*. *Like I say if there are evidence, ki i annan en conflict of interest, if is brought to my attention, I will handle it and I will deal with it.* Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi Minis. Onorab Gabriel.

**HON CONRAD GABRIEL**

Mersi Mr Chair. *Welcome panel.* Dabor mon distrik pa'n ganny eparnye. Tou sa bann problem ki'n ganny re leve ozordi la. Byensir ek tou sa koupir ki'n arive, nou osi nou'n ganny afekte. En bonpe nou zenn in ganny afekte, Minis.

So Onorab Romain ti'n tous enpti git sa zafer bann zofisy lanplwa ki ti annan dan distrik oparavan. *I believe ki sityasyon ki nou ladan la, zafer depasman, restriktirasyon, restrikte mouvman, i ti pou fer nou dibyen, si ti annan en dimoun petet ti stasyonen dan distrik.*

Malgre pa toulezour, kantmenm pa toulezour. *On and off* zis pou petet tir enpe presyon santral lavil li menm.

E ti annan dan sa bann dimoun, ki ti kapab donn en pti *counselling* tou. Akoz en dimoun ler i vini dan son problem lanplwa.

I pa zis vini, ganny en *form* ranpli, petet i demann en pti koze, en pti *dyalog you know*. Zis pou *ease* enpe sa *burden*, akoz sityasyon pe tap nou tou. So petet dan lavenir, *when* sityasyon i aranze. Ti a bon zot get enpe, dan sa sityasyon.

Epi Dezyenmman Minis anba zot *programme 3, 'Policy Planning and Research*, zot annan R2.4million pou *wages*. Nou'n tande pou dir statistik i pri mondyal. Se sa ki pou gid bann Polisi.

Zis ki mon ti a kontan konnen, dan sa seksyon konmsi, ki saler sa bann *staff* zot *remuneration package*, en pti pe? Akoz travay pe al entans, mon krwar statistik i pou en keksoz kle.

E anba menm program *Policy Planning, Monitoring*, i annan R400mil pou *'local consultancy.'* Anba zot' *uses of goods and services.'*

Zis mon ti a kontan konnen, lekel petet sa bann partener, oubyen *stakeholders*. Ki zot pe al *interface* avek pou kapab fer sa bann *consultancy*. Akoz nou konnen vremen i en latas difisil la ki nou ladan *actually*.

Pou nou pei fer fas avek. Mersi Minis.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Wi Minis.

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. *Very quickly* apre mon ava pas avek PS. Mon fek pe demann PS, mon pa ti okouran ti annan *such a Employment Officer* dan distrik avan. In konfirmen i dir mwan, wi ti annan.

Mon *believe* dan *enforcement*, dan sa bann sityasyon parey. Petet nou ava konsider konman en *surgery*, parey nou dir lo en *basis*. *Whether it is fortnightly or monthly*, ki mwan mon krwar i en *very good idea* ki ou'n share. *So will take that onbaord*. Mersi.

**MR SPEAKER**

PS, wi.

**PS JULES BAKER**

Ok mersi Mr Speaker. Mersi Mr Chair. Vitman, nou annan en *Scheme of Service* ki nou apel en *close cader* pou *Employment Officers*. E *Policy Planning and Research* li osi i annan en *Scheme of Service*, ki aplikab, ki enpe *universal*.

Dan tou bann sekter Departman *gouvernemental Scheme of Service*, me mon pa

kapab donn ou detay egzakteman saler sa bann dimoun.

Akoz i annan diferan *Salary band* Onorab. Sak dimoun i annan son *salary band*, i annan son *Statistical Assistant*, ou annan *Assistant Statistician*. Ou annan *Statistician*, ou annan *Senior Statistician*.

Sa ki mon kapab dir ou, se ki mon oule remersye ankor PS Thesee, ek Minister Finans pou donn nou ankor adisyonel. Pour debous dan *Statistics*, ki enn i *Senior Statistician* e osi en *Assistant Statistician*. Akoz parey ou pe dir travay pou la, pou sa bann zafer *statistic*.

E menm nou pe get en kou, avek Minis Finans si nou kapab ganny ankor en *another post*, en pti pe pli lwen dan lannen pou kapab konsolid nou pozisyon, an sa ki konsern *Statistics*.

Lo kote *local consultancy*, nou demann pou *local consultancy* lannen pase ti R661mil. E letan nou pa'n reisir konplet tou nou bann *consultancy services* ki nou sipoze fer, Minister Finans in donn R400 mil ki korek.

E dan sa R400mil, R186 mil i pe al lo en *survey specific*. Ki nou pe travay avek NBS, *National Bureau Statistics* ki apel en *School to Work Transition*. Sa *survey* li i



spesifik akoz bokou kestyon in ganny demande la.

E menm Onorab Lemiel in fer resorti konmsi ki arive avek sa bann zenn letan zot sorti dan lekòl? E i enportan pou nou etabli akòz enn pa pe ganny travay.

Akòz enn letan i deside kit lekòl i pa ankor pare pou li al travay. Konmsi tou sa bann eleman i enportan. E *NBS* in ganny sa manda, nou ankor pe kolabore avek zot. Pou nou pey zot, pou fer sa resers pou nou. Akòz nou napa tou sa kapasite entèn, pou nou fer sa bann resers.

I reste R230mil, sa R230 mil i annan pou fer avek nou kolaborasyon, avek *ILO* Onorab. E *ILO* parey mon pe dir ou, tanzantan i donn nou en pti pe lasistans finans ek teknik.

E nou kit sa la pou le moman, akòz i annan sa ki mon'n dir ou. Sa *flexible employment*, ki'n koz lo la oparavan. Sa *study*, plis i annan sa *informal employment*.

Ki osi nou anvizaze kolabore, avek *ILO* akòz nou'n fini fer en demann sorti kot zot. E nou ankor pe esper rezilta. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Adelaide.

### **HON FRANCOIS ADELAIDE**

Mersi Mr Chair. Mon annan 3 pti pwen Minis avek ou *panel*. Premye pwen mon oule demande, ki pli long letan ki en dimoun pe *hold* en *GOP Certificate* isi Sesel? Ou konpran mwan? Ki pli long letan ki en dimoun pe *hold* en *GOP Certificate* isi Sesel, e petet dan ki travay? E dan ki *field*?

Dezyenman petet mon'n tann komite *GOP*. Eski nou kapab petet zot lenformasyon, lekel bann dimoun ki lo sa *GOP Committee*?

E Minis zis petet met en pti keksoz a ou latansyon. Kantmenm nou dir keksoz pe sanze, be selman mon santi ki deor keksoz i ankor enpe, *anyway* i pe sanze. Be selman i annan enn, de bann pti keksoz, ki nou bezwen adrese. Zisteman parey ti annan en *advertisement* lo Nasyon, ki nou'n *call*.

Sa dimoun i dir nou se ki son bann *GOP* in fini ganny aprouve. Zis i pe fer formalite. So mon krwar i annan en pti problem la. E sa pe dekouraz bann dimoun.

E osi petet ti annan bann *advertisement* ki zot mete, ki en senp *store manager*. En boug pe dir fodre ou annan en Doktora, So ki zot pe fer pou fer sir ki kliyan pa ganny dekouraze, pou zot rod en travay, pou zot *apply*?

Akoz parler i annan bann kriter sepa i dir ou Doktora, ou bezwen travay 1 mwan, avan ou ganny en konze. E petet zot abiz lo bann Lalwa Lanplwa, e sa i fer ki dimoun i dekouraze. Mersi.

**MR SPEAKER**

Mersi Onorab. Wi, Minis.

**MINISTER                      PATRICIA  
FRANCOURT**

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon ava pran sa bout lo bann *advertisement* ki ou pe koze. Apre *PS* kekfwa i ava koz lo *GOP*.

Onorab tou sa bann keksoz ki deroule *out there*, dan sa pti git letan ki mon'n pran lofis. Konmsi mon'n konpran vreman byen ki manyer keksoz i deroule, *in terms of GOP application*.

E toulezour i lo nou *agenda*, ler nou *meet* konman *management*. E toulezour nou koz lo la. So pou nou, nou prosedir avek nou Polisi i vreman kler. Sa bann dimoun ki krwar poudir i kapab anbet nou, met *advert* lo *NASYON*.

Dimoun i *call*, dir in fini pran, in fini gannyen. Nou annan fason ki nou, nou tenir sa ziska ler nou'n ganny sa lenformasyon ki korek.

So sa bann fabrikasyon *of jobs* i enn. Fabrikasyon *of the qualifications* ki zot

bezwen. Fer li sitan difisil, ki *at the end of the day* nou dimoun petet pa pou ganny sans *apply*.

Oubyen zot pou ganny dekouraze, nou'n konpran osi sa bann *plys* ki pe ganny deroule. *On top of that* i annan bann bout ki zot *advertise* louvraz andeor Sesel. Konmsi tou sa *plys* la, *we are aware of that*. Me sa ki nou annan kontrol lo la, se si sa bann laplikasyon pe vin kot nou *for a GOP*, *We have full control over it*, ziska ler nou'n fer nou verifikasyon.

E nou ganny en kantite dimoun ki *tip* nou, ki dir ou. Vey tel, tel *post*, tel *post*, tel *post*. So nou ekoute, nou pran. E letan ou *meet* ki *almost every other day*, tou sa bann keksoz nou diskite, e nou fer sir nou'n verifye. Ou'n verifye, ou'n verifye.

Mon pa oule verifikasyon zis par labous, mon oule levidans, *right?* So sa mon kapab dir pou dir nou pou *tighten up*. E en mesaz pou bann *organisation out there*, *e know how it works, it should not work like that*.

*And it will not work like that*, nou pou bezwen met en *full stop* avek sa. Mersi, so *PS* i ava pran sa lot bout.

**MR SPEAKER**

*PS* wi.

**PS JULES BAKER**

Mersi Onorab. *Well* mon napa sa lenformasyon la *in terms of*, ki kantite letan en travayer etranze in *hold* en *GOP Certificate*. Be nou kapab *liaise* sistenm Imigrasyon, nou ava egzaktaman vwar.

Kot nou aprouv pos Onorab, so nou pa aprouv dimoun nou. So i enportan pou nou verifye avek, sa ki pran gran longer letan. Me selman sa ki nou kapab dir kekfwa dan konstriksyon, ki vremen komen kot zot reste bokou plis letan, lo en *GOP as a GOP holder*.

Parey Ms Bresson in dir, *GOP Committee* i nepli egziste. Mon pa konnen si ou ankor *still* enterese pou konnen, lekel bann dimoun ki ti lo la. Akoz i nepli egziste. E Minis in fini kouver sa bout advertisman.

E mon krwar nou pe al met dan Lalwa la Onorab. Dan *Employment Act*, nou annan en standar ki nou pe *legalise*. Pou fer sir, ki tou *advert* prezan.

Sa bann zafer bann pti bout *advert* ki ou vwar dan *NASYON*, byento pa pou egziste sa. So pou annan bann standar ki pou ganny byen etablir. Ki nou pou bezwen ganny *legalise* ki pou fer.

Sa *issue* ki ou pe dir, *Storeman* i ganny dir fodre annan *Masters Degree*, dan

*Business Administration*. Sa osi parey Minis in dir, nou pou bezwen adrese sa. Mersi Onorab.

**MR SPEAKER**

Mersi *PS*. Onorab Samynadin.

**HON KELLY SAMYNADIN**

Mersi Mr Chair. Bonn apre midi Minis avek ou delegasyon. Minis zis avan mon demann mon kestyon, mon ti ava kontan zis pas en pti komanter an siny lapresyasyon anver promosyon, ki zot pe fer pou bann diferan *vacancies* ki *available*.

Akoz mwan mon enn sa bann *MNAs* ki fer sir mon konsilte zot *Facebook page* pou enform mon bann dimoun Au Cap lo bann *vacancies* ki *available*. So *keep up the good work on that part*.

Mon premye kestyon, mon ti a kontan konnen si i annan en sinerzi ant Departman Lanplwa ek Minister Tourizm, pou asire ki bann *post training managers* dan lotel ou dan Sekter Tourizm li menm i reste pou Seselwa?

Afen ki sa i a permet ki zot ava kapab pli byen *accommodate* nou bann Seselwa dan sa lendistri?

Dezyenm kestyon i sorti kot Onorab Bastienne, son kestyon i ganny trouve anba

*programme 2, Labour Protection.* Letan ou get dan plizyer latab i annan bokou *recruitment* en pe dan tou domenn.

Anba Lalwa Lanplwa i annan pouvwar pou antre dan bann landrwa travay. Eski Minis i kapab dir nou si dapre sa bann *recruitment* i pou fer ki Minister Lanplwa pou annan *ase field technicians*, pou fer bann vizit dan bann landrwa travay, kot travayer i dan detres e bezwen prezans Lanplwa irzan?

Ki aksyon pou ganny pran avek bann landrwa ki refize pou les travayer Lanplwa antre lo zot propriyete?

### **MR SPEAKER**

Mersi Onorab. *Panel? Yes wi.*

### **PS JULES BAKER**

Mersi Onorab. Tre bon kestyon. Annefe nou osi nou remersye ou pou sa sipor, sa vizilans ki ou pe get nou bann *website*. Akoz mon krwar sa i enportan nou bann *Facebook page*.

So sinerzi ant Minister *Tourism* avek Departman Lanplwa i la li, me selman i bezwen ganny *enforce*. Akoz mon dir ou sa akoz mwan osi mon ti form parti enn *Members of Mentors Committee* sirtou pou Shannon *Graduates*.

E nou ti met bokou lanfaz pou fer sir ki bann *Shannon Graduates* i ganny *better package* e osi zot pran bann *senior positions*.

E nou kapab dir ki sa in mars ase byen. Me solman i demann fer bokou plis ankor langazman avek sa bann lorganizasyon dan *Tourism*. Pou fer sir ki pli bon *package* i donn avek Seselwa sirtou nou bann Seselwa ki sorti Shannon, ki'n fini pare, si ou le e *ready* pou zot kapab pran sa bann *challenge*.

Sa solman nou'n pran langazman Minis e nou'n fini dir sa *tourism* osi lo nou azanda, pou re gete ki pli bon fason. Sirtou la ki pei in ouver ki nou ekspekte annan en logmantasyon dan *tourism*.

Lo kestyon Onorab Bastienne lo *field technician* parey mon'n dir nou'n ganny en pe plis sipor avek Minister Finans. E wi nou pou bezwen fer sir ki nou *enforce* nou kapasite pou al dan bann landrwa travay.

E sirtou i bon in demann sa kestyon Onorab, akoz letan nou antre dan landrwa travay anplwayer i anpes nou antre. I dir nou napa antre. Fodre nou averti li letan nou pe vini. Be nou pa fer sa.

Anba Lalwa nou annan drwa antre dan nenport ki landrwa travay demann

nenport ki keştyon, pran nenport ki dokiman.

So sa nou bezwen fer sir ki nou kontinyelman fer sir ki i ganny enplimante. Mersi Onorab.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Pillay mon pa ti'n vwar ou le lanmen. Ou annan keştyon? Ou'n leve? Ou annan laparol. Wi mersi.

### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Chair. Mr Chairman mwan mon *assume* ki malgre mon annan en privelez, mon bezwen fer parey tou mon bann Manm mon lev mon lanmen ki mon fer li toultan.

Avan mon konmans demann mon keştyon Mr Chairman mon pa konnen zis permet mwan pas en pti mesaz, ki i annan plizyer dimoun pe anvoy plizyer portre, mon pa konnen si lot kote zot in gannyen. Ki i annan bann dimoun in antre dan pei e zot pe mars san *mask* dan kominote.

E ti ava bon ki Lotorite konsernen i pran en desizyon. Akoz nou Seselwa nou pe kontinyen bezwen met nou *mask*. Nou bezwen kontinyen egzers bann prekasyon.

E mon krwar menm zot lo lot kote latab zot bezwen pe siport mwan lo lefe ki Seselwa pe bezwen swiv sa bann konsey. E sa bann dimoun osi

zot bezwen annan en fason ki zot bezwen swiv serten konsey, akoz nou pa ankor gannyen sa *90percent herd immunity*.

I annan dimoun ki pa ankor pran sa dezyenm doz vaksen. I enportan ki sa mesaz i ganny pase.

Mr Chairman mersi. Lo mon keştyon mon krwar mon bezwen dir poudir apre plizyer lannen ki mon'n asiz lo sa lot kote latab, ozordi en kantite keksoz ki mon'n dir e fer dan lepase in ganny *vindicated*. Oubyen in ganny - en nouvo sans in ganny prezante devan mwan.

Akoz mon vwar poudir ki difikilte zot annan lo lot kote latab, pou rekonsilye bann probleman ki dimoun pe met devan zot. E reste poli e sey siport Minis dan sa ki i pe dir i pe fer.

I napa nanryen kont Minis. Minis i paret i annan en lantouzyazm, i annan en lanvi pou li fer marse son Minister. E nou'n vwar ki'n arive. Sa ki'n arive se *basically* dimoun Seselwa ti annan lenterpretasyon e probableman menm zot, zot Gouvernman i anba en lenterpretasyon pa neserman Minis.

Mon pa ti vwar li pe fer kanpanny me bann politisyen ki'n fer kanpanny. Ti annan lenterpretasyon ki pou *run* en

Gouvernman i bokou pli fasil ki nou ekspekte.

E si par egzanp kot i konsern *GOP* i annan zis en tiyo ki nou fermen e tou *GOP* pou aret ganny donnen. E se sa mesaz ki'n ganny vann dan 6em Lasanble tou le zour.

Mr Speaker nou'n ganny batonnen lo sa lot kote latab par tou sa *MNA* lot kote ki'n retournen lo sa size *GOP*. Plizyer fwa.

E la ozordi, ozordi apre ki lot kote latab nou'n *raise* bann kestyon zot menm zot in repet menm keksoz. Onorab Porice i repet menm keksoz ki'n demande lo sa kote.

Onorab Labonte in repet menm keksoz ki'n ganny demande lo sa kote. Me selman *at the same time* zot le gognard *MNA* lo sa kote ler i demann sa bann kestyon!

### **MR SPEAKER**

Non in napa tousala Onorab. Kontinyen.

### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Non mon krwar nou bezwen montre Seselwa poudir sa size Lanplwa, i en size bokou pli konpleks ki nou tou nou ti ekspekte. E lefe pou nou kapab adres li nou pou bezwen kapab travay dan en fason sistematik pou adrese.

Par egzanp par mon estimasyon *active work permit* dan pei i *around* 12mil a

13mil. Koriz mwan si mon mal. *Ok?*

Ler nou pe regard sa probableman *around* 45 a 50poursan i dan konstriksyon. Si ou regard par egzanp *tourism, tourism* i pres 40, kot probableman *higher run* of 37 36poursan i dan *tourism*. E prezan si nou kont *GOP for non-Seychellois* ki pou *expire* an 2021, estimasyon *you are looking around* probableman 8500 a 9mil.

Baze lo bann lenformasyon ki nou kontinyelman gannyen dan Lasanble *from* Minister Lanplwa. Minis i a koriz mwan si mon mal.

So sa i vedir ki malgre ki nou pa pou *renew* tou sa *GOP*, nou *still* pa pou kapab donn *labour market* tou sa dimoun ki i bezwen. So nou problem ki nou annan prezan se, ki kantite *GOP* ki pa pou ganny *renewed* pou nou *allow* dimoun ki pe rod louvraz pou antre dan *labour market?*

So mon premye kestyon se ki bann *areas* ki zot in etabli kot bann *GOPs* pa pou ganny *renewed* pou kapab plas Seselwa dan sa bann Lanplwa? Sa i mon premye kestyon.

Mon 2em kestyon i an relasyon avek *Skills Development*. Si nou get *Skills Development* probableman 90poursan i dan 15 a 19an.I

kapab en pti pe plis me selman mon mazine *that is the figure* akoz mon'n dan Ledikasyon mon mazine si ou regard la kantite manrmay, i a pepre sa.

Prezan si ou pe regard sa i kapab around 30poursan i a ganny plase, petet dan bann servis parey *sales* e larestan I ava al dan bann *clerical support*. Akoz ou pa pou kapab met zot dan bann louvraz ki en pe pli o.

E si ou get *My First Job Scheme* ou pou vwar ou probableman ankor enn fwa avek preski menm *figure around 15* a 19an. Me la ou pou annan lezot landrwa ki ou pou kapab plas zot.

Sa ki mon'n vwar mon'n kapab vwar par egzantp dan Akomodasyon *and Food Services, Occupation Services and Sales, Technicians* e probableman dan Administrasyon Piblik, Ladefans, Lapolis bann landrwa koumsa.

So an relasyon avek sa bann zenn par egzantp ki pou fini zot letid e ki la pe espere pou zot ganny plase. Ki zot pe fer pou sey marye bann *Job's Schemes, My First Job Scheme, Skills Development* avek sa bann *non-renewal of GOPs* pou zisteman kapab plas bann zenn dan sa bann travay?

Akoz ou pou annan dimoun ki sorti dan sa bann sekter ki ou bezwen plas zot.

Apré ou annan zenn ki ou kapab plas zot da sa bann sekter pou zot kapab grandi e devlope, ganny *on the job training* e pran bann pozisyon.

Prezan ki anmenn mwan lo mon 3enm kestyon ki vremen enportan. E sa kestyon in ganny demande par bann *MNA* lo lot kote latab, e mon krwar en keksoz ki zot ti devret fer se pous sa en pe plis.

Mon pa okouran poudir nou'n annan Lalwa Lanplwa e retir Seksyon 5. Mon pa okouran nou'n tir Seksyon 5 dan Lalwa Lanplwa. Sa ki mon rapel selman dan Seksyon 5 Lalwa Lanplwa I annan en Seksyon 5 (3) si mon pa tronpe. E Seksyon 5(3) li I koz lo *the issuance of en job card* ler en dimoun pe rod en lanplwa.

So akoz ki Minister Lanplwa pa servi sa sistenm pou fer ki mwan mon en *job seeker*, mon annan mon *job card*. Mwan mon ti ganny en *job card* ler mon ti *Polytechnic*. Nou ti bezwen ranpli kot lekol Anse Royale menm.

Mon krwar en bon pe bann *MNAs* ki'n pas atraver *Polytechnic* i mazine. Nou ti ganny en *job card* ki nou mars avek dan nou pos. E ler nou ariv kot sa landrwa kot nou pe al nou *interview* nou al avek nou *job card* osi.

I pa ti en *job card* ki ti swazir ou parti politik. Non. Ti en *job card* pou konnen ki ou en *active job seeker*. E sa ti ava ede pou tou sa bann *MNA* konnen lekel ki *actually* en *active job seeker*, *as oppose to* zot pran en lalis *generate* li e donn sak *MNA* la anndan.

So akoz ki nou pa entrodwir sa sistenm pou ki ava vin pli fasil pou nou konnen lekel ki en *active job seeker* lo sistenm? E mon oule fer zis e dernyen pwen Mr Chairman.

En dernyen pwen ki mon oule fer Minis e mon krwar Minis la nou bezwen regard la realite. E la realite i se ki bann *MNAs* lo tou le de kote latab i kler ki i annan en *discrepancy* ant lenformasyon ki ou Minister pe kolekte atraver metod ki ou pe servi, e sa ki bann *MNA* pe resevwar. *Text, call*, mesaz dan en fason ou en lot, let.

So savedir i bezwen annan en landrwa kot keksoz pa pe zwenn ek kanmarad. So eski ou'n regarde si i annan en *file* dan lafason kot ou Minister pe kolekte lenformasyon, e bann lenformasyon ki ou pe donn nou.

Ou pe demann nou kote sa bann *job seekers* i ete. Nou osi nou pa konnen me selman zis nou vwar *text* i antre, nou vwar mesaz i antre dir mon'n

al rod louvraz mon pa'n ganny larepons.

So petet si ou ti kapab reponn sa 4 pwen. Mr Chairman mon konnen mon'n al enn an plis. Me selman mon krwar ti neserer pou nou etabli ki mannyer nou pou bouz *forward*. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Nou a permet Minis adres sa bann pwen. Ms Bresson konmanse, wi.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab pou ou kestyon. Mon a pran sa de premye. Konsernan *areas* ki nou'n kapab etabli ki mon mazine ou pe koz lo bann *expired GOPs*. Bann *GOP* ki pou *expire* sa lannen ki nou annan lenformasyon lo la nou.

Lenformasyon ki nou'n gannyen akoz sa lenformasyon nou bezwen tir *database* Imigrasyon.

Akoz parey ou konnen *GOP* pa nou ki *issue*, Imigrasyon. Nou'n vwar I annan en total 5,033mil *GOP*. Sa lenformasyon nou ti gannyen *as at* 9 Fevriye. Pou annan 5,033mil *GOP* ki pou *expire* apartir la ziska Zen sa lannen. Prezan nou bezwen pran en pe letan pou nou kapab evalye sa 5mil.



Parey ou pe vwar 5mil i en gro limero. Prezan nou pou bezwen fer en legzersis pou nou regarde parey ou pe demande ki bann *areas* ki sa bann *GOP* i ladan. Nou pa pe anbet nou lekor ki nou krwar nou pou al ganny tou le 5,033 pozisyon.

I annan bann lorganizasyon an deor laba ki pou bezwen serten poursantaz sa bann travayer etranze pou kontinyen travay avek zot. Be nou, nou krwar ki ladan i annan ki nou Seselwa i kapab ranplas sa bann travayer etranze.

So sa i en legzersis ki kontinyen. Ki mon mazine byento parey *PS* in eksplike pli boner nou annan en pti problemm avek nou *LMIS*, ki nou pe *input* sa bann lenformasyon ladan.

Nou ekspekte ki *DICT* i ava finaliz li, i ava rezourd li tre byento, pou nou kapab vwar dan sa 5,033 kantite sa bann pozisyon. Nou bezwen baz li avek kantite *job seekers* ki'n anrezistre.

La prezan pou vin lo 2enm pwen konsernan *SDP* ek *My First Job* konsernan sa bann *expired GOP* parey ou pe nonmen, ki nou osi nou konsider sa limero konman bann *vacancies*. Ki pou *SDP* i pa pou tonm dan sa kategori akoz zot, zot bann zenn ki pou pe al *train*.

Nou pa pou kapab dir sa anplwayer fer ale son travayer etranze ranplas li ek *SDP*. Akoz sa *SDP* pa ankor pare pou pran en pozisyon. I pe ganny *train*.

Pou *My First Job* wi. *My First Job* ler sa etidyan possegonder ler i zwenn sa programm i en *job seeker* li osi.

So tou *job seeker* i ganny trete parey. Li osi i en *job seeker* selman li akoz i lo sa programm pou li ganny sa *incentive* – pou lakonpanyen ganny sa *incentive* ek sa anplwayer. Be pa tou etidyan ki anrezistre pou vin lo sa programm.

I annan zot fer zot zafer zot menm. Be bann ki anrezistre nou plas zot. So byensir *My First Job* an relasyon avek sa 5,033 nou pou pous zot ladan.

Ensi ki tou bann lezot *Job seekers* sa ki ti lo *URS*, sa ki dan *SETS* tou dimoun, sa pou ganny pouse pou kapab antre dan sa bann lanplwa. Mersi Mr Chair.

### **MR SPEAKER**

Yes. Ou pou kontinyen? Wi.

### **PS JULES BAKER**

Mr Chair, vitman en. Zis mon pou reponn sa ki Onorab Pillay dan menm laliny ki mon ti reponn Onorab Naidu konsernan *job card*. E sa i anliny avek Onorab William

kestyon prensipal inisyelman.  
*Job card* ti egziste wi.

Mon krwar nou tou ki'n desot 40an mon krwar nou ti ganny en *job card* pou al travay. Me selman 2008 apre reform Seksyon 5 ti ankor la nou pa'n al *repeal* li. Me selman apre reform nou ti kre *Private Employment Agencies*.

Si *Employment Department* i anrezistre en dimoun i donn en *job card* e en *Private Employment Agencies* i anrezistre en dimoun e i donn en *job card* ki pou arive?

Sa dimoun i pou al rod son louvraz li menm. Sa *agency* pa pou gannyen sa larzan in *return*. I pa pou zanmen ganny sa larzan in *return*, alors sa dimoun pou al rod son louvraz li menm.

Normalman ki arive se ki si i annan nesosite pou vwar parey mon pe dir la aktyelman pou nou revwar sa *whole Employment Services Bureau* ek son *Agency* sa i son *job card*, i ava ganny deside.

Akoz si nou, nou donn en dimoun – nou parey mon'n dir nou plas dimoun dan lanplwa. Nou eseye pou fasilite plas dimoun dan lanplwa. Sa dimoun osi i annan son responsabilite pou rod son *job*.

Me *once* ki ou pou konmans entrodwir en *job card* ou donn li i pou al fer son *job hunting* li menm e alors *agency* osi pa pou benefisye.

So mwan mon krwar annou met sa lo latab Onorab, nou ava pran li dan kont dan nou *Review Employment Act*, nou ava konsider sa *issue job card* ki pli bon fason nou kapab ganny *issued*. Mersi Mr Speaker.

### **MR SPEAKER**

Minis. Wi.

### **MINISTER PATRICIA FRANCA**

Mersi Mr Chair. Mersi Onorab. Zis pou konklir lo sa bout *again statistics*. *Statistics* i pa koz lalang li. I montre *picture*. E kote nou ganny nou lenformasyon? Nou ganny nou lenformasyon ki vin kot nou.

So si nou kontinyelman montre ki apre trwa semenn ki nou'n ouver en lofis e nou'n fer lapel ti annan en kantite *adverts* lo televizyon. Ki'n dir avek dimoun *come down, come anrezistre*. Nou bezwen konnen oli ou, *if you are not employed*. E sa i en lapel direk. Nou ekspekte dimoun pran responsabilite.

So parey mon dir nou kapab annan diferan *deductions* aköz *figures* i reste sitan ba. Be nou kapab *conclude* eski – i kapab posibilite *of many types*.

*Therefore* kestyon ki mon demande, si dimoun pe kontinyen mesaz pe dir ou

konnen kwa mon pa pe ganny louvraz *and so on*, petet *this is where* nou devret annan e *collective responsibility* nou tou. Travay ansanm.

Ou ganny dimoun ki kontinyelman dir ou sa. En lot dimoun i gannyen parey mon dir travay ansanm. *Let us bring it to the attention*. Diriz dimoun.

Mon ti kontan Onorab Lemiel dernyen fwa letan in fer son lapel, ozordi osi ou'n fer ou lapel avek Anse Royale. Ou zabitan, 45 zot.

Leve vin – konmsi *these are the direct appeals that we need to make*. E nou tou nou annan en responsabilite *to make it*. Nou pa pou konnen nou *what the needs are until people actually come forward*.

Pou travay i en keksoz ki annan e *benefits* pou nou tou. Pou nou tou *in a sense of nou well-being, emotional*, sosyal e nou devlopman. E nou *own* aspirasyon.

*So to get into a job is a must you know*. Nou pa fer letid zis pou nou pa al travay. Nou fer tou nou letid pou nou kapab antre dan lanplwa ler i sa letan e devlope.

So parey mon dir i pa vedir *statistics is not correct* li. I annan bann diferan *deductions* ki nou kapab pran me petet nou pa pe *capture* bann ki ou pe *refer to*.

*But again this is the opportunity* ki nou travay ansanm, *promote* sa mesaz dan nou distrik partou. E nou mon konnen Minister Lanplwa nou fer en kantite *publicity around that*.

Letan nou koz *engagement* avek *media*. Letan ou vwar nou pa pas *vacancies* dan aswar aköz i annan bann *slot* e nou pe travay avek *media* pou nou ganny bann *slot* parey tou le semenn.

Ou tann dimoun i *call* i demande be napa *vacancies* sa semenn. So i annan en group dimoun ki vreman *proactive* ki pe fer. Be i annan parkont ki fodre pa ki nou zis les zot *sit back and life carries on as normal*. Non. I en obligasyon pou nou antre dan louvraz. E mon krwar sa i en louvraz kolektiv ki nou tou nou bezwen fer. Mersi.

#### **MR SPEAKER**

Mersi. Wi. Onorab ou'n .... *please*.

#### **HON SEBASTIEN PILLAY**

Mersi Mr Chairman. Mr Chairman mon pou termin lo de pwen ki'n souleve me mon pa pou neserman bezwen en larepons lo enn.

Lo enn zot in koz lo sa *Certificate of Entitlement* ki mon krwar i enportan ki mon krwar sa i ganny regard ladan

e sa i relye avek lapros ki Minister Finans i bezwen pran an relasyon avek *accelerated depreciation*.

Tou bann konsesyon ki nou donn serten sekter. Me lo mon 2enm pwen ki mon ti a kontan ki okenn dimoun ki konn okenn travayer Lanplwa *Labour Relations Officer* ki al dezennen, dinen, reste dan lotel kot i pe fer en travay, raport ek sa Minis.

Fer son louvraz fasil koumsa i ava konnen demen si i pe *rely* lo en *Labour Relations Officer* ki sipoze al fer en travay, i a konnen poudir i annan serten manboulouk ki pe arive.

E i ava pli fasil pou li aköz fodre nou zis aret dir. E si nou konnen nou dir e nou raporte. Mon krwar sa i ava en keksoz ki ava ed Minister Lanplwa, aköz mwan mon pou dir ou en keksoz.

Personnelman mon krwar tou dimoun i devret dan en lanplwa, me tro souvan ou al dan en lotel ou zwenn en *staff* i dir ou me sa *HR* ler en dimoun i vin rod en lanplwa, ler sa dimoun i asiz ek li, sa konversasyon ki i fer ek sa dimoun ki pe rod sa louvraz.

Mon pa konnen konbyen *MNA* ki'n ganny sa, i fer sa dimoun ki pe rod louvraz per pou vin travay dan sa landrwa. Sa i en keksoz ki mwan mon'n gannyen personnelman, e

mon asire lezot dimoun in gannyen. Mersi Mr Chairman.

### **MR SPEAKER**

Mersi. I annan pwen la ki ou ti le repons lo la, *Certificate of Entitlement. Panel*.

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

Mersi Onorab. Nou'n mansyonnen pli boner nou annan en *review* ki nou pe fer lo sa *framework*. Pardon?

### **HON SEBASTIEN PILLAY** (*Off-Mic*)

### **EXECUTIVE DIRECTOR VERONIQUE BRESSON**

I pa fini li. Sa anplwayer i gannyen pou en serten peryod letan. Si i sot son *quota* i pa kapab servi. Koumsa i marse li. Ou ganny en poursantaz, par egzanp si ou annan 50poursan pou ou anploy travayer etranze, *the minute* ou – fodre i balanse avek kantite Seselwa ki dan lanplwa.

*The minute* i sot par lao sa 50poursan ou pa gannyen. Ou bezwen vin kot Minister pou demann travayer etranze. Li nou donn li pou mon krwar i 2an *PS*. I ankor 2an, nou donn pou 2an. Zot vin *renew*. Si ou *meet* kriter ou gannyen. Si ou pa *meet* kriter ou pa gannyen.

Me selman parey mon pe dir sa *Certificate of Entitlement* i anba sa *framework* li. So i annan posibilite pou nou kapab fer revizyon lo la ler nou fer revizyon. Mersi.

### **MR SPEAKER**

Mersi. Onorab Georges.

### **HON BERNARD GEORGES**

Mersi Mr Chair, Mr Chair mon pa pou tarde. A lafen i en long lazournen, en long semenn mon ti a kontan dir enn de keksoz avek ou permisyon.

Premyerman mon ti a kontan remersye Minis avek *panel* pou zot lendilzans apre midi e pou tou sa bann klarifikasyon. Mon krwar i enportan sa legzersis ki nou pe fer malgre ki annan de fwa i annan serten dimoun i krwar ki i long e penib.

Me i enportan sirtou avek sa ladministrasyon pou nou kapab fouy dan zot rezondet e gete en pti pe ki mannyer zot pe travay. Annefe mon ti a kontan dir ki apre midi la nou'n vwar lo en baz filozofik sa diferans ki annan atraver ou Minister Minis, ant sa ladministrasyon presedan ek sa ladministrasyon kouran.

E sa se sorti lo en sistenm kot *Welfare* i en destinasyon pou vin dan en sistenm kot travay i en lobligasyon. E mon krwar zot in fer sa sorti tre klerman apre

midi. Nou'n vwar lo lot kote latab bokou kestyon in akse lo proteksyon bann dimoun vilnerab.

E lo sa kote latab bokou kestyon in plito al dan direksyon *empowerment*, fer sir ki dimoun i annan zot travay, ki mannyer zot pou kapab ganny en lanplwa e gard en lanplwa.

Annefe nou vwar sa filozofi e nou vwar sa sanzman *mindset*, dan lafason sa Minister i apele. I pa premye fwa ki i annan en Minister ki annan lanplwa ek *Social Affairs* avan. Ler sa Minister ti egziste oparavan i ti apel *Ministry of Social Affairs and Employment*.

E sa ti montre tre klerman ki se *Social Affairs* ki ti premye e *employment* ti en *afterthought*. Nou Prezidan e la mon bezwen dir da en fason vizyoner in *flip* sa e in met *Employment* premye. Akoz se sa premye keksoz, e *Social Affairs* i vin sa *safety net* apre pou bann dimoun ki vilnerab.

E mon krwar sa filozofi i enportan. E sa filozofi *from Welfare to Employment, from dependency to self-fulfilment*. E mon krwar se sa ki a la baz sa nouvo ladministrasyon.

Mon remersye ou Mr Chair pou donn mwan sa permisyon. E atraver ou mon ti a kontan adres Onorab Cosgrow i bomaten ti pe

demann en kestyon lo sanzman radikal. La la en sanzman radikal. Annefe sa se prensipal sanzman radikal dan sa Gouvernman.

**(APPLAUSE)**

**HON BERNARD GEORGES**

Mon a fini lo de not diferan Mr Chair avek ou permisyon. Premyerman mon ti a kontan remersye *panel* ou lenvitasyon ki zot in anvoy kot mwan personnelman, pou asiste dan nouvo *Employment Act*, dan revizyon *Employment Act*.

E set e keksoz ki nou pou fer avek gran plezir. Mon krwar ki otan nou ki kapab met lanmen a lapat pou nou devlop nou *Employment Act* i en bon keksoz.

E dezyenmman ankore enn fwa lo en tit personnel, mon ti a kontan pran sa lokazyon pou remersye ou Minis. Mon pa ti konnen ki se ou ki ti pou fer, pou ou apwent manmzel Kelly Louise konman *Vice-Chair of the Employment Tribunal*.

Ms Louise i en zenn Avoka ki mon'n *train* ki travay avek mwan e ki nyes en ansyen Onorab. En ansyen Manm sa Lasanble Onorab Emmanuel Fideria. E set en zour lazwa pou nou ki ankore en zenn Seselwa i montre son kapasite. Donk mon remersye ou. Mersi Mr Chair.

**(APPLAUSE)**

**MR SPEAKER**

Minis eski ou bezwen en dernyen mo?

**MINISTER PATRICIA FRANCOURT**

Mersi Chair. Mon profit sa lokazyon pou mwan remersi tou Onorab.

**MR SPEAKER**

Eskiz mwan, mon vwar de Manm lev lanmen la. Mon ti'n demann donn Minis en dernyen mo. I en pe tar pou klarifikasyon. Aksepte. Si ou le re ouver deba lot kote osi pou re ouver deba. Eski ou pou fer en pti klarifikasyon personnel ki konsern ou?

**HON SYVANNE LEMIEL**

Mr Speaker mersi. Non zis en pti klarifikasyon. I enportan pou nou klarifye keksoz letan i pa dir byen dan Lasanble. Aparaman Onorab Georges avek tou son bann bon leksplikasyon ki in donner in vwar ki Gouvernman avan ti met Sosyal avan *Employment*.

Me i pa le ka. Mon'n travay dan sa Minister i ti apel *Ministry of Employment and Social Affairs!* Me sa. Mersi.

**MR SPEAKER**

Nou ava termin la Onorab Lemiel, mersi. Me sa pa'n

anmenn nou pli lwen. Alor mon krwar i pa'n soz lo la. Minis eskiz mwan mon'n enteronp ou. Mon ava demann ou pou fini avek ou dernyen mo silvouple.

**MINISTER                      PATRICIA**  
**FRANCOURT**

Mersi Mr Chair. Mr Chair e tou bann Onorab.

*(Off-Mic)*

**MR SPEAKER**

Eskiz mwan, nou kapab donn latansyon Minis silvouple? En pe lord silvouple! Mersi.

**MINISTER                      PATRICIA**  
**FRANCOURT**

Mon oule remersi zot pou tou zot kestyon ki zot in donn nou apre midi. I en legzersis *in itself* pou nou en. Me solman mon ti a kontan terminen par dir zot ki tou sa bann pwen ki zot in fer releve nou'n pran kont e nou anmenn lo latab nou diskite.

Ou konnen petet pou bann dimoun *out there* e la kot nou bezwen zot sipor, travay i donn nou en *purpose* li. I donn nou en direksyon dan lavi.

E pou tou dimoun leve e realize poudir *we have to work i help* nou pou nou *fulfil* nou *purpose* avek en *meaningful* lavi. Sansan i anmenn nou en bann keksoz ki finalman nou

vwar nou i annan bann keksoz negativ ki arive.

Si ou vwar ozordi nou pran en louvraz, nou bezwen pran en louvraz pou konn *long term* pou dir sa i pou benefisyé nou avek nou fanmir. E nou *own lifestyle*.

Alor mon mesaz avek tou dimoun, *is* regarde ki nou *purpose*. Ki si sa ki nou anvi. E *empower* nou lekor pou nou kapab leve. *Find the job that at least for now will hold us and then when times are better, then* nou kapab al dan sa laliny ki nou anvi.

Me solman i enportan i bon pou aspirasyon. I bon pou devlopman. I bon pou ou sosyal. I bon pou emosyonnel. I bon pou tou keksoz. Alor leve sa bout ki zis nou *become dependent should not be the case*.

*Actually let's become independent and actually make ourselves have a vision, ki demen nou konnen poudir i benefit* nou *own* lavi.

So mon remersi zot tou bann Onorab pou tou zot lenformasyon ki zot in donn nou. Tou bann kestyon ki zot in demann nou. E *that is how we can get better by taking on board what you have said*. So mersi bokou. *Thank you*.

**(APPLAUSE)**

**MR SPEAKER**

Mersi. Avek sa nou a vot lo Bidze pou *Department of Employment* ki lo paz 551 ziska 559 pou en total R38milyon 491mil. Manm ki an faver lev lanmen silvouple? Bon Madanm Clerk ou'n sezi. Okenn Manm ki kont? Tou Manm in vote. Mersi.

Bidze pou *Department of Employment* lo paz 551 ziska 559 pou en total R38milyon 491mil in ganny 28 vot pour. 0 vot kont e 0 abstansyon. Alor Bidze in aprouve par Lasanble. Mersi bokou.

Prezan nou bezwen pran en dezyenm vot lo *Ministry of Employment and Social Affairs* ki lo paz 551 ziska 558. E sa i pou en total R70milyon 398mil.

Manm ki an faver lev lanmen silvouple? Mersi mon krwar tou Manm in vote. Bidze pou *Ministry of Employment and Social Affairs* lo paz 551 ziska 568 pou total R70milyon 398mil in ganny 28 vot pour. 0 vot kont e 0 abstansyon.

Alor Bidze in aprouve par Lasanble. E nou remersye bann Manm pou sipor ki zot in donn Minister Lanplwa e *Social Affairs*.

Avek sa mon remersi bann Manm pou en long lazournen, en long semenn e mon remersye bann partisipan ki'n avek nou sirtou Minis ek Minis ki'n avek nou depi bomaten, PS e Mrs Vinda.

E mon espere ki zot tou zot pas en bon *weekend*. Bann Manm nou a re-zwenn Lendi bomaten 9er. Alor nou a pas dan staz Lasanble pou nou *adjourn*. Mersi *Sergeant*. E nou a *adjourn*.

**(ADJOURNMENT)**